



# Mediterráneo

CASTELLÓN DE LA PLANA  
Depósito Legal: CS 6. 1958

PRENSA Y RADIO DEL MOVIMIENTO  
Director: JAIME NOS RUIZ

Redacción, Admón. y Talleres  
Avda. Cervada y Velasco  
Tel. 22 00 56 y 22 00 60

VIERNES, 12 ABRIL 1974. — AÑO XXXVII.—N.º 11.015 — PRECIO 7 PESETAS

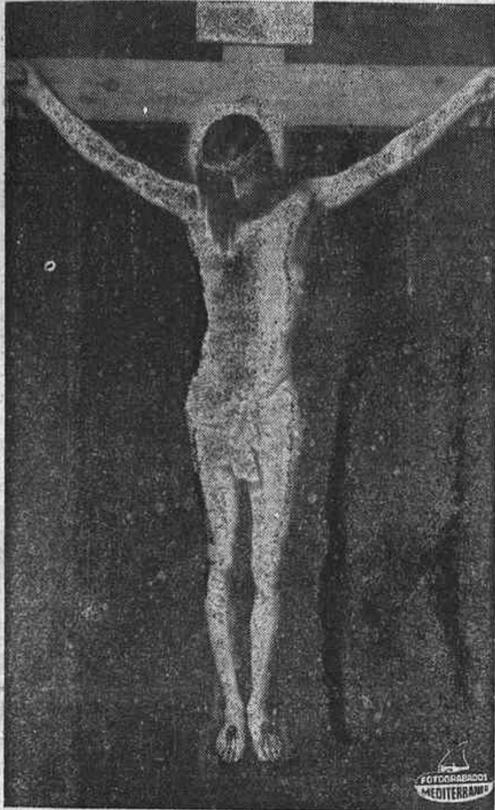
FAEMA Cafeteras  
FAGOR INDUSTRIAL Cocinas

R.I.G.A. Refrigeración  
Instalaciones G. L. P  
Acondicionamiento

EMILIO MARTORELL BARBERA  
San Luis, 35 - Tel. 22 78 00 (2 líneas)

CASTELLÓN

## LA CRUZ Y EL MISTERIO DE LA REDENCION



La Cruz es la estación de llegada del infinito amor de Dios a los hombres. Por nosotros ha muerto —dixit me et tradidit semetipsum pro me—, y de la Cruz brota para todos los hombres toda una onda de bondad que va a todas las almas, para salvarlas; en otras palabras, en la Cruz se ha realizado el misterio de la Redención.

Es la Redención la que tiene el secreto de los grandes destinos humanos; sin la Cruz el género humano está perdido; con la Cruz el género humano puede ser salvado. «Salve spes única», te saludo, ¡oh Cruz!, de quien depende la salud del mundo. «Salus mundi pependit», de ti depende nuestra salvación. Y lo decimos como conturbados por la grandeza del misterio que no llegamos a medir, del que vemos la profundidad y la sublimidad, del que vemos sus extensiones que pasan por los destinos de las almas, que pasan por los fines de la historia, que pasan en los pensamientos de Dios.

Todos estamos interesados en ella, todos estamos heridos, todos somos mirados por Cristo desde lo alto de la cruz. Nos mira, nos llama, nos ama. Nosotros creemos que nuestros destinos están concentrados en la Cruz de Cristo.

Pero, ¿cómo se ha realizado el poema, el drama de la Redención? Se ha realizado en el sacrificio, en la aceptación del dolor, en el desafío al dolor, a la humillación, a la muerte; se ha realizado por unos valores, para unos fines, para unos ideales superiores a la misma vida: el sacrificio es una especie de balance y de clasificación, es una elección; ¿qué vale más?, ¿vale más mi vida, la vida humana, o vale más la salvación de los otros, la justicia, la efusión de la misericordia, la prueba del amor? El amor verdadero se prueba con el sacrificio, con la fidelidad que llega al dolor, al don de sí mismo; se encuentra en la extremada y paradójica medida que el Señor ha adoptado para sí, muriendo por los otros, por la salvación ajena.

Y entonces la ley del morir para vivir, la ley del sacrificio, debe ser aceptada por nosotros y considerada de nuevo: el sacrificio lo olvidamos siempre, lo queríamos tener presente, pero se nos escapa; buscamos hacer el bien, y a medio camino acabamos haciéndolo para nosotros mismos; el egoísmo nos engaña y nos hace precipitarnos a objetivos diferentes a aquellos que han movido inicialmente nuestros pasos, que eran buenos, santos y honestos.

Es preciso que la cruz, con su ley de sacrificio, transforme nuestra concepción egoísta, edonista, interesada, temporal, y que la ley de nuestra vida moral arranque, precisamente, de principios de fe.

(De «Cristo, Vida del hombre de hoy». Del Papa Pablo VI)

## SANGRIENTA INCURSION DE UN "COMANDO SUICIDA" PALESTINO

### CONTRA LA LOCALIDAD ISRAELI DE KYRIA SHMONA

#### Dieron muerte a diez y seis personas, resultando muertos a su vez los tres miembros del comando

#### Pretendían conseguir la liberación de un centenar de palestinos prisioneros en Israel

TEL AVIV, 11 (Efe-Reuter). — Esta mañana se registró una explosión en un edificio del poblado septentrional israelí de Kiriath Simon, invadido por guerrilleros palestinos, informa la radio nacional israelí.

En el edificio se encontraron posteriormente los cadáveres de tres hombres que se cree formaban parte de los guerrilleros.

A estas muertes hay que añadir las de otras diez personas que perecieron en la calle a causa de la lucha entablada con este motivo.

El corresponsal de la agencia de noticias israelí «Itim», en Kiriath Simon, afirma que parece tratarse de tres pequeñas bandas de guerrilleros, dos de las cuales se encuentran en el poblado y la tercera en las colinas vecinas cubriendo a las dos anteriores.

Fuentes militares hablan de informaciones no confirmadas en las que se dice que ha habido 10 muertos y catorce heridos.

Los guerrilleros penetraron esta mañana en el poblado, ocuparon por lo menos un edificio y comenzaron a disparar contra los que pasaban por la calle.

Según el corresponsal de «Itim», los guerrilleros se apoderaron de un bloque residencial y de una escuela a eso de las 6:30 de la mañana (hora española) y comenzaron a disparar indiscriminadamente con metralletas y a lanzar granadas.

El Ministro israelí de Defensa, Moshe Dayan, abandonó la reunión ministerial a la que asistía en Jerusalén y en la que se trataba de la dimisión de Golda Meir para trasladarse en helicóptero a Kiriath Simon y supervisar las operaciones de las fuerzas israelíes de seguridad.

Un portavoz militar ha dicho que las fuerzas israelíes tienen cercados los edificios en los que se encuentran los guerrilleros, al parecer una escuela vacía y una

casa, y tratando de penetrar en ellos.

Las primeras informaciones hablaban de la muerte de tres personas civiles y de cinco policías, pero las bajas parecen ser más elevadas.

#### EXIGENCIAS DE LOS GUERRILLEROS

DAMASCO, 11 (Efe-Reuter). — El Frente Popular para la Liberación de Palestina, al que pertenecen los guerrilleros que esta mañana penetraron en el poblado israelí de Kiriath Simon, le ha señalado a las autoridades israelíes el plazo de seis horas para que pongan en libertad a los cien guerrilleros palestinos que mantienen en su poder.

El Frente añade que, en caso contrario, la Organización no se hace responsable de lo que pueda suceder a los rehenes israelíes que están en poder de los guerrilleros en el poblado de Kiriath Simon.

El plazo de seis horas comenzó a las 7:00 de esta mañana (hora española).

Según un comunicado anterior del Frente, «una escuadra suicida» de guerrilleros se apoderó de una escuela y de otro edificio tras un combate con las fuerzas israelíes de seguridad.

Entre los prisioneros cuya liberación exigen los palestinos figura el japonés Kozo Okamoto, quien el 30 de mayo de 1972 participó con otros guerrilleros en un ataque contra el aeropuerto de Lod en el que hubo 27 muertos y 80 heridos.

También figuran las mujeres guerrilleras palestinas que obran en poder de los israelíes y concretamente Aida Issa, detenida en Gaza hace cuatro años y que,

Pasa a la pag. 10

## Se desbordan los ríos de la provincia argentina de Formosa

### Los cultivos han sido arrasados y las reses intentan ganar a nado tierra firme

FORMOSA, (Argentina), 11. (Efe). — Más de quince mil personas han sido evacuadas hacia lugares seguros ante el avance incontrolable de las aguas por el desbordamiento de ríos en esta provincia a causa de las intensas lluvias caídas.

Grandes establecimientos ganaderos han sido alcanzados en las últimas horas y se nota en el re-

corrido aéreo a millares de cabezas de ganado buscando a nado desesperadamente un sitio donde resguardarse.

Los cultivos han desaparecido totalmente y otra considerable cantidad de reses se refugian en cobertizos donde carecen de alimentos.

Las pistas de aterrizaje por donde podía habilitarse un socorro y que en la riada de 1966 estuvieron habilitadas, ahora en cambio, han desaparecido bajo las aguas.

El ejército ha tomado a su cargo un servicio de emergencia, llegando constantemente camiones cargados con víveres, mantas medicinas, etc., y que envía el Ministerio de Beneficencia Social de la nación. Todos estos elementos son repartidos inmediatamente entre los damnificados. Se calcula que más de ocho mil personas están en estos momentos amparadas por las autoridades de la provincia y otras siete mil abandonaron por sus propios medios sus hogares y se han refugiado a casa de parientes o amigos.

El verdadero desastre debe situarse —según los expertos— en el noroeste del Chaco, provincia al sur de Formosa, donde la masa de agua proveniente de los desbordamientos de los afluentes del río Bermejo cortó diversas rutas y en algunos puntos superó el metro de altura en plenos caminos vecinales.

#### TAMBIEN EN COLOMBIA

BOGOTÁ, 11. — Más de dos personas han sido evacuadas hacia lugares seguros ante el avance incontrolable de las aguas por el desbordamiento de los ríos en la provincia de Campesegre, en el departamento del Uila, al sur del país, a causa de las intensas

Pasa a la pag. 10

## EL CAUDILLO DEDICO EL DIA DE AYER A LA PESCA

### A última hora de la tarde, acompañado de su esposa, visitó los monumentos en Ribadeo



SANTIAGO DE COMPOSTELA.— S. E. el Jefe del Estado y su esposa se dirigen a la catedral entre las muestras de simpatía y respeto del público congregado en la Plaza del Obradoiro. — (Telefoto Cifra Gráfica)

LUGO, 11. (Cifra). — Su Excelencia el Jefe del Estado ha permanecido durante toda la jornada de hoy dedicado a la pesca del salmón en el río Eo. El día se presentó muy desahogado, y con muy baja temperatura. Pese a que las aguas discurren muy frías, el Caudillo ha logrado capturar dos salmones, regresando seguidamente al parador de turismo de Ribadeo, en las últimas horas de la tarde.

Por la noche siguiendo la pladosa y tradicional costumbre visitó los sagrarios en compañía de su esposa.

## BRUSELAS: «RELOJ PARADO» SOBRE LA DECISION DEL INGRESO DE ESPAÑA EN «EUROCONTROL»

### Debido a que Gran Bretaña tiene que reconsiderar su postura

BRUSELAS. (Del corresponsal de Pyresa, Ignacio María Sanuy.)

No hay decisión sobre la solicitud de España para ingresar en el «Eurocontrol». Se esperaba una respuesta definitiva en la reunión de hoy de la comisión ministerial de esta organización europea para el control y la seguridad de la navegación aérea, pero la sesión no se ha celebrado. No se puede hablar de aplazamiento ni de suspensión. No son esos los términos adecuados, según manifestó el General francés René Bullin, Director General de «Eurocontrol». Lo que ocurre es que «el reloj sigue parado». El reloj «lo paró» —según la expresión que ha patentizado el Mercado Común para indicar que una reunión no termina ni se interrumpe, sino queda en suspenso y el tiempo no existe mientras una de las partes reconsidera su posición— la comisión ministerial el jueves pasado, cuando, abordado el tema del ingreso de España, seis de los siete países miembros estaban a favor de nuestro país y solo la representación británica pensó condicionamientos a su ingreso.

Es precisamente Gran Bretaña quien tiene, en este caso, que reconsiderar su postura, pues la de España hace tiempo que está bien clara. Si los británicos quieren poner precio a su voto, si quieren obtener ciertas ventajas y mejoras en la situación establecida por las autoridades españolas sobre el cielo de la bahía de Algeciras, no es a través de «Eurocontrol» como lo van a conseguir. España no está dispuesta a modificar en lo más mínimo las condiciones impuestas en aquella zona mientras

persistan las condiciones que motivaron su establecimiento.

Nuestro país ha hecho su solicitud de ingreso en «Eurocontrol» cumpliendo todas las condiciones establecidas en sus estatutos y ha dejado perfectamente establecido, desde que Londres dejó entrever sus propósitos, que la cuestión de la seguridad del espacio aéreo de Gibraltar y «Eurocontrol» son te-

Pasa a la pag. 10

FROST Montajes completos: HOSTELERIA, COLEGIOS RESIDENCIAS, LAVANDERIA INDUSTRIAL



EXPOSICION Y VENTA: Conde Pestagua, 12-14 - Tel. 225532  
FABRICA: Carretera Valencia - Barcelona, Km. 68'9  
Teléfonos 212880 y 213725 - CASTELLÓN



UNA LLAMADA... Y EL HORMIGON AL PIE DE LA OBRA



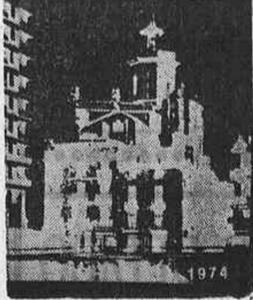
226788 - 225379

Hormigones Castellón S.L.

Camino San José, 4-A  
LUGO PLAZA FERRER  
CASTELLÓN

(Hormigones para todos los tipos de obra)

ayer en la ciudad



Y... lloviendo, como cantarían nuestros antiguos, entrañables, añorados y filarmónicos serenos. De nuevo ayer el día estuvo señalado totalmente por la lluvia, que desde la mañana a la noche fue cayendo con insistencia ya que no con intensidad. Estas sí que son ahora las aguas mil del mes de abril, que según los pronósticos meteorológicos tampoco acabaron ayer ni mucho menos.

Naturalmente en lo climatológico el jueves de ayer no pudo reducir más que el sol, porque todo ha cambiado, pero en el orden religioso sí que mantuvo su honda significación, con aire totalmente festivo a partir de primeras horas de la tarde y con la solemne celebración de los oficios en los templos con gran afluencia de fieles y nutrida Comunión en esta jornada conmemorativa de manera especial de la institución de la Eucaristía. Terminados los oficios fue asimismo constante el desfile de las visitas a los monumentos.

CENTROS OFICIALES

Gobierno Civil

SECRETARIA GENERAL

CIRCULAR NUM. 4. SOBRE PROHIBICION ENTRADA MENORES A AÑOS ESPECTACULOS PUBLICOS

De conformidad con lo dispuesto por la Dirección General de Seguridad, se recuerda la plena vigencia del Decreto-Ley de 21 de diciembre de 1929 y la Real Orden del Ministerio de la Gobernación de 2 de enero de 1930, que prohíben la asistencia de menores de 14 años a las corridas de toros y espectáculos de boxeo. Asimismo, las aclaraciones que sobre tales disposiciones se han efectuado por el Ministerio de la Gobernación, en el sentido de que la prohibición de asistencia de menores de 14 años se refiere a toda clase de festejos taurinos.

Lo que se hace público para general conocimiento, encareciendo a todas las autoridades de la provincia y Agentes de mi Autoridad el cumplimiento y vigilancia de las disposiciones a que se refiere la presente Circular.

Castellón de la Plana, 10 de abril de 1974

EL GOBERNADOR CIVIL

Farmacias de Guardia

Hoy estarán de guardia las siguientes farmacias:

- DOLS, Av. Rey D. Jaime, 54. MARTIN, Rda. Magdalena, 53. MARTIN, General Aranda, 26. MONTOLIU, Cardenal Costa. Camino Cementerio. Mañana estarán de guardia: FERRER, Plaza de la Paz, 11. MARTIN, Avda. Lidón, 12. SANJUAN, Avda. Valencia. Grupo Cardona Vives. CASTILLO, Pérez Galdós, 9. Junto Plaza de Toros.

SANTORAL

SANTOS DE HOY. - Viernes Santo. Santos Zenón, Sabas, Víctor, Julio y Constantino. SANTOS DE MAÑANA. - Santos Hermenegildo, Martín, Máximo y Urso.

CULTOS DE SEMANA SANTA

SANTA MARIA VIERNES SANTO A las 17, Oficios del Día. A las 20:30, Procesión del Entierro. BABADO SANTO A las 19, Viacrucis. A las 23, Vigilia Pascual. DOMINGO DE PASCUA A las 7:30 de la mañana, Procesión del Encuentro. Las Misas como los domingos. SAGRADA FAMILIA VIERNES SANTO A las 5:30 de la tarde, Celebración de la Pasión del Señor, y a continuación, Viacrucis. BABADO SANTO Solemne celebración de la Vigilia Pascual, a las 11 de la noche.

SAN PEDRO VIERNES SANTO 9 mañana: Viacrucis por la calle Churrucá, dando la vuelta a la Iglesia. 5 tarde: Celebración de la Pasión del Señor. 9 noche: Procesión del Santo Entierro y adoración de Cristo yacente. BABADO SANTO 9 mañana: Viacrucis por dentro de la Iglesia. 8 tarde: Preparación de la liturgia bautismal. 11 noche: SOLEMNE VIGILIA PASCUAL. DOMINGO DE PASCUA Misas: 10 mañana: Procesión del Encuentro, celebrándose la Misa al final del mismo. 12 mañana y 6 tarde. Bautizos: A las 5 de la tarde, administración solemne del Bautismo.

SANTISIMA TRINIDAD VIERNES SANTO A las 10, oficio de Lectura y Laud. A las 11, solemne Viacrucis dentro del Templo. Tarde: A las 5:30, oficios propios del día con Comunión y Adoración de la Cruz. SABADO SANTO Por la mañana, no habrá cultos. Tarde: Confesiones desde las 6 a las 8:30. Noche: A las 11, Solemne Vigilia Pascual. DOMINGO DE PASCUA Misas (se suprime la de 7:30): 8:30, 9:30, LAUDS; 9:30, la Parroquial que terminará con la procesión claustral del encuentro; 11:30 y 12:30. Tarde: 5:15, Bautismos, y seguidamente, actos vespertinos; Misas vespertinas a las 8:30 y 7:30.

SAN FRANCISCO VIERNES SANTO A las 10 de la mañana, VIACRUCIS SOLEMNE por los alrededores de la parroquia. A las 8:30 de la tarde, FUNCION LITURGICA DE LA PASION Y MUERTE DEL SEÑOR, oración, adoración de la Santa Cruz y Comunión.

SERVICIOS PRESTADOS POR LA CRUZ ROJA

Relación de servicios efectuados por la Cruz Roja Española en la provincia: Destacamento de Castellón. - Se han efectuado 172 servicios.

SERVICIO PERMANENTE DE FUNERARIA

TELÉFONO 21 31 42

DELEGACION Cardenal Costa, 21 Tel. 21 54 23

CATOLICIDAD

Cofradía de la Purísima Sangre

HORARIO DE PROCESIONES

VIERNES SANTO

A las 7 de la tarde, traslado de la Imagen del SANTISIMO CRISTO YACENTE desde la Iglesia de la Purísima Sangre, a la Santa Iglesia Concatedral. A las 8:30, procesión del Santo Entierro, desde la Iglesia Concatedral hasta la Iglesia de la Purísima Sangre.

DOMINGO DE PASCUA

A las 1:30 de la madrugada, después de terminados los oficios de la Vigilia Pascual en la Santa Iglesia Concatedral, traslado de la Imagen del AMOR HERMOSO desde la Capilla de la Purísima Sangre a la Santa Iglesia Concatedral. A las 8:30 de la mañana, procesión del SANTISIMO SACRAMENTO por la Plaza Mayor, inmediatamente, traslado de la Virgen del AMOR HERMOSO desde la Iglesia Concatedral a la Iglesia de la Purísima Sangre, en donde se celebrará la Santa Misa de Comunión General.

HORARIO PARA LA ADORACION DEL SANTISIMO CRISTO EN EL SEPULCRO

La adoración se efectuará en la Iglesia de la Purísima Sangre, desde la terminación de la Procesión del Santo Entierro, hasta las 12 de la noche del Viernes Santo. Proseguirá la adoración de la venerada Imagen, el Sábado Santo desde las 8 de la mañana hasta las 8 de la tarde. El Prior de la Ilustre Cofradía de la Purísima Sangre de Jesús, Clavario y Mayordales, ruegan la asistencia de todos los señores Cofrades e invitan al pueblo entero de Castellón a que se sume a todos estos piadosos actos.

SABADO SANTO

A las 7:30 de la tarde, MEDITACION de la Pasión del Señor. A las 11 de la noche, VIGILIA DE LA SANTA O PASCUAL: 1) Bendición del fuego, rito de la luz y Pregón Pascual. 2) Liturgia de la Palabra. 3) Liturgia bautismal. 4) Liturgia Eucarística: Misa de Gloria y Comunión. DOMINGO DE PASCUA El mismo horario que el domingo anterior.

HORARIO DE LA CAPILLA DE LA RESIDENCIA

VIERNES SANTO A las 11 de la mañana, VIACRUCIS. A las 4:30 de la tarde, función Litúrgica. SABADO SANTO A las 11:15 de la noche, VIGILIA PASCUAL.

SAN JOSE OBRERO

VIERNES SANTO A las 8 de la mañana, Viacrucis en la Parroquia, y a continuación, confesiones. Por la tarde, a las 6, Solemne Función Litúrgica con Comunión. SABADO SANTO Por la noche, a las 11, Solemne Vigilia Pascual y Misa cantada.

SAN VICENTE FERRER

VIERNES SANTO OFICIOS, a las 4 de la tarde. SABADO SANTO OFICIOS, a las 11 de la noche. DOMINGO DE PASCUA Misas a las 8:45, 10, 11:15, 12:30, 13:45 (Acción de gracias) y 18.

SAN CRISTOBAL

VIERNES SANTO A las 10 de la mañana, práctica comunitaria de la Pasión oración de los fieles, adoración de la Cruz y Comunión.

SABADO SANTO A las 11 de la noche, Vigilia Pascual. Bendición del fuego, relatos sobre la Historia de Salvación, renovación de las promesas bautismales y administración del Sacramento del Bautismo. A las 12, Misa Pascual. DOMINGO DE RESURRECCION Queda suprimida la Misa de 8:30. El horario de Misas será: a las 9:30, 10:30, 11:30 de la mañana y 6:30 de la tarde.

SAN JUAN BAUTISTA

VIERNES SANTO A las 9 de la mañana, Viacrucis. Por la tarde, a las 5, confesiones. A las 8, Acción Litúrgica de la Muerte del Señor. NOCHE PASCUAL A las 11 de la noche, Solemne Vigilia Pascual y Misa de Resurrección.

Escoga la funda que desea para Tapizar su coche en 70 minutos la colocaremos en 70 minutos la colocaremos Avda. Rey D. Jaime, 90 (Frente Instituto). Tel. 21-64-52

EL TIEMPO en CASTELLÓN

OBSERVATORIO METEOROLOGICO DE CASTELLÓN

Boletín correspondiente al día 11 de abril: Temperatura mínima: 9,2 grados, a las 6 horas y 30 minutos. Temperatura máxima: 15,6 grados, a las 11 horas y 15 minutos. Humedad relativa a las 7 y 13 horas: 91 y 90 %, respectivamente. Insolación eficaz: 50 minutos. Recorrido del viento en 24 horas: 43 kilómetros. Dirección dominante del viento: NE. Precipitación en 24 horas hasta las 19 horas: 4,9 litros por metro cuadrado. Presión atmosférica a las 19 horas: 752 mm. Tendencia: Estacionaria.

Servicio de Guardia de Talleres Mecánico y Eléctrico

Hoy, estarán de guardia en esta ciudad, al objeto de prestar ayuda para la reparación de pequeñas averías a los automóviles que lo precisen, desde las 9 a las 13 horas, los siguientes Talleres:

Taller mecánico: Talleres Simón, Doctor Roux, 10. Taller eléctrico: Liberto Marsá, Jorge Juan, 19.

En el Grao de Castellón prestará servicio el taller «Hermanos Rodríguez», sito en Carretera Almazora, 24, tanto en su aspecto mecánico como eléctrico. Servicio permanente de baterías: K. L. G. Calle Moncada, 2.

El domingo estarán de guardia en esta ciudad, al objeto de prestar ayuda para la reparación de pequeñas averías a los automóviles que lo precisen, desde las 9 a las 13 horas, los siguientes talleres: Taller mecánico: José Cortés García, Agencia Oficial Ford, Peligros, 23 y 25. Taller eléctrico: Vicente Ferreres, Peligros, 23. En el Grao de Castellón prestará servicio el taller «Hermanos Rodríguez», sito en Carretera Almazora, 24, tanto en su aspecto mecánico como eléctrico. NOTA. - Los turnos de guardia de estos Talleres tienen el carácter de voluntario, y es una deferencia de las Empresas que participan en los mismos hacia los usuarios de vehículos.

SE NECESITA DOMESTICA

Presentarse con referencias en C/. Trinidad, 132-3.-B. Castellón.

SERVICIO DE URGENCIA DE LA CASA DE SOCORRO

Llamada al teléfono 213944

HOY VIERNES NO HABRA MERCADO NI ABRIRA EL COMERCIO DE ALIMENTACION

De conformidad con el calendario laboral para el año en curso, hoy, día 12, festividad del Viernes Santo, no se celebrarán mercados y permanecerá cerrado durante todo el día el comercio de la alimentación, significando que hoy, día 11, Jueves Santo, permanecerán abiertos durante la primera media jornada.

BALNEARIO HOTEL FUENTE EL PRAT LUCENA DEL CID. Habiendo cambiado la propiedad y dirección de este Balneario-Hotel; para información, reserva de habitaciones y chalets pueden dirigirse a: DON DANIEL ELOR IBÁÑEZ, Médico Nebot, 14.-Teléfono 71. LUCENA DEL CID (Castellón)

SUCESOS

CINCO HERIDOS DE GRAVEDAD EN CHOQUE DE DOS TURISMOS EN LAS PROXIMIDADES DE BURRIANA

En el kilómetro 69 de la carretera de Viver al Puerto de Burriana, término municipal de Burriana chocaron el turismo matrícula CS-3080A conducido por Arturo Mor García, vecino de Villarreal y el turismo matrícula B-892.553 conducido por Vicente Arzo Doñate, vecino de Vall de Uxó.

matrícula V-9775-F conducido por José Manuel Sanz García, de 22 años.

No hubo heridos y solamente sufrieron daños los tres vehículos.

SE QUEMO UN CABLE DE CONDUCCION ELECTRICA

Debido a un corto-circuito producido en un cable de conducción eléctrica del Cementerio, ardió parte de la conducción lo que originó un corte de energía en el citado recinto.

Más tarde, obreros especializados, repararon la avería y se restableció el servicio.

SE QUEMABA UN MOTOR

En el núm. 3 de la calle Balcáres, se originó una pequeña alarma cuando se apreció salida humo de una ventana de un piso. Pasado aviso a la Policía Municipal, acudió un par de motoristas que indagando por la vecindad pudieron averiguar que una de las vecinas tenía llave del piso. Con ella, penetraron y comprobaron que estaba en marcha un motor, desde mucho tiempo. Parado el motor, se desvaneció el humo, y todo quedó en el susto de algunos vecinos.

SERVICIO MEDICO DE URGENCIA

Nos informa la Policía Municipal que en las últimas horas hay que registrar dos salidas del médico de urgencia de la Casa de Sócorro.

FEATON ATROPELLADA EN LA TRAVESIA DE VILLARREAL

En el kilómetro 58 de la carretera general Valencia-Barcelona, travesía de Villarreal, el turismo matrícula TF-4610-B conducido por Matilde María Martínez Sánchez, vecina de Madrid, alcanzó a la peatón Catalina Cetina Pérez, vecina de Villarreal, que cruzaba la calzada.

Resultó lesionada de carácter grave la citada peatón.

TRIPLE CHOQUE DE VEHICULOS

En el kilómetro 61 de la carretera nacional Valencia-Barcelona, término municipal de Almazora, chocaron simultáneamente el turismo matrícula T-47806 conducido por Jesús Cabello Muñoz, vecino de Reus; el turismo matrícula CS-5256-B conducido por Abelardo Rico Gil, vecino de Villarreal y el turismo matrícula CS-53.544 conducido por Juan Ortells, vecino de Villarreal. No hubo de daños personales, sufriendo daños los tres vehículos.

OTRO TRIPLE CHOQUE

En el kilómetro 85 de la carretera general Valencia-Barcelona, término municipal de Oropesa, chocaron los siguientes turismos: matrícula británica VBV-617-L conducido por el sultado de aquella nacionalidad Trevor Womack, de 26 años; el matrícula M-520.704 conducido por Antonio Porcar Porcar, de 41 años y el

OPOSICIONES E.G.B.

Pidanos hoy mismo información e instancias, o directamente:

- Las contestaciones de las pruebas a) y b) completas, o por áreas, o bien sólo las asignaturas sueltas que desee de cada área. - Ciencias de la Educación. - Programación Unidades Didácticas. - O todo de una vez y, en cualquier caso, le atenderemos a vuelta de correo, contra reembolso de la cuarta parte de su importe.

ACADEMIA N. POLITECNICA

Generalísimo, 60. Teléfono 21-91-12. Salamanca. También en Carrera S. Jerónimo, 11.-MADRID (aquí no por carta).

IMPORTANTE EMPRESA DE MONTAJES NECESITA PEONES o AYUDANTES para trabajos en Central Térmica Interesados presentarse en la Oficina de Colocación, SADE. Oferta núm. 3.431.

EMPRESA DE MONTAJE NECESITA TUBEROS CALDEREROS PEONES PARA TRABAJOS EN LA CENTRAL TERMICA DE CASTELLON Interesados dirigirse a la Oficina de Colocación, oferta número 3.418.

CULTOS ESPECIALES DE SEMANA SANTA SOBRE LA PASION DE JESUCRISTO, SE CELEBRARAN EN LA IGLESIA EVANGELICA BAUTISTA DE CASTELLON, SITUADA EN FINAL CALLE MAESTRO FALLA (detrás Gasolinera Fadrell) VIERNES SANTO A LAS 7 DE LA TARDE ASISTE!!!

brújula DELEGACION Cardenal Costa, 21 Tel. 21 54 23 AUTOMOVILISTA. SI LE HA DESAPARECIDO SU COCHE NOSOTROS LO BUSCAREMOS Llámenos con urgencia al teléfono 21-54-23. Si ve un coche abandonado acuda o llame a nuestras oficinas a cualquier hora del día. Si eres usuario de un automóvil le conviene ser abonado de BRUJULA. Hoy publicamos estos coches: CITROEN 8 familiar. Blanco. CS-4.812-A; SEAT 800, verde claro, V-199005; SEAT 1.600, sport, marrón claro, V-221198; SIMCA 1000, M-504041, rojo. «BRUJULA S. A.», tiene como establecimientos afiliados: Castalia, Electrodomésticos Marcelino, Autoservicios Alcoceba, Esmeralda, Fernando. Los abonados de BRUJULA emplearán los servicios de los talleres Gabesa, Carrocarias Liedó, Talleres Tirado, Garaje La Hispano, y el servicio permanente de grúa «José Ríos». Tel. 214173. Escuche la hora BRUJULA en La Voz de Castellón a las 9:20 horas de la tarde. Le esperamos en nuestra Delegación de Cardenal Costa, 21.-Tel. 21-54-23. Somos 30.000 abonados en España. Llevamos recuperados 10.000 vehículos. Coordinamos radio, prensa y equipos especializados en la recuperación de vehículos desaparecidos.

# EL DESVIO A BARCELONA



COMO señalábamos ayer, entre la floración de señales de tráfico de esta primavera reguladora de la circulación en nuestra ciudad —que va llegando por delante de la retrasada primavera meteorológica—, se ha trezado ahora el "desvío a Barcelona" para la nutrida corriente de grandes vehículos procedentes del puerto, y ayer, al final de la Avenida del Mar, a la entrada de la capital, ya figuraba este más claro rótulo, sobre el que insistirá, seguramente, otro apenas se tuerza a la derecha, que ayer aparecía todavía cubierto.

No hay duda de que este itinerario de los cada vez más gi-

gantescos transportes internacionales que también cada vez en número mayor acuden al puerto para ser despachados por la Aduana, constituyen uno de los problemas del tráfico en nuestra ciudad, pues entrar por la calle Gobernador representa para ésta un verdadero conflicto y cruzar la Plaza de María Agustina procediendo de la ruta que ahora se señala más indicativamente, trae consigo, a más de otras cuestiones referentes al pavimento, la enorme dificultad de torcer por la calle Sanahuja, en la que los largos camiones de hoy apenas pueden encarrilarse.

Han quedado ya atrás los tiempos en que hubiera sido fácil

trazar y construir esa vía de circunvalación varias veces proyectada en la teoría y nunca llevada a la práctica. Pero aunque hoy las dificultades sean mayores, al Ayuntamiento no le quedará otra salida que, con todo lo que pueda significar, crear una ruta que permita llegar al puerto y salir de él hacia uno y otro lado, sin necesidad de meterse en una ciudad como la nuestra, cada día más conflictiva para el tráfico en su también cada día más amplio núcleo urbano. Si las calles de nuestro ensanche no hubieran seguido sujetas a una estrechez propia de aquellos tiempos en que se careció de la más mínima fe en la futura expansión de Castellón, tal vez escoger algunas vías urbanas amplias con una sola dirección hubiera facilitado el paso de estos mastodontes de la carretera, que si la coyuntura no se trunca cada día acudirán en mayor número al puerto también cada vez más activo de nuestra ciudad. Pero como esto ya no tiene remedio, el único que queda y no por mucho tiempo, es el de inventar de una vez y realizar cuanto antes esa vía de circunvalación.

Entre tanto, los camiones ya lo saben: Por donde señala la flecha, "desvío a Barcelona".

# ACTUALIDAD en VILLARREAL

## No pudieron desfilar las Cofradías

El miércoles santo, a causa de la lluvia, no pudieron desfilar las Cofradías. Este año había especial interés y existía el propósito de imprimir al desfile procesional el sello de seriedad que el acto requiere, pero todo dispuesto y a punto —incluso se instaló un equipo de altavoces— empezó a caer una lluvia menuda e insignificante, pero suficiente para obligar a suspender la importante manifestación.

### ACTOS PARA HOY, VIERNES SANTO

A las 7 de la mañana, solemne viacrucis penitencial que saldrá de la Iglesia Parroquial de San Francisco, con el siguiente itinerario: Arrabal del Carmen, Santo Domingo, plaza del Generalísimo, San Jaime, plaza Bayarri y San Roque para terminar en la Iglesia Arciprestal.

A las 5:30 de la tarde, solemne acción litúrgica, adoración de la Santa Cruz y Comunión.

A las 9 de la noche, salida desde la Arciprestal de la procesión del Santo Entierro. Recorrerá las calles: San Antonio, Tremedal, Santa Lucía, Arrabal del Carmen, Santo Domingo, plaza del Generalísimo, San Jaime, Arrabal y plaza de San Pascual, Virgen de Gracia, plaza Bayarri, San Roque y templo Arciprestal.

### SABADO SANTO

Es un día alitúrgico. No hay misas ni celebraciones.

A las 2:30 horas, comenzará la vigilia pascual en la que se incluye la liturgia bautismal y la misa de Gloria.

DOMINGO DE PASCUA  
A las 8:30 de la mañana, saldrá de la Iglesia Arciprestal la procesión del Encuentro.

### LAS SIETE PALABRAS DE CRISTO EN LA CRUZ

El Viernes Santo, además de la solemne acción litúrgica que incluye la adoración en la cruz, rito peculiar de este día, registra otros actos religiosos con los que el pueblo fiel, al mismo tiempo que exterioriza su devoción como una imperiosa necesidad, evoca y venera en este día excepcional la pasión y muerte del Salvador. Una de las manifestaciones religiosas más expresivas en este sentido es la predicación de las Siete Palabras de Cristo en la cruz. Ellas forman como el testamento del Crucificado y merecen ser recordadas piadosamente sobre todo en el día del Vier-

nes Santo. Son siete, según nos las han transmitido los Santos Evangelistas. Helas aquí:  
Padre, perdónalos porque no saben lo que hacen.

Jesús, acuérdate de mí cuando entres en tu reino, decía uno de los malhechores. Y le dijo Jesús: En verdad te digo: hoy estarás conmigo en el Paraíso.

Jesús viendo a su Madre y al discípulo, a quien amaba, que estaba allí, dijo a la Madre: Mujer, he ahí a tu hijo. Luego dijo al discípulo: He ahí a tu Madre.

Hacia la hora de nona clamó Jesús con voz fuerte diciendo: Dios mío, Dios mío, ¿por qué me has desamparado?

Sabiendo Jesús que todo estaba consumado, para que se cumpliera la escritura dijo: Tengo sed.

Cuando hubo gustado el vinagre, dijo Jesús: Todo está acabado.

Jesús, dando una gran voz, dijo: Padre, en tus manos encomiendo mi espíritu. Y diciendo esto, expiró.

El ejercicio de las Siete Palabras lo celebramos aquí a lo largo de la cuaresma, los domingos por la tarde, en la Iglesia del Santo Cristo, pero antaño los Padres Franciscanos lo practicaban a las tres de la tarde del Viernes Santo, coincidiendo con el día y la hora en que las pronunció el Señor desde lo alto de la cruz. Era una función muy preparada, con la Iglesia completamente a oscuras, iluminada débilmente por flameantes antorchas que traían a la memoria las tinieblas del Calvario de que nos hablan los textos sagrados.

En el altar mayor presidía la imagen de Cristo Crucificado, sobre un montículo, simulado con piezas de corcho. Al pie de la cruz se agrupaban la Virgen María, San Juan y María Magdalena. Todo muy realista y devoto. Lo más notable era que se pronunciaban siete sermones: uno por cada palabra. Todos breves, forzosamente, pues además había cantos intercalados. El pueblo acudía incondicionalmente hasta llenar la iglesia.

### EL SANTO VIA CRUCIS

No todas las poblaciones podían tener la predicación de las Siete Palabras; en cambio, en todas se celebra el santo viacrucis, generalmente en el calvario de la localidad. Entre nosotros gozaba de una popularidad extraordinaria y estaba muy concurrido a pesar de que se celebraba al rayar el alba; de tal forma que a las cuatro de la madrugada, salí uno de los soldados de la guardia romana y recorría las calles despertando a los cofrades a golpe de tambor. Había de ser precisamente con este instrumento de sonido opaco, pues las campanas y demás instrumentos de sonido vibrante guardaban silencio absoluto durante los días del triduo sacro, haciendo luto por la muerte del Salvador. Hoy todavía se observa esta costumbre de llamar a los cofrades por la mañana, pero antaño tenía mayor sentido porque era noche oscura cuando se salía camino del calvario, donde se practicaba el ejercicio del viacrucis y el encuentro en la vía dolorosa.

Era elemento imprescindible la participación de un nutrido coro

de hombres que interpretaba composiciones polifónicas. Es un detalle significativo que indica el interés con que se preparaba y se tenía el santo viacrucis.

### LA PROCESION DEL SANTO ENTIERRO

Es la más generalizada de las prácticas piadosas del Viernes Santo. Todos los pueblos, por pequeños que sean, organizan la procesión del Santo Entierro en la noche lúgubre de este día tan significativo para los cristianos. Suele ser también la más devota y la más concurrida. Una costumbre más impresionante, entre nosotros, era la asistencia de los soldados, vestidos con su correspondiente uniforme, que figuraban en la procesión, junto al sepulcro de Cristo yacente. Era algo no únicamente llamativo por la variedad de los uniformes, sino principalmente porque constituía una demostración de fe que se repetía indefectiblemente cada año.

Ha desaparecido de una manera incomprensible, pero convendría recuperar aquella costumbre, por piadosa y por villarrealense.



**Farmacias de Guardia**

D. Juan Roig, San Jaime, 17.

Servicio permanente:

D. Juan Ronchera, Piedad, 46.

Dña. Carmen Berenguer, 18 de Julio, 73.

## SALA DE FIESTAS DON HILARION

INGENIERO BALLESTER, 19 CASTELLON

Mañana sábado A las 12 noche

Presentación del fabuloso ballet de ANTONIO DE MOLINA

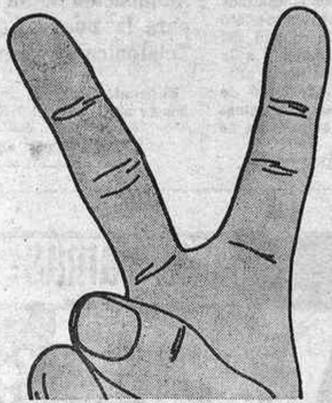
con sus bellísimas bailarinas

y el primer bailarín - atracción y cancionero

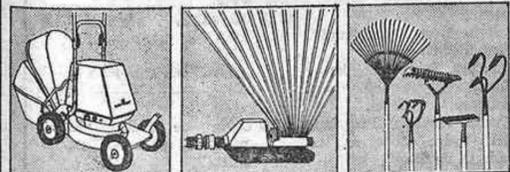
PEPE LUCENA y los campeones de la simpatía RUMBA JOVEN

¡Un programa que prestigia las noches de Castellón, en su sala preferida!

## todo tiene su PORQUE



conozca los porqués de un vencedor



Por su larga experiencia Outils Wolf ha logrado revolucionar los trabajos de jardinería, gracias a una gama completa de productos sólidos y de agradable utilización. Un seguro de vida para su jardín.

**OUTILS WOLF**

HERRAMIENTAS PARA JARDIN, CAMPO Y CESPED

Demostración gratuita sin compromiso por especialista Outils WOLF

## CENTRO AGRICOLA

Juan Manuel Font Bustos

Avda. Virgen de Lidón, 18

Teléfono 22-07-85.

## OPERACION CAMBIO LAVADORAS AUTOMATICAS



**Crolls**

ABONAMOS de 8.000 a 12.000 ptas.

Por su vieja lavadora al comprar uno de los nuevos modelos de la "serie aniversario"

**Crolls**

DISTRIBUIDORES OFICIALES:

ELECTRODOMESTICOS  
**MARCELINO**  
Mayor, 26

ELECTRODOMESTICOS  
**PALLARÉS**  
Padre Vicent, 16  
CASTELLON

**JOSE SANCHÍS**  
Gral. Aranda, 14



**HIDROELECTRICA ESPAÑOLA, S. A.**  
ANUNCIO

Corte de suministro eléctrico en CASTELLON y PROVINCIA el próximo DOMINGO, día 14, por trabajos en líneas de media y baja tensión:

CASTELLON Y GRAO

Transf. CABANES, entre las 7 y las 14 horas.  
Transf. GRAVINA 880/220 V. (Alim. Gravina-Buenavista), entre las 8 y las 14 horas.  
Transf. S. ELCAÑO 220/127 V. (Alim. P. El Carmen), entre las 8 y las 10 horas.

BECHI

Abonados en alta tensión a 14 KV. de la línea Artana, entre las 8 y las 13 horas.

ARTANA, ESLIDA, (AHIN)

Abonados en alta y baja tensión, entre las 8 y las 13 horas. Castellón, 11 de abril de 1974.

# ANUNCIOS CLASIFICADOS

EN ESTA SECCION: CADA PALABRA, 4 "ESETAS; MINIMO, 10 PALABRAS-TELEFONO 220060, DE 8 A 14 Y DE 16 A 19 HORAS

**SIN RECARGO**  
GESTIONAMOS  
La publicación de estos anuncios.  
Tels. 223802 222890

## VENTAS

- (7316) SEA PROPIETARIO de un piso de 4 dormitorios, pagando 3.000 ptas. al mes, entrega de pisos en Agosto. Aval bancario. Razón: CITOSA. Enmedio 146 bajo. Castellón. Telf. 22 29 33.
- (7600) PISOS LLAVES en mano 4 dormitorios. 10 años. Facilidades. Razón: CITOSA. Enmedio 136. Bajo. Teléfono 222933.
- (1369) ESTANTERIAS METALICAS Ermes, solucionarán más práctica y económicamente su problema de espacio. Todoficina. Trinidad 35. Teléfono 22 31 82 Castellón.
- (8813) AGENCIA ROMBA. Compra-venta-Alquileres. Pisos. Fincas. Enmedio 23. Teléfono 22 48 84.
- (8901) PROXIMA construcción pisos de lujo en Avda. Casalduch, 10, entrega diciembre 1974, superficie 170 m<sup>2</sup>. Razón: Citosa Enmedio, 136-B. Tels. 22-29-33 y 22-79-65.
- (2627) SE VENDE almacén céntrico de 980 metros cuadrados en Villarreal. Informes: Santos, Publicidad. Primo Rivera, 26, Villarreal.
- (3020) VENDO VILLA en Benicasim a estrenar llave en mano. Razón: CITOSA, Enmedio, 136. Telf. 22 29 33.

- (3248) VENDO apartamentos frontales, 1er. piso en Dulcinea, Benicasim. Informes el portero.
- (3.262) SE VENDEN varios comerciales en Avda. Valencia, esquina C/. Escalante. Razón: M. Gómez, Trinidad, 151-4.º Telf. 22 39 99.
- (3.284) VENDO cachorros pastor alemán pura raza. Calle Concordia, 76. Vall de Uxó (Castellón).
- (3.288) VENDO PISO totalmente equipado 1ª línea, 3 dormitorios, salón, más servicios, piscina, zona infantil y aparcamiento. Apartamentos Astoria, Telf. 300861. Villas de Benicasim.

## ALQUILERES

- (2644) AGENCIA CITOSA alquila su piso rápidamente. Enmedio 136. Telf. 22 29 33.
- (3614) AGENCIA ROMBA Alquileres. Pisos, Compraventas, Fincas. Enmedio 23. Teléfono 22 43 84.
- (7604) NECESITAMOS URGENTEMENTE pisos en alquiler por un periodo de dos años. Razón: CITOSA. Enmedio, 136. Bajo. Tel. 222933
- (8430) NECESITAMOS PISOS en alquiler sin muebles. Razón: Citosa. Enmedio, 136. Teléfono 222933.
- (3.211) ALQUILO LOCAL 60 metros calle Galicia 17. Llamar teléfono 21 28 09.
- (3.273) SE ALQUILA Apartamento en Benicasim tres habitaciones dobles, todo nuevo, próximo y cara al mar. Y dos pisos con muebles para los meses de julio y agosto. Razón: Sra. Rosa, Calle Segorbe, 6-2.º-Pta. 12.

## COLOCACIONES

Los anuncios que aparecen en esta sección deben estar visados por la Oficina de Colocación (Servicios Sindicales de Colocación), y la referencia que aparece en ellos se entiende que es de dicha Oficina.

- (2523) MEDICA REUS S. A. solicita Agentes de Seguros para Modalidad de Seguro de Enfermedad. Dispuestos a viajar por toda la provincia. Mínimo asegurado más comisiones y dietas de viaje. Presentarse a Hnos. Villafañá, 2 los martes y sábados a las 11 de la mañana.
- (2543) FABRICA DE AZULEJOS, INCA S. L. Precisa personal masculino para su sección de prensas, servicio militar cumplido. Interesados dirigirse a Avda. Enrique Gimeno s/n. Telf. 21 63 95. Ref. Of. núm. 1239.
- (2316) SE BUSCA mujer de limpieza interna. Martes Libres Rest. Montornés. Benicasim. Telf. 30 09 53.
- (3096) EMPRESA METALURGICA necesita cubrir puestos en Taladro, Fresadora y Limadora. Los interesados diríjase a Romero Tracción S. L. Ctra. N-340 Km. 703 Castellón Rf. O. C. 3.147.
- (3144) SE OFRECE Auxiliar Administrativo con experiencia, habla y escribe francés. Interesados llamar teléfono 22-16-54.
- (3167) SE NECESITAN aprendizas de 14 a 16 años en fábrica de tejidos. Razón: Aragón, 12. Ref. Of. Col. 3350.
- (3.199) SE PRECISA Barman, señora de limpieza, ayudante y pinche de cocina. Razón: Cafetería Río. (Ref. Of. Col. núm. 3.330).
- (3.233) EMPLEADA del hogar mayor de 35 años, se precisa. Razón: Plaza Padre Jofre, 18. Tel. 21 44 37.
- (3.242) SE PRECISA aprendiz de cocina, interesados presentarse en restaurante Goya; Avda. Casalduch 37. Referencia Of. Colocación 3.396.
- (3.252) SE NECESITAN CHICAS: Razón: Azulejos Gómez, S. L. Avda. E. Gimeno, 41. Telf. 21 20 21. Castellón. Referencia Oficina Colocación núm. 3.411.
- (3.253) SE NECESITA chica de servicio. Razón: Avda. Rey D. Jaime, 88-89-A. Teléfono 22 79 87.
- (3.258) SE NECESITAN camareros o ayudantes de camarero. Razón: Dama Publicidad, General Aranda, 6. Ref. Of. Colocación 3.341

- (3.267) SE PRECISA chica fija. Razón: Navarra 39-3.º-B.
- (3.272) NECESITO CHICA servicio todo estar. Razón: Av. Rey 16.
- (3.275) CONTABLE a horas precisamos. Escribir indicando experiencia y pretensiones a Ref. núm. 213 de esta Administración.
- (3.276) IMPORTANTE EMPRESA de hostelería necesita cocinero. Igualmente necesita señoras o señoritas ayudantes de cocina. Razón teléfono 22 62 79 de 9 a 10 y de 12 a 1'30 mañana. (Ref. Col. 3.429).
- (3.277) IMPORTANTE EMPRESA de hostelería necesita cocinero. Igualmente necesita señoras o señoritas ayudantes de cocina. Razón teléfono 22 62 79 de 9 a 10 y de 12 a 1'30 mañana. (Ref. Col. 3.429).
- (3.279) SE BUSCA empleada de hogar, todo estar. Razón: Mayor, 64, Escalera 4, Piso 6.º Puerta A. Teléfono 22 73 89. Horas de 3 a 6.
- (3.281) MATRIMONIO SOLO, necesita empleada de hogar interna. Buen sueldo y trato familiar. Llamar al teléfono 22-11-17.
- (3.282) FALTA ayudante de cocinero para bar céntrico. Razón dama. Ref. Of. Col. número 3.435.
- (3.285) PRECISAMOS MUJERES para trabajar en domicilio propio, prendas de modistería. Razón MESA, Enmedio 35-1.º.
- (3.286) SENORITAS barra americana de lujo para La Coruña (Capital). Mínimo garantizado 15.000 pesetas, más comisiones. Interesadas escribir a Oficina de Colocación, oferta 10.068. Teléfonos 22167-222168. La Coruña, Horas oficina.
- (3.287) COCINERO se precisa. Razón: DAMA publicidad, General Aranda, 6. Castellón. (Ref. Col.).

## AUTOMOVILES

- (6588) LUCAN: Turismos usados con garantía, todas marcas y modelos, facilidades pago Ronda Miljares, 28.
- (740) SIMCAS VARIAS ocasiones todos modelos procedentes cambio. Debidamente reparados. Depósito vehículos ocasión. Carretera Nacional, frente Torre Michélin, Tlf. 21-64-53. Concesionario Provincial Autolitea, S. A.
- (7941) DKW Ocasiones procedentes cambio. Debidamente reparadas y garantizadas. Depósito vehículos ocasión. Carretera Nacional, frente Torre Michélin, Tlf. 21-64-53. Concesionario Provincial Autolitea, S. A.

- (3230) AUTOVAL. Compra-venta de automóviles, solvencia castellanense, largos plazos. Avenida Valencia, 4.
- (8044) VENDO PEGASO 8 ejes. Volquete con tarjeta. Teléfono 22 12 23. Facilidades.
- (3.097) AUTOMOVILES LA UNION, compra y venta de turismos, camiones, furgonetas, Avias con carnet de 2.ª Grandes facilidades de pago. Avda. Valencia, 130 y Herrero, 14 Telf. 21 20 95 y 22 62 36.
- (3.098) VENDO CAMION Super Azor Barreiros con basculante y con tarjeta comercial. Facilidades de pago. Razón: Avda. Valencia, 130 y Herrero, 14 Telf. 21 20 95 y 22 62 36.
- (8745) VENDO 124 buen estado. Facilidades. Telf. 22 12 23, horas comidas.
- (3.251) TALLERES ESCUDER. Oportunidad! SEAT 1430, 124 lujo, 124, 1500, 1500 bifaro CS-87; 850 especial y normal, 850 4 puertas, 850 coupe, 600D, Renault-8, 4F 4 marchas, 4-L, Citroen AK-400 y Dyan 6, Simca 1000 G. L. Perfectamente revisados, garantizados. Facilidades pago. Plaza Padre Jofre, 18. Teléfono 21 44 17.
- (3.283) OCASION VENDEMOS AUTOMOVILES procedentes de cambios seminuevos. Seat 1430 varios, 124 L y 124 normal y lujo, 1500 bifaro de 4 años, Austin Victoria lujo, MG, Mini 1000, varios Simcas y 600 D. Facilidades pago. DOCTOR CLARA, 17, Castellón.

## TRASPASOS

- (3.165) SE TRASPASA Bar céntrico por no poder atender Buena clientela. Razón: DAMA PUBLICIDAD.
- (3.280) SE TRASPASA tienda de confección. Razón: Zaragoza, 12. Teléfono 212270.

## HUESPEDES

- (3333) PARTICULAR desea huéspedes. Avda. Casalduch, 44-1.º-Pta. 2. Tlf. 22-24-18.

## COMPRAS

- (9316) JOYAS USADAS, monedas oro y plata compro. Llamar a partir 6 tarde. Teléfono 21 28 09.
- (3.278) COMPRARIA PISO céntrico o alquilaría sin amueblar. Pago al contado. Razón: Mayor, 61.

## VARIOS

- (8394) MONCU información alquiler, compra venta fincas, venta parcelas. Buena situación. Canalejas, 93. Teléfonos 221997-221792 Grao.
- (2566) AVON ofrece garantía absoluta de sus productos a todas las distribuidoras. Por eso es mucho más fácil obtener con Avon buenas ganancias y premios. Ahora está a tiempo de ser distribuidora. Llame hoy mismo a la Sra. María Salcedo, al teléfono 21 27 08 de Castellón de la Plana, o escriba al Apartado 14.875 d. Madrid.
- (3.235) CAZADORES, Camada de Bracos Weimaraner, padres importados. 260-78-47, Madrid.
- (3.239) SERVICIOS TECNICOS para el hogar. Rápido servicio en 24 horas. Llamar al teléfono 22 48 16. Servicios de fontanería, electricidad, pintura y empapelamiento.

**IMPORTANTE INDUSTRIA DE 300 PRODUCTORES RADICADA EN CASTELLON PRECISA JEFE DE PERSONAL**

SE REQUIERE:

- Experiencia en nóminas, seguros sociales y contratación de personal.
- Conocimientos de derecho laboral.
- Predispuesto a practicar las relaciones humanas e industriales.
- Servicio militar cumplido.
- Se exige experiencia mínima de 2 años.

SE OFRECE:

- Retribución inicial muy interesante con revisión periódica semestral.
- Dependencia directa de la Dirección General.
- Agradable ambiente de trabajo en equipo.
- Absoluta reserva para colocados.

Escribir adjuntando «Curriculum Vitae» a la Ref. J.P. Oficina Colocación Castellón, núm. 3.426.

**SUSCRIBASE A Mediterráneo**

y lo recibirá cómodamente en su domicilio Rellene este boletín y remítalo a: AVENIDA CERNUDA Y VELASCO, 29

NOMBRE ... ..  
 APELLIDOS ... ..  
 DOMICILIO ... .. PROV. ... ..  
 POBLACION ... ..

FORMA DE PAGO (\*)

CAPITAL

RECIBO A DOMICILIO

PROVINCIA

LETRAS DE CAMBIO

CHEQUE ADJUNTO

PRECIO DE LA SUSCRIPCION (\*)

CAPITAL

MENSUALMENTE ... .. 186 PTAS.

PROVINCIA

TRIMESTRALMENTE ... .. 533 "

SEMESTRALMENTE ... .. 1.116 "

ANUALMENTE ... .. 2.232 "

Firma

(\*) Señale lo que más le interesa.

**Vendo chalet en Oropesa**

900 metros. Jardín cercado cipreses. 140 metros vivienda, 4 habitaciones, 2 aseos, 2 trasteros, 2 terrazas.

Informes 60 32 82 VALENCIA

**Cartelera de EspectACULOS**

TEATRO CINE SINDICAL. Mañana sábado. -7.30 tarde y 10.30 noche. -SABRINA. A. Mayores 14 años. Menores acompañados.

ASTORIA. Segunda semana. 4.30, 7.30 y 10.30. -LA AVENTURA DEL POSEIDON. Color de Luxe. Gene Hackman y Ernest Borgnine. Mayores 14 años y menores acompañados.

SABOYA. 4.30, 7.30 y 10.30. -ATRAPA A UN LADRON. Technicolor. Gary Grant y Grace Kelly. Tolerao Menores.

REX. 6.15 y 9.45. -LOS DIEZ MANDAMIENTOS. en Technicolor. Charlton Heston y Yul Brynner. Tolerao Menores.

AVENIDA. 4.30, 7.30 y 10.30. -EL PRINCIPE Y LA CORBI...

TA. Technicolor. Marilyn Monroe y Laurence Oliver. Mayores 14 años y menores acompañados.

RIALTO. -3.30 y 6.45 tarde. GORGO. Technicolor y Panorámica y UNA NOCHE EN LA OPERA. Por los hermanos Marx y 10.15 noche. -UNA NOCHE EN LA OPERA. Tolerao Menores.

CINE SAN PABLO. Mañana sábado. -6.45 tarde continúa. ASTERIX Y CLEOPATRA Eastmancolor y LOS CUATRO FISTOLEROS DE SANTA TRINIDAD. Eastmancolor. A. Mayores de 14 años. Acompañados T. Menores.

CINE CONDAL (Villarreal). 3.30, 7 tarde y 10 noche. -ESTA NOCHE VAMOS DE GUERRA y ¡QUE FUE DE TIA ALICE?. A. Todos los públicos.

**SEGORBE**  
Conferencia de Martínez Richart

Organizada por la Delegación Local de Cultura del Movimiento, el destacado conferenciante y publicista valenciano don Luis Martínez Richart, pronunció una conferencia en el Hogar de la



## NULES Velada de teatro

El sábado día 6 de abril, en sesiones de tarde y noche, en el salón de actos de la Caja Rural San José y por los alumnos de 6.º Curso del Instituto de Enseñanza Media de Nules, bajo la dirección del Seminario de Literatura del mismo y con la colaboración del Grupo Teatral «Arlequín», se puso en escena la comedia humorística en dos actos original de Víctor Ruiz Trirarte, titulada «Tengo un millón».

El público gozó de la buena actuación de estos singulares y noveles actores que ante una obra con una buena dosis de humorismo como la presente, la hicieron llegar a todos, consiguiendo hacer pasar una tarde y una velada feliz a los asistentes, que premiaron en muchos «emús» la magnífica interpretación con largos y calurosos aplausos.

Aunque fue muy digna la labor interpretativa de todos los actores, merecen especial mención Vicente R. Molés y Amparo Villalonga, quienes con su innegable «vis cómica» arrancaron continuos aplausos al respetable.

Muy buena la dirección y puesta en escena que corrió a cargo de los veteranos actores del Grupo Teatral «Arlequín», D. Vicente Montagut y D. Manuel Arrufat, sin menospreciar la estupenda labor de los noveles: Apuntador, Regidor, Decoradores, Música y Sonido, Vestuarios, etc., etcétera, que fueron parte importante del éxito conseguido.

ANGEL MATEU.

**BENASAL**  
Adquisición de un solar para la nueva Central Telefónica Automática

El pasado día nueve del actual mes de abril, ante el Notario de

Pasa a la pág. siguiente

**programas: I**

**PRIMERA CADENA**

- 14,00 Carta de ajuste. "Sinfonía de los Salmos", Stravinsky.
- 14,15 Apertura y presentación.
- 14,16 Concierto. "Pequeña Misa Solemne", Rossini.
- 15,20 Ronda familiar. Programa del Padre Sobrino. "La Muerte de Dios".
- 16,15 Santos oficios. Desde Nuestra Señora de Guadalupe (Cáceres).
- 17,30 Largometraje. "Lirios del Valle", 1963.
- 19,15 Documental. "La Canoa del César".
- 20,00 Desfiles procesionales. Desde Málaga.

**SEGUNDA CADENA**

- 21,00 Via Crucis. Desde Roma.
- 22,40 Concierto. "Requiem", de Verdi.
- 23,50 Despedida, Oración y Cierre.
- 20,00 Carta de ajuste. "Música polifónica para la Semana Santa".
- 20,30 Presentación y avances.
- 20,31 Documental. "La Sábana Santa de Turin".
- 21,00 Concierto. "Concierto Sacro", Duke Ellington.
- 22,00 Largometraje. "El Lazarillo de Tormes", 1955.
- 23,30 Ultima imagen.

**ELECTRODOMESTICOS**

**Electrocris, S.L.**

Trinidad, 69 - Tel. 22 56 32 - CASTELLON

# COMENZARON SUS ACTIVIDADES EL IV Y V CURSOS DE ESTUDIO, Y FORMACION DOCTRINAL

## En el Colegio Menor "Primo de Rivera" de la Sección Femenina

Anteayer organizados por la Jefatura Provincial del Movimiento, dieron comienzo en el Colegio Menor «Primo de Rivera» de la Sección Femenina de nuestra Capital el IV y V Cursos de Estudio y Formación Doctrinal.

Al IV Curso dirigido por don Agustín Beltrán Esparza, Lugarteniente Provincial de la Guardia de Franco y Dña. Francisca Fandos Fandos, Directora del Departamento de Promoción de la Sección Femenina, que actúa como coordinadora de Seminarios, asisten un total de 62 cursillistas de ambos sexos.

El curso, que podemos considerar como de iniciación, trata de la temática siguiente: Consejos Locales y Provinciales del Movimiento, Corporaciones Locales y Organización Sindical.

El V Curso está dirigido por D. José Martínez López, Inspector Provincial del Movimiento, colaborando Dña. Amparo Herrens Boix, Directora del Departamento de Participación de la Sección Femenina como Coordinadora de Seminarios y D. Mario Ureña Zaplana, Director del Departamento de Formación de la Delegación Provincial de la Juventud, como Jefe de Estudios.

A este Curso asisten 35 jóvenes de ambos sexos, teniendo el curso un carácter de perfeccionamiento, encaminado a Dirigentes del Movimiento.

La temática a tratar es: Asociacionismo, La Monarquía en la Ley Orgánica del Estado y Problemática Política-Económica de la España actual.

En ambos cursos, además de los temas consignados, se desarrollarán una serie de Seminarios Monográficos sobre la temática del Curso con Conferencias extraordinarias que contarán con la intervención de: don

Germán Regulló Simón, Subjefe Provincial del Movimiento; don Juan Bta. Pons Fabregat, Consejero Provincial del Movimiento y Jefe Provincial de Tráfico; don José Muñoz Castillo, Consejero Local del Movimiento y Presidente del Instituto Provincial de la Vivienda; D. Luis Franco Juan, Jefe Local y Alcalde de Vinaroz y Dña. Julia Alfieri de la Fuente, Jefe Local y Alcalde de Alcora.

La clausura está prevista para el sábado día 13 a las 12'30 horas de la mañana.

## Segunda Semana Cultural de Educación Permanente de Adultos

Durante los días del 1 al 9 del presente mes de abril se ha celebrado en el Colegio de las Hnas. Carmelitas una semana cultural, por los centros de Educación Permanente de «Mártires de Magisterio» y escuela nocturna Vedruna de Castellón y el Círculo de Concepción Arenal de Villareal. La semana ha estado dedicada al estudio del medio ambiente como marco donde se desarrolla la vida humana y la problemática de su conservación, estudiando los peligros que lo acechan.

Se ha intentado valorar la naturaleza y llegar al conocimiento de que es tarea de todos su conservación, considerando su necesidad y el peligro que corre la humanidad caso de que ésta llegase a deteriorarse gravemente.

Todas las conferencias han tenido como punto común el medio ambiente, estudiándolo bajo diferentes aspectos: «La demografía y el medio ambiente»,



«Evolución y medio ambiente», «Hogar familiar y medio ambiente», «Economía, educación y profesión», y por último «Hacia una política mundial del medio ambiente». También se dio un recital poético a cargo del poeta don Miguel Peris sobre el tema «La lirica del paisaje», armónica combinación de música y poesía. Se proyectaron varias películas de tipo cultural y apropiadas al tema.

Durante los dos meses anteriores los alumnos de los centros estuvieron haciendo distintas actividades que se concretaron en distintos concursos artísticos y literarios que durante la Semana Cultural estuvieron expuestas a los alumnos y a todos los asistentes. Distintos jurados se encargaron de la difícil misión de seleccionar los mejores trabajos.

El domingo, día 7, tuvo lugar un concurso de paellas en el Ermitorio de Santa Quiteria, con gran número de participantes que se agruparon en once equipos. El día acompañó y todos se lo pasaron muy bien.

La inauguración se hizo bajo la presidencia del Ilmo. Sr. Delegado del Ministerio de Educación y Ciencia, con la asistencia del Cuerpo de Inspección Técnica de Educación, directores escolares y profesores de E. G. B.

El día 9 y tras la última conferencia se procedió a la entrega de los premios de los distintos

concursos que correspondieron a los siguientes alumnos, en los primeros premios:

Concurso Literario: Premio extraordinario: José Bonet Llop. Primeros premios: Alicia Michavila Díaz y Rafael Vall Gil-Rona.

Concurso de Dibujo: Primer premio, Alicia Michavila Díaz.

Concurso de fotografía: Primer premio, Alicia Michavila Díaz.

Concurso de Trabajos Manuales: Primer premio, Teresa Sos Sancho.

Concurso de paella: Primer premio, Rafael Granell y Carmen Blanch.

Tras la entrega de premios el Ilmo. Sr. Inspector Jefe dio por finalizada la Semana Cultural, entusiasmado de los asistentes.

A continuación intervino un grupo de danzas del Círculo de Adultos de Villareal que dieron un brillante final a todo cuanto se había realizado.

Hemos de destacar el mérito de estos jóvenes por esta temporada de ensayos, robando tiempo al sueño y que han sabido deleitar al público asistente, consiguiendo el reconocimiento de todos hasta producir el entusiasmo.

## “KUNG-FU ES UN ENGAÑO DEPORTIVO”

Así lo define García de la Fuente, Presidente de la Federación Española de Judo

La meta del judo español es llegar en 1975 a las cien mil fichas

Por Francisco Camacho



«KUNG-FU es un engaño deportivo». Esta es la opinión del Presidente de la Federación Española de Judo, Antonio García de la Fuente, sobre la popular serie televisiva. «Aunque para el público "en general" puede resultar atractiva, para el técnico está muy mal hecha y esto es una verdadera lástima, porque el espectador podría contemplar lo maravillosas que son las artes marciales en todas sus manifestaciones, y las posibilidades que en formación humana, disciplina y pedagogía ofrecen».

Tras esta contestación del Presidente sobre un tema "de la calle", pasamos a hablar, con amplitud, de los múltiples temas de este fundamental deporte, que está alcanzando los primeros lugares de practicantes en nuestra geografía a ritmo acelerado, y que en un plano internacional obtiene múltiples éxitos tanto en el aspecto competitivo como en el de la también dura lucha de los despachos, y que se ha materializado con la designación, por unanimidad, de este joven presidente de la Federación Española como Secretario General de la Federación Internacional.

### EL JUDO ESPAÑOL Y SU NIVEL INTERNACIONAL

—¿Cómo está el Judo español en estos momentos, en un plano internacional?

—El mejor índice con que puedo contestarle, es que España ha pasado de ser el 24 país del "ranking" europeo, que ocupaba en 1971, el quinto que alcanza en la actualidad. Este hecho, por sí mismo, es suficientemente representativo de nuestra superación.

—Se dice, señor Presidente, que el Judo español cuenta solo con el actual campeón europeo de los pesos pesados Santiago Ojeda. ¿Qué puede contestarnos?

—Es posible que Ojeda sea la estrella más brillante del Judo nacional, pero de eso a que sólo exista él como exponente de nuestro deporte va un abismo. Hoy en día contamos con más de veinte judokas de talla internacional, entre los que destacan José Luis de Frutos, doble campeón iberoamericano, Macario García, campeón de Suecia, y Félix Rodríguez, medalla de bronce en el último campeonato europeo de esperanzas. Dedicamos también un recuerdo a otra gran esperanza de nuestro Judo recientemente desaparecida, me refiero a Rodríguez de Celis, entre cuyos méritos hay que citar su victoria frente al rival japonés de turno en el último encuentro España-Japón.

—Se acusa a la Federación de hacer confrontaciones contra rivales muy superiores, como Japón, que conducen a pocos resultados. ¿Está planificada la actividad internacional de nuestro

Judo midiendo nuestras posibilidades?

—Por supuesto que todo lo tenemos planificado y muy estudiado por nuestros técnicos. Si nos hemos enfrentado tres veces al Japón y hemos obtenido tres estrepitosas derrotas, ello ha valido para que nuestros representantes no vean a sus rivales como seres inalcanzables y tengan una experiencia que, poco a poco, les permita salir a combatir en la mejor condición. Estamos convencidos de que los encuentros contra equipos de nivel inferior a nosotros no conducen a ningún sitio, ni, por supuesto, sirve para nada una victoria fácil de cara al futuro, ya que no se consigue ningún progreso técnico. Todo ello no quiere decir que alguna vez, como hace poco frente a Gales, no hagamos competiciones contra algún rival sencillo; pero nuestra ambición es siempre enfrentarnos a equipos de calidad superior. Una prueba de esta idea que nos anima, es la presencia en el IV Campeonato Internacional de España de conjuntos de la Unión Soviética, Francia, Alemania Federal, Bélgica, etcétera.

—¿Auden los judokas españoles a formarse al extranjero?

—Naturalmente. Todos los años enviamos a distintos países a los mejores, para perfeccionar sus conocimientos. Concretamente puedo decirle que los pertenecientes a las categorías esperanzas y juniors marchan a Alemania Federal durante veinticuatro días durante la época de verano y los juniors y seniors acuden, por su parte, a Japón, permaneciendo durante un mes y medio en la Universidad de Tenri. Este año se irá también a la Universidad de Seul, en Corea.

### LA PROMOCION EN ESPAÑA

—¿Es cierto, señor García de la Fuente, que el Judo se está convirtiendo en uno de los deportes punteros en España?

—Efectivamente, y para satisfacción nuestra, es verdad. El incremento de subida del número de licencias es vertiginoso, y aunque la cifra que pretendemos lograr como meta en 1975 es muy alta (cien mil), confiamos en rebasarla.

—¿Estamos suficientemente preparados desde el punto de vista técnico para formar debidamente a esta gran masa?

—Creemos que sí. Aparte de los cursos de formación de técnicos que lleva a cabo la propia Federación Española, hay que contar con los que salen del INEF y la Academia de Mandos; además, con una media de cuatro por mes, realizamos en todas las provincias cursos de superación técnica.

—¿Cómo llevan a cabo la promoción infantil?

—En este campo estamos des-

## ¡HERNIADOS!

Contengan su hernia, con comodidad, seguridad e higiene (por ser lavable) con el nuevo aparato HERMIGAY. Sin hierros, ni flejes, ni correaes de cuero, ni bultos; sin enganches ni hebillas; que se adapta a cada hernia y cada anatomía, por fabricarse a medida y bajo molde. Para ambos sexos. Bajo prescripción facultativa. HERMIGAY (marca registrada). Patente 171982. Pelayo, 60, principal. BARCELONA—1. Consulte a su médico. Autorizado por la DIRECCION GENERAL DE SANIDAD.

La Casa HERMIGAY, atenderá a los herniados, el miércoles, día 17 de abril, en el HOTEL MINDORO, calle Moyano, 4, de CASTELLON. Visita de 10 a 1.

## EMPRESA METALURGICA NECESITA PERITO INDUSTRIAL

especialidad mecánica o eléctrica, para puesto en Oficina Técnica. Los interesados diríjanse a Romero Tracción, S. L. Carretera N-340 Km. 70'3 Castellón» Rf. O. C. 3.378.

## ANTE LA "TRISTEZA" EL FUTURO ES "DOBLAR" O REPLANTAR SU HUERTO



AHORRA, DEFIENDA LA VITALIDAD DE SUS PLANTONES TRATANDO LAS MALAS HIERBAS

## con GRAMOXONE® (a base de Paraquat)

Vd. puede seguir tratando desde el primer día, SIN NINGUN RIESGO PARA SUS PLANTONES, las malas hierbas de sus huertos "doblados" o replantados.

- GRAMOXONE:**
- No afecta a los árboles jóvenes.
  - Insustituible en viveros.
  - Puede emplearse incluso en terrenos arenosos
  - Aplicable en cualquier época o momento vegetativo del arbolado.
  - Herbicida de contacto y traslocación.
  - No deja residuos nocivos en el terreno.
  - Se inactiva en contacto con el suelo.

registrado en la D. G. A. con el número 7715/70 Categoría "B"

HERBICIDA EXCLUSIVO DE:



PARA UNA AGRICULTURA MAS SANEADA Y MAS RENTABLE

CASTELLON: San Isidro Labrador, 13 - Tel. 22 07 17  
VALENCIA: c/ Mar, 43 - Tel. 21 51 74 - 21 79 08  
GANDIA: Pza. José Antonio, 9 - Tel. 87 37 61  
CANALS: Avda. José Antonio, 23 - Tel. 64

## INFORMACION DE LA PROVINCIA

Viene de la pág. anterior

Albocacer D. José Luis Doménech Alba, tuvo lugar el acto de firma de la escritura de compraventa de un solar destinado a Central Telefónica Automática.

Por parte vendedora se firmó por el Sr. Alcalde de esta villa, D. Abelardo Escrig Roig, asistido por el Sr. Secretario de la Corporación D. Eusebio Soriano Soriano, puesto que el solar era propiedad del Ayuntamiento.

Por parte de la Compañía Telefónica Nacional de España, lo hizo su Director Regional de Levante, D. Mariano Aler Carpena, quien se hallaba acompañado del Delegado Provincial de Castellón D. José Mejías Ferrández.

Según noticias de la Compañía Telefónica Nacional, la inauguración de esta importante mejora, tendrá lugar en los inicios del próximo año 1975.

## OROPESA

Banco de Sangre

Se ha celebrado en la Casa del Médico de Oropesa la primera extracción del Banco de Donantes de Sangre de Oropesa, para ello el día 9 por la tarde, se desplazó de Castellón un equipo compuesto de doctor, enfermeras y ayudante para tal altruista fin.

Fue llevada la donación sin ningún contratiempo, aunque los primeros momentos ciertos donantes expresaron su nerviosismo, cosa que una vez finalizada la extracción, se reconoció no tenía la más mínima importancia.

De esta forma Oropesa se ha unido a una labor de ayuda desinteresada, a una entidad tan magnífica como la Cruz Roja, y en especial a sus Bancos de Sangre que tantas vidas ayuda a salvar.

## Snoopy

Boutique infantil y juvenil

EN VANGUARDIA DE LA MODA

CARDONA VIVES, S/N. (Esquina calle Gobernador)

# EL HOMBRE Y EL VINO (IV)

Por MANUEL MARIA

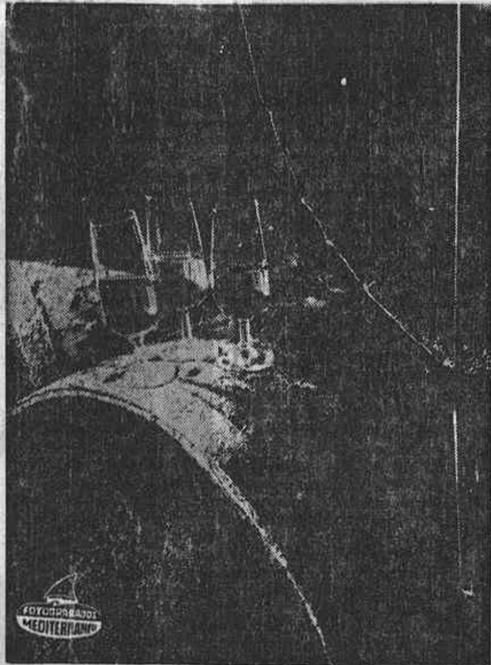
## VINOS DEL SUR DE ESPAÑA

EN JEREZ SE ELABORAN EXCELENTES VINOS DESDE LOS TIEMPOS DE TARTESOS (6.000 AÑOS ANTES DE CRISTO).—MONTILLA-MORILES, UN VINO ELOGIADO POR EL ESCRITOR LATINO COLUMELA, QUE DATA DEL TIEMPO DE LOS FENICIOS. — EL VINO DE MALAGA, TAMBIEN INVENTADO POR LOS FENICIOS Y DE JUSTA FAMA INTERNACIONAL.

Ya hemos visto que España es un país eminentemente vinícola. Buen productor de vinos y buen consumidor, apenas si hay un palmo de tierra de su soberanía en que no se críe vino de alguna manera. Y es tan diferente España, como dice el "slogan" turístico, en sus regiones, que hasta en sus vinos se nota esta característica. Cada región de España y casi cada provincia tiene sus propios vinos, con personalidad, historia y orgullo propios. Hagamos un poco la geografía del vino español, comenzando por el sur.

### JEREZ-XERES-SHERRY

Los viñedos de Andalucía tienen fama de ser los más antiguos de España y es creencia general que existían ya en tiempos de los iberos y fenicios, elaborándose allí desde entonces unos vinos que, por ser el clima seco y cálido, resultan de más calidad. En la provincia de Cádiz se encuentra el marco Jerez-Xeres-Sherry, cuyo Consejo Regulador comprende el triángulo formado por Jerez de la Frontera, Puerto de Santa María y Sanlúcar de Barrameda, a los que se añaden como criadores las localidades de Trebujena, Chipiona, Rota, Puerto Real y Chiclana de la Frontera, en Cádiz, y, a veces, hasta Lebrija, ya en la provincia de Sevilla. Según algunos investigadores, los habitantes de la antigua ciudad de Tartessos, que estuvo situa-



Anuncio conocido en todo el mundo del vino de Jerez.

da en aquella región alrededor del sexto milenio antes de Jesucristo, ya cultivaban la vid. Actualmente la región ocupa unos noventa millones de metros

cuadrados al ver de España, alineada su mayor parte entre las desembocaduras de los ríos Guadalete y Guadalquivir, a la orilla del mar y favorecida por el viento "Poniente", factor muy necesario para la maduración de estos vinos.

La enorme cantidad de marcas de vinos existentes en este marco es debida a las "soleras", cada una de las cuales crea un tipo diferente que conserva sus especiales características a través de los tiempos, por la impregnación de esencias que sufren los barriles de madera. Se calcula que en las bodegas de la comarca existen más de 400 mil botas de soleras y añadas, que contienen unos 200 millones de litros de vino y otras 65.000 botas con unos 31 millones de litros de brandy.

Los tipos principales de vinos de "Jerez" son los siguientes: FINOS: de color muy pálido (topacio), aroma a flor fresca y sabor de fruta no madura (manzana). AMONTILLADO: pálido o ámbar, sabor avellanado, es un fino muy viejo. OROSO: de color oro, oro oscuro o caoba viejo, sabor suave, a veces seco, o quilón. Hay tipos intermedios, como el "palo cortado", con aroma de amontillado y paladar de oloroso; "palma", "raya", de parecidas características al oloroso, pero menos delicado. Y finalmente, los dulces: "moscatel" y "pedroximénez". La "Manzanilla" es un tipo especial de Sanlúcar de Barrameda, parecido al fino. Pero con aroma punzante, color más pálido y gusto seco con cierto dejo amargo. La "Manzanilla pasada" es más añeja, con más grados de alcohol, color más dorado y aroma menos punzante.

Si queréis pasarnos de "estadísticos", hemos contactado en Jerez de la Frontera hasta 35 firmas criadoras y exportadoras, 7 en Puerto de Santa María y 19 en Sanlúcar de Barrameda.

### MONTILLA MORILES

Los vinos de Montilla y del Pago de Moriles, en la provincia de Córdoba, son joyas de la viticultura andaluza. Hay un Consejo Regulador de esta denominación de origen que data de 1945. La zona de producción tiene clima continental de características extremadas, con veranos ardorosos y ello hace que el fruto de la cepa "pedroximénez", que predomina en ella, puede tener una maduración completísima, dando mostos muy dulces y armoniosos con graduaciones más altas que en Jerez y Sanlúcar. Esta zona está integrada por los términos municipales de Montilla, Moriles, Aguilera de la Frontera, Lucena, Cabra, Doña Mencía, Puente Genil y Córdoba, para su crianza y algunos otros para su elaboración.

Se producen vinos de varios tipos desde los "finos" y "palmas" hasta los "olorosos" y "rayas", pasando por toda la gama de "finos-olorosos", "pales cortados", "pedroximénez", "moscatel", "dulces y mistelas". Pero el verdadero y representativo tipo de Montilla y Moriles es el "fino", pálido, levemente amargo, con reflejos áureos y

aroma penetrante, suavísimos, peculiar e inconfundible, que está muy indicado para copen. Este "fino" es pálido y seco, avellanado y ligeramente amargo, tipo clásico de "Montilla". El "fino-oloroso" viene a corresponder al amontillado jerezano, color amarillo moreno o de oro viejo. El "oloroso" tiene más cuerpo y es ligeramente abocado (ni seco ni dulce) y de mucho aroma.

La antigüedad de estos vinos es mucha. El escritor latino Columela, nacido en Cádiz, en su segundo libro "De Re Rustica", habla muy bien de los vinos de Montilla y Moriles y, según parece, los fenicios ya elaboraban estos vinos. Actualmente hay en la región 11 firmas criadoras y exportadoras de los famosos vinos de Montilla-Moriles.

### MALAGA

Esta provincia, y en especial las comarcas de Archidona, Coín y Vélez-Málaga, producen mostos de gran riqueza alcohólica, de 15 a 18 grados, y con crianza de hasta 20 grados, y son tan dulces que su fermentación se hace forzosamente lenta e incompleta, quedando dentro de ellos grandes cantidades de azúcar sin fermentar. Ya en tiempos de los fenicios y más tarde, cuando la dominación romana, el vino de Málaga era ob-

jeto de esmerada elaboración. En la actualidad se ha convertido en un vino de fama mundial, como el Oporto, el Borgoña, el Burdeos, el Rioja, etc. Estos vinos se distinguen por su dulzor y están controlados por el Consejo Regulador de la denominación "Málaga", que data de 1937. Los diversos tipos de Málaga son: "Dulce color": 8-12 grados Baumé, 14-23 grados alcohol, muy oscuro, casi negro. "Semi-dulce": 2-4 grados Baumé, 14-23 grados alcohol, oro. "Lágrima": 6-12 grados Baumé, 14-23 grados alcohol, oro viejo, ámbar oscuro. "Pedro Ximénez": 6-13 grados Baumé, 16-20 grados alcohol, de amarillo oro a ámbar oscuro. "Moscatel": 6-13 grados Baumé, 15-20 grados alcohol, muy oscuro, reflejo rojizo. "Romé": 2-8 grados Baumé, 15-20 grados alcohol, tinto (rojo). Oro. "Blanco seco": 6-10 grados Baumé, 13-23 grados alcohol, amarillo pálido ámbar. "Tintillo": 6-10 grados Baumé, 15-18 grados alcohol, rojo. "Pajarete": 2-6 grados Baumé, 15-20 grados alcohol, de ámbar a ámbar oscuro. En la región existen 13 casas criadoras-exportadoras.

### RESTO DE ANDALUCIA

Al norte de la provincia de Sevilla está Cazalla de la Sierra, con viñedos supervivientes de los siglos XVI y XVII, cuyos vinos

claretos fueron exaltados por Lope de Vega, Baltasar de Alcázar, Cervantes, Juan de la Cueva y otros. De estos vinos procede la destilación del aguardiente anisado "Cazalla", famoso en el mundo entero. También en la provincia de Sevilla está la comarca del Aljarafe, con vinos finos de mesa y para copen en Sanlúcar la Mayor, Pilas, Benacazón, Albalá, Umbrete, etc.

En Huelva está la comarca del "Condado", lo que fue antiguo Condado de Niebla, con su Consejo Regulador constituido en 1962. Comprende las localidades de La Palma del Condado, Villalba del Alcor, Manzanilla, Chucena, Hinojos, Almonte, Bollullos par del Condado, Villarrasa, Bonares, Moguer, San Juan del Puerto, Trigueros, Beas, Niebla, Palos de la Frontera, Lucena del Puerto y Rociana del Condado. Sus productos tienen un mínimo de 14 grados alcohol en los secos y 15 en los dulces. Elabora los siguientes tipos: "De pasto", "finos", "palmas", "amontillados", "rayas", "solera", "oloroso dulce y seco" y los dulces "de color", "concentrado" y "pedroximénez".

La uva de Almería se destina casi toda a postre. No obstante, en la provincia se produce un vino excelente llamado "finana", muy fino y delicado.

Granada cultiva 9.000 hectáreas de viña, dedicadas en su mayor

parte a uva de mesa. Sin embargo, en las comarcas de Motril, Guadix y Baza se producen algunos buenos vinos y también delicados moscatels. Jaén tiene unas 3.000 hectáreas de viña, dándose algunos vinos comunes que se consumen en la región durante el mismo año de su producción.

En Cáceres (ya en Extremadura), la comarca de "Cañameros" tiene vinos blancos con su sabor muy especial que, cuando están hechos, aparecen algo turbios como consecuencia de alguna fermentación secundaria que los comunica el sabor y el aroma característicos de la región de Extremadura. No es muy abundante la producción de vinos de Cáceres.

Badajoz tiene la comarca de "Almendralejos", con las poblaciones de Almendralejos, Villafraanca de los Barros, Soana de los Barros y Ribera del Fresno, con vinos blancos y abundantes, de entre 12 y 15 grados. En la comarca de Guareña y Villanueva de la Serena se producen vinos blancos y tintos de gran finura y exquisito paladar, con altas graduaciones alrededor de los 17 grados. En Salvatierra los vinos tintos son muy finos, con unos 15 grados y fuerte coloración. Los vinos blancos de Alburquerque son análogos a los de Cañameros en Cáceres.

(PYRESA)

## NOTICIAS DE LA CIENCIA Y LA TECNICA

### CIENCIA Y ALIMENTOS

España vivirá el honor que la Unión Internacional de Ciencia y Tecnología de Alimentos le ha concedido por ser país elegido para la celebración del IV Congreso de esta especialidad. Del 23 al 27 de septiembre próximo congresistas y acompañantes contribuirán a hacer de unas jornadas de estudio y convivencia algo sumamente importante. Más de tres mil congresistas, entre ellos los especialistas punta del mundo, darán ocasión a que se conozcan los últimos hallazgos y las más recientes investigaciones en torno a química y biología de los alimentos, propiedades de los mismos, así como su industria, producción, salud e higiene y problemas y experiencias en este campo de la Ciencia y la tecnología.

Asistirán representantes de las Asociaciones Nacionales miembros de la IUFOST de Alemania Federal, Australia, Austria, Canadá, Corea, Dinamarca, España, Estados Unidos, Filipinas, Finlandia, Francia, Holanda, Hungría, India, Irlanda, Islandia, Israel, Italia, Japón, Lituania, México, Noruega, Nueva Zelanda, Polonia, Reino Unido, Sudáfrica, Suecia, Suiza y Tailandia.

Presiden el Comité de Honor S. E. El Jefe del Estado y S. A. R. el Príncipe de España. Formando parte como miembros de este comité el Presidente del Gobierno y 10 ministros, así como los Presidentes del C. S. I. C. y del Patronato "Juan de la Cierva".

### IDENTIFICACION DE CONTAMINACION EN EL FONDO DEL MAR

Científicos ingleses han desarrollado una nueva técnica que hace más fácil la identificación de los derrames de petróleo en el mar. De esa forma se puede llegar a conocer hasta el pozo petrolífero del que procedía el petróleo derramado, permitiendo así identificar su fuente con mayor facilidad.

### DECISION EN VENEZUELA SOBRE LA TELEVISION EN COLOR

En la "guerra fría" que se viene desarrollando sobre sistemas de televisión en color en uso, una comisión de técnicos y expertos en televisión designada por el Gobierno venezolano ha expresado su decisión en favor del sistema PAL, pues, en palabras del Presidente de dicha comisión, Rubén Darío Bustillo, "si Venezuela no se decide por el sistema alemán cometería un grave error". "El sistema PAL, —asegura—, resulta el mejor por la viveza y lo natural de sus colores".

### TRANSMISION OPTICA CON RAYO LASER

La moderna técnica vigente de las telecomunicaciones incorpora un nuevo campo, que se encuentra en período de iniciación, y que constituye ya una realidad de máximo futuro. Se trata de la técnica de transmisión óptica con el rayo Láser y cable de fibra de vidrio.

El uso de la transmisión óptica de comunicaciones permite una frecuencia de mayor magnitud, pues la luz visible posee una frecuencia de algunos centenares de miles de Gigahertz. Esta ofrece o una anchura de banda de transmisión inconcebiblemente grande o exige a los actuales sistemas de flujo de información solo una anchura de banda relativa, ínfimo en relación con la frecuencia portadora.

Solo con el descubrimiento del láser se ha conseguido la emisión de una onda coherente desde el emisor que ha posibilitado también el margen de frecuencias ópticas.

Los inconvenientes de las perturbaciones atmosféricas y la exigencia de una unión recta entre el emisor y la estación receptora, pueden ser solucionados con el uso, como conductores de la luz, de fibras de vidrio, con lo que se consigue una técnica nueva de transmisión óptica unida mediante cables.

(PYRESA)

PARA TALLER MECANICO SE PRECISAN MAESTROS INDUSTRIALES Y OFICIALES ESPECIALISTAS LIBRES SERVICIO MILITAR

INTERESADOS DIRIGIRSE A ROSSI IBERICA, S. L.— CTRA. NULES, KM. 1.—BURRIANA

(Ref. Of. Coloc. 260)



# Hiconsa Rentas

Infórmese en:  
Capitán Haya, 52  
Teléf. 459 11 54  
Madrid-16

### DELEGACIONES EN:

BARCELONA: Mallorca, 272-276 - Teléf. 216 09 22  
SEVILLA: Queipo de Llano, 34 - Teléf. 21 74 09  
GRANADA: Ganivet, 4 - Teléf. 22 35 27  
HUELVA: HICONSA - EL ROMPIDO  
VALENCIA: Gran Via Ramón y Cajal, 16 - Teléf. 22 77 20  
VITORIA: Dato, 20 - Teléf. 21 41 03-04  
LA CORUÑA: Rúa Nueva, 3-5 - Teléf. 22 79 72

# VIDA DEPORTIVA

## MAÑANA SALDRÁ EL CASTELLÓN HACIA ALICANTE

### Donde permanecerá hasta horas antes de su partido con el Elche

Ayer por la mañana se efectuó el partido de entrenamiento que anunciamos en el Estadio Castalla, teniendo como contrincante del cuadro local al Benicarló. Partido jugado bajo el agua y con victoria del conjunto profesional albino por siete goles a uno. El equipo local presentó en la primera mitad del encuentro la siguiente alineación: Corral, Figueirido, Ceta, Heredia, Ferrer, Babiloni, Causanilles, González, Clares, Juan Carlos y Félix, mas el portero Llopico, recuperado ya, que sustituirá a Gómez por haber sufrido un tirón éste en uno de los entrenamientos pasados, mas Ortega y Cayuela y otro más a designar, que ha de salir de estos tres: Dumai, Fermín y Planas. Esto es lo que oficialmente se dio a conocer poco después de terminado el partido.

La partida hacia Alicante se efectuará el sábado por la mañana a las diez de la misma con parada ya definitiva en el Hotel Arenas donde ya se almorzará y quedará el equipo hasta el domingo a las dos de la tarde.

En este viaje sale como delegado el Presidente, regresando el equipo a nuestra ciudad el mismo domingo después del partido.

JOSE TEN V.

En este segundo tiempo con los de la Regional Preferente.

Tedavía no se ha dado a conocer el grupo de jugadores que viajará el sábado hacia Alicante, si bien parece serán los once que jugaron en el primer tiempo: Corral, Figueirido, Ceta, Heredia, Ferrer, Babiloni, Causanilles, González, Clares, Juan Carlos y Félix, mas el portero Llopico, recuperado ya, que sustituirá a Gómez por haber sufrido un tirón éste en uno de los entrenamientos pasados, mas Ortega y Cayuela y otro más a designar, que ha de salir de estos tres: Dumai, Fermín y Planas. Esto es lo que oficialmente se dio a conocer poco después de terminado el partido.

La partida hacia Alicante se efectuará el sábado por la mañana a las diez de la misma con parada ya definitiva en el Hotel Arenas donde ya se almorzará y quedará el equipo hasta el domingo a las dos de la tarde.

En este viaje sale como delegado el Presidente, regresando el equipo a nuestra ciudad el mismo domingo después del partido.

## El Celtic de Glasgow quiere que la UEFA le regale la eliminatoria

### En la rabia por el empate, insultos al Atlético de Madrid y petición de, por lo menos, campo neutral para el segundo encuentro

LONDRES, 11. (AHP). — Una reunión especial de la junta directiva del equipo de fútbol escocés Celtic, de Glasgow, fue convocada hoy para tratar del encuentro de anoche, en Glasgow, con el Atlético de Madrid, para la semifinal de la Copa de Europa.

Jock Stein, entrenador del Celtic, declaró hoy, antes de la reunión, que el partido fue terrible. Nunca fue fútbol lo que se jugó.

La directiva del equipo escocés confía en que en el informe a la U.E.F.A. del observador inglés McMillan y del árbitro del encuentro, el turco Babacan, se informe del comportamiento antideportivo de algunos jugadores del Atlético.

La prensa inglesa y escocesa califica hoy el comportamiento español de «vergonzoso» y «elegant», unánimemente, la labor del árbitro turco que no tuvo más remedio que tomar la decisión de expulsar a tres jugadores del Atlético de Madrid, dicen.

«Una tragedia para el fútbol. Anoche el juego murió como espectáculo», comenta el vespertino nacional «Evening Standard». Existen serias dudas —agrega— de que el Celtic juegue la segunda ronda de la semifinal, en Madrid, dentro de dos semanas. Los argentinos, capitaneados por

Juan Carlos Lorenzo en el equipo madrileño, fueron calificados por el entrenador de la selección nacional inglesa de fútbol, Sir Alf Ramsey, como «animales». «Es necesario —escribe el citado diario— que la U.E.F.A. dé un veredicto sobre lo ocurrido anoche en Glasgow antes de que se juegue la segunda ronda de la semifinales.

Por su parte, el «Evening News» pide, en grandes titulares, «Justicia para el Celtic» y dice que la U.E.F.A. ordenará que el segundo partido se juegue en terreno neutral.

«Que se expulse al Atlético de Madrid de la competición para la Copa de Europa», solicita el «Evening News-Mail». Es la única respuesta —añade— a la actitud violenta de los jugadores del equipo español, añade, en su encuentro de semifinales con el Celtic.

«Las autoridades europeas de fútbol no pueden permitir que la violencia y la brutalidad queden sin castigos. Y añade el diario que «sería peligroso» para el Celtic acudir a Madrid para jugar el segundo partido.

Según el magistrado del tribunal de Glasgow, Gerald McGrath, la opinión pública en Escocia calificó la actitud del Atlético de Madrid de «provocadora».

El citado magistrado, que puso en libertad a los espectadores arrestados que se lanzaron anoche al campo al final del partido para protestar por el comportamiento de los jugadores españoles, declaró que el comportamiento de los 73.000 espectadores fue ejemplar ante tal acto de extraordinaria provocación.

LOS JUGADORES, POR LO VISTO, SON «VALIENTES» LONDRES, 11. (AHP). — La televisión independiente (ITV) al final de su teledebut de esta noche, ha emitido algunas de las imágenes de los incidentes registrados ayer durante el partido entre el At. de Madrid y el Celtic de Glasgow.

Según el entrenador del Celtic, Jock Stein, el equipo escocés está dispuesto a ir a Madrid. «No le tenemos miedo y estamos dispuestos a jugar contra el Atlético de Madrid si quiere jugar al fútbol», dijo.

Las últimas ediciones de la prensa de la tarde «Evening News» y «Evening Standard» recogen informaciones al cual que en números anteriores sobre el partido, destacando que el encuentro de vuelta podría no jugarse en Madrid y que la situación del entrenador Atlético está ahora en entredicho debido al comportamiento de sus jugadores.

## PLANELLES, ¿JUGADOR DEL VALENCIA?



TODAS las noticias parecen confirmar que Juanito Planelles, el gran jugador burrianaense y recientemente triunfador de dos temporadas en el Castellón, es casi prácticamente jugador del Valencia.

Según las noticias de ayer, Planelles había ya comprado su baja al Real Madrid por unos cuantos millones, cuyo número concreto, como es costumbre, no se especifica, aunque se dice si está en torno a los diez. Sea lo que fuere, lo que parece seguro es que Planelles ya es baja en el Madrid. E igualmente parece seguro que esa baja la va a utilizar el gran jugador para fichar por el Valencia, con el que ya estaba en relaciones antes de esta operación y al que Planelles siempre le gustó ir puesto que está tan próximo de su Burriana prácticamente como Castellón y le permitiría igualmente seguir sus estudios de Ciencias, por los que Planelles tiene el mayor interés.

Se espera que de un momento a otro el Valencia anuncie el fichaje y Planelles se incorpore al club de Mestalla, en el que le desamamos los mayores éxitos, que su gran clase y su juventud están en condiciones de conseguir. — V.

## TERCERA DIVISION

### Mañana en El Madrigal un interesantísimo Villarreal - Barcelona Atlético

Mañana por la noche, en el Campo del Madrigal, el Villarreal recibe la visita del Barcelona Atlético, más que probable campeón de este grupo de Tercera División, en uno de los encuentros sin duda más interesantes de la actual temporada en el terreno villarrealense.

El equipo azulgrana, que está desarrollando una campaña brillantísima, no puede descuidarse en su afán de proclamarse campeón, con derecho al ascenso automático a Segunda División, y sobre todo no puede descuidarse porque entre quienes marchan inmediatamente detrás figuran dos equipos tan calificados como el Mestalla y Tarrasa, con tres y cuatro puntos menos, respectivamente. El pasado domingo, sin ir más lejos, el Barcelona Atlético cedió un punto en su propio terreno frente al Mestalla, que lógicamente está a la espera del menor fallo del líder para intentar el asalto al primer puesto de la tabla. Por todo ello, no nos cabe la menor duda de que los azulgranas llegarán al

Madrigal dispuestos a obtener un resultado positivo, sin renunciar a ninguna posibilidad de victoria.

El Villarreal, por su parte, tendrá que luchar muchísimo para superar a tan difícil adversario, que a pesar del tropiezo sufrido el pasado domingo en Barcelona, llega pletórico de moral y, como decimos, con disposición de intentar la consecución de los dos puntos. Recordemos también que los villarrealenses empataron, en la primera vuelta, en el terreno del Barcelona, y esta circunstancia añade nuevo interés al partido de mañana en el Madrigal.

Según nuestras noticias la alineación villarrealense diferirá muy poco de la presentada en Tortosa en la pasada jornada. Allí estuvo a punto de empatar y, según todos los comentarios, no mereció salir derrotado. Así, pues, la probable formación estará integrada por Palomo, Loren, Gelo, Erviti, Garrido Siero, Sancho, Martínez Miró, Jenaro, Cayetano, Añoño y Altas.

### Mañana el partido del año en el Cervol. El Vinaroz y el Tortosa, a salvarse

VINAROZ, 12.—Electricidad en el ambiente futbolístico de Vinaroz. Nuestro conjunto alcanzó la gloria, y luego se hundió, pero de nuevo está en órbita. En escena el C. D. Tortosa de Evaristo Carrió y sus «estrellas» que se llegan hasta aquí, para disputar al Vinaroz, dos puntos de oro. La «forzada» vinarocense, empujará más que nunca hasta hacer posible el triunfo de la salvación. El espectáculo promete alcanzar la máxima cota, tanto en emotividad como en exquisitez deportiva, entre las representaciones de dos ciudades hermanas. El Cervol, se llenará de bote en bote, con aficionados de toda la comarca. Probables alineaciones:

Breve compás de espera y vamos a ver que pasa en el Cervol. —ANGEL GINER

TORTOSA C. D. —Lapedra, Debón, Subirats, Eusebio, Mesures, Parera, Ten, Ferrando, Borja, Infante y Llorca.

VINAROZ C. de F. —Baso, Diago, Sos, Pedro Suso, Coll, Diaz, Campos, Boyero, Gallart y Herrera.

## EL BARCELONA A MALAGA POR MAS PUNTOS

### CON LA ALINEACION CLASICA, EL ZARAGOZA VIAJA A OVIEDO CON AFAN DE REAFIRMAR SU CLASIFICACION

BARCELONA, 11 (Pyresa). — El Barcelona saldrá el sábado a primeras horas de la tarde por vía aérea con dirección a Málaga, donde el domingo a las cinco de la tarde se enfrentará al conjunto malagueño. La expedición azulgrana se concentrará en un hotel de la localidad de Mijas.

Rinus Michels tiene la intención de presentar el siguiente once: Sadurni, Rifé, Torres, De la Cruz, Costas, Juan Carlos, Rexach, Asensi, Cruif, Sotil y Marcial. Como suplentes viajan Mora, Gallego, Tomé y Juanito.

EL ESPAÑOL CON LA BAJA DEL PIBE

BARCELONA, 11 (Pyresa). — Tras el entrenamiento de esta mañana, el preparador españolista, Pepe Santamaría, ha anunciado el once que el sábado a las diez de la noche se enfrentará al Sporting de Gijón en el campo de Sarriá. Será el mismo de la pasada jornada, con el único cambio de Roberto Cino por Roberto Martínez, el cual sufre una lesión de clavícula.

Por lo tanto jugarán Borja, Ramos, De Felipe, Ochoa, Romero, Glaría, Roberto Cino, Solsana, Aniano, De Diego y José María. Como suplentes Bertomeu, Oriñ Aguiño, Carbonell y Juan María.

EL ZARAGOZA A OVIEDO PARA AFIANZARSE EN SU BUENA CLASIFICACION

ZARAGOZA, 11 (Pyresa). — Después de la sesión de entrenamiento celebrada hoy por la plantilla profesional del Zaragoza, su entrenador, Carriega, for-

mó la lista de expedicionarios que emprenderán mañana tarde la marcha con dirección a la capital asturiana. La relación de jugadores es la siguiente: Nieves, Villanova, Rico, Manuel, González, Royo, Blanco, Planas, Violeta, José González, Rubial, Diarte, Arrua, Soto, García Castany, Leiros y Duñabestia. No figura como puede verse el paraguayo Ocampos, aún que ha cumplido la sanción de seis partidos, que le fuera impuesto.

Como es lógico, Carriega no quiere facilitar todavía la alineación que saetara al Carlos Tarterte; sin embargo, parece ser que no ofrecerá muchas novedades con reacción a la siguiente: Nieves, Rico, Manuel González, Royo, Planas, Violeta, Rubial, García Castany, Diarte, Arrua y Soto. Es decir, la alineación clásica.

PROBABLE ALINEACION DEL MURCIA EN VALENCIA

MURCIA, 11 (Pyresa). — Orengui, Canito, Abel Pérez, Herrero, Lorenzo, Murciaño, Verza, Vera Palmes, García Soriano Juárez y Casco, será la más probable alineación del Real Murcia en Valencia, ciudad para donde viaja mañana viernes, a las tres de la tarde. Con estos hombres, presuntos titulares, Felipe Mesones se lleva a Esmoala, Portero, José para la defensa, Ruiz Abellán, para el centro del campo; y Ortega y Taverna para reforzar la delantera si preciso fuera.

LA ALINEACION DEL VALENCIA

VALENCIA, 11 (PYRESA). — Di Stéfano no ha decidido todavía la alineación que presentará el Valencia frente al Murcia el próximo sábado. Se cree que el equipo será el mismo que empató en Granada el pasado domingo. Es decir, Abelardo, Sol, Barrachina, Martínez, Cerveró, Claramunt I, Lico, Quino, Victor, Keila y Jara. Sin embargo, se especula con la posibilidad de que Valdez reemplace a Victor y Balaguer a Abelardo. También han sido citados Antón y Pepin.

LAS PALMAS RECIBIO AL GRANADA

LAS PALMAS, 11 (PYRESA). — La Unión Deportiva Las Palmas presentará el próximo sábado ante el Granada la misma alineación que en Castalia consiguió un valioso empate, formación: Carnevall, Martí, Tonoño, Hernández, Castellano, Páez, Felipe, Justo, Gilberto, Fernández, German y Miguej Angel.

La expedición granadina llegará a la capital grancanaria mañana viernes y en las primeras horas del sábado cumplimentará al Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento de Las Palmas, D. Enrique Martínez Canavate Moreno, quien hasta su nombramiento ocupó la presidencia de la Diputación de Granada. Antes de iniciarse el encuentro el sábado a las ocho y media (hora insular), le será impuesto el emblema de oro del Club andaluz al Gobernador Civil saliente D. Federico Garona de la Figuera, actual Presidente del Sindicato Nacional de Actividades Sanitarias.

EL ATHLETIC DE BILBAO QUE VA A MADRID

BILBAO, 11. (Pyresa). — En el entrenamiento efectuado en San Mamés, consistente en un partidillo contra el Bilbao Athletic, Pavie dispuso, en el primer tiempo, el equipo que se enfrentará el domingo por la noche en el «Vicente Calderón» al Atlético de Madrid, en partido que será televisado en directo. Estos son los once «eleones» que saltarán al campo en el «Vicente Calderón»: Iribar; Sáez, Larrauri, Zubizarra; Guisasaola, Zabala; Garay, Arieta, Amorrortu, Igartua y Lasa. Es novedad la presencia de Garay con el número siete, jugador que debutó en Primera División en la última jornada contra el Oviedo, partido en el que sustituyó a Rojo I, que fue retirado del campo por el entrenador por insolentarse con el público. La baja de Rojo I, apartado del equipo, será cubierta por Garay, pasando Lasa a extremo izquierdo. En el banquillo estarán Marro, Núñez, Escalza y Carlos.

## Molina Segovia arbitrará en Elche

MADRID, 11. (AHP). — Los árbitros para los partidos del día 14 de abril, son los siguientes:

PRIMERA DIVISION

Elche-CASTELLÓN, Molina Segovia.  
Málaga-Barcelona, Balsa Ron.  
Oviedo-Zaragoza, Melero Guaza.  
At. Madrid-Athletic Bilbao, Olliva Fortuny.  
Valencia - Murcia, Olavarria González (día 13).  
Las Palmas-Granada, Martínez Banegas (día 13).

TERCERA DIVISION

Racing-R. Madrid, Medina Iglesias.  
Celta-R. Sociedad, Tomeo Palanques.  
Español-Sporting, Pascual Tejerina (día 13).

GRUPO TERCERO

VILLARREAL-Barcelona At. Trujillo M.  
VINAROZ - Tortosa, Zamora García (día 13).  
Olimpico-Alcoyano, Hernández Quintana.

SEGUNDA DIVISION

Gandía-Calella, Areas Navarro. Menorca-Ciudadela, Socias Rívero.  
Ibiza-Manacor, Miller Andrés. Mestalla-Europa, Gómez del Pulgar.  
Tarragona-Sabadell, Congregado Rodríguez (día 13).  
Betis-Hércules, Alonso Pérez Santos.

San Andrés-Cádiz, Santos de la Parra.  
Mallorca-Levante, Santana Páez.  
Rayo Vallecano-Sevilla, Marticorena Alburcaga.  
Baracaldo-Tenerife, Sanz Marrón (día 15).  
Córdoba-Valladolid, Jiménez Sánchez.  
Osasuna-Linares, Borrás del Barrio.

ENCUESTA DEPORTIVA

Finanzauto Y SERVICIOS, S. A. Mediterráneo

PREMIE VD. MISMO AL MEJOR JUGADOR del CLUB DEPORTIVO CASTELLON

y participe en el Sorteo de Premios de esta ENCUESTA

D. \_\_\_\_\_

Domicilio \_\_\_\_\_

Localidad \_\_\_\_\_

VOTA este mes POR \_\_\_\_\_

LOS CUPONES PUEDEN ENTREGARSE EN MANO O ENVIARSE POR CORREO ANTES DEL ÚLTIMO DÍA DE CADA MES A FINANZAUTO Y SERVICIOS, S. A. (Avda. Valencia, 31 y Cruz. Valencia Km. 61,700-Almazora)

© Administración del DIARIO MEDITERRANEO (Avda. Cervantes y Velasco s/n).

CAMPO DE FUTBOL EL MADRIGAL

Mañana sábado a las 9'45 noche

Interesante partido de fútbol liga 3.ª División entre

BARCELONA AT. (LIDER GRUPO)

Y VILLARREAL, C. F.

# VIDA DEPORTIVA

## Natación

### LOS XXVI JUEGOS ESCOLARES NACIONALES

EL INSTITUTO FRANCISCO RIBALTA, INSTITUTO DE VILLARREAL Y EL COLEGIO VIRGEN DEL CARMEN DE VILLARREAL, CAMPEONES PROVINCIALES EN JUVENILES, CADETES E INFANTILES RESPECTIVAMENTE

Los pasados días 6 y 7 se celebró en la piscina del Estadio Castalla, la Fase Final Provincial de Natación correspondiente a los XXVI Juegos Escolares Nacionales.

La verdad es que hubo bastante suerte con el tiempo para celebración de esta competición, pues los días anteriores, a la misma, había hecho en Castellón un frío que pelaba. La temperatura del agua estaba apta para la competición, y tanto el sábado como el domingo, el medio ambiente era aceptable para una competición de esta clase.

A las 11 horas se inició la competición con los 100 m. libres infantil con un éxito de participación.

El orden de pruebas y resultado de los primeros puestos fue el siguiente:

- 1.ª JORNADA INFANTIL**  
100 m. libres.
- 1.—Manuel Grandio Botella, de S. Filial núm. 1. 1'30".
  - 2.—Luis Vilar Fernández, Colegio Virgen del Carmen, Villarreal 1'30"3.
  - 3.—Manuel Bernat Tena, C. N. Ejército. 1'40".
- 100 M. BRAZA.**

- 1.—Juan Mora Colouques, V. del Carmen, Villarreal, 2'12".
  - 2.—Jesús López Farnós, La Marina, Grao, 2'17".
  - 3.—José Bayarri Cabedo, Virgen del Carmen, Villarreal, 2'45".
- 100 M. ESPALDA**

- 1.—José L. Barrachina Bellés, C. N. Ejército, 2'21".
  - 2.—José Barberá Santiago, C. N. La Marina, 2'30".
  - 3.—Juan Falomir Ayza, C. N. La Marina, 2'40".
- 66 M. MARIPOSA**

- 1.—Manuel Grandio Botella, S. Filial núm. 1, 1'22".
  - 2.—Pedro Luis Vilar, Virgen del Carmen, Villarreal, 1'24".
  - 3.—Manuel Bernat Tena, C. N. Ejército, 1'41"5/10.
- 3 X 66 M. ESTILOS**

- 1.—Virgen del Carmen, Villarreal, 3'58".
  - 2.—Colegio N. La Marina, Grao, 4'29".
  - 3.—Colegio N. Ejército, Castellón, 4'36".
- 2.ª JORNADA**

- 300 M. LIBRES, CONTRA RELOJ**

- 1.—Luis Vilar Fernández, Virgen del Carmen, Villarreal, 5'35".
  - 2.—Manuel Grandio Botella, S. Filial núm. 1, Castellón, 5'58".
  - 3.—Pascual Villanova, Virgen del Carmen, Villarreal, 6'06".
- 3 X 66 LIBRES**

- 1.—Virgen del Carmen, Villarreal, 3'58".
- 2.—C. N. La Marina, Grao, 4'29".
- 3.—C. N. Ejército, 3'36".

- CATEGORIA CADETE**

- 1.ª JORNADA**

- 100 M. LIBRES**
- 1.—Santiago Colouques Vilar, IEM Villarreal, 1'15".
  - 2.—Héctor Puchol Galindo, IEM Vinaroz, 1'25".
  - 3.—Manuel García Ruiz, IEM Villarreal, 1'25".
- 200 M. BRAZA**

- 1.—Luis A. Besalduch Solais, S. Filial núm. 1, 3'20".
  - 2.—José Llorens Llorens, Escuelas Pías, 3'32".
  - 3.—José P. Sempere Fortuño, IEM Villarreal, 3'48".
- 200 M. ESPALDA**

- 1.—Joaquín Cabedo Albert, IEM Villarreal, 3'22".
  - 2.—Jesús Pitarch Barberá, S. Filial núm. 1, 4'01".
  - 3.—Luis A. Besalduch Solais, S. Filial núm. 1, 4'02".
- 100 M. MARIPOSA**

- 1.—Joaquín Cabedo Albert, IEM Villarreal, 1'29"9.
  - 2.—Santiago Colouques Vilar, IEM Villarreal, 1'38"1/10.
  - 3.—Vicente Latorre Ibáñez, S. Filial núm. 1, 1'58".
- 4 X 100 M. LIBRES**

- 1.—Instituto E. Media de Villarreal, 6'10".
  - 2.—Sección Filial núm. 1, Castellón, 7'.
  - 3.—I. E. M. Vinaroz, R.
- 2.ª JORNADA**

- 133 M. ESTILOS**
- 1.—Joaquín Cabedo Albert, IEM Villarreal, 2'.
  - 2.—Luis A. Besalduch Solais, S. Filial núm. 1, 2'06".
  - 3.—José Usó Mañanos, IEM Villarreal, 2'57".
- 4 X 66 ESTILOS CADETE**

- 1.—Instituto E. Media, Villarreal, 3'56".
  - 2.—S. Filial núm. 1, Castellón, 5'9"6/10.
- 400 M. LIBRES CONTRA RELOJ.**

- 100 M. BRAZA**

- 1.—Angel Dolz Sancho, I. Francisco Ribalta, 1'55".
  - 2.—Enrique Colomina Gascó, I. Fco. Ribalta, 1'58".
  - 3.—Ramón Verge, I. E. Media 2'.
- 200 M. ESPALDA.**

- 1.—Carlos G. Expresati Amian, I. Fco. Ribalta, 3'14".
  - 2.—Francisco Expresati Amian, I. Fco. Ribalta, 3'16".
  - 3.—Fco. Montañés Arnal, IEM Villarreal, 3'54".
- 400 M. LIBRES**

- 1.—Miguel Llop Ramos, IEM Villarreal, 6'29".
  - 2.—Juan Torant Guinot, I. Fco. Ribalta, 7'02".
- 4 X 66 M. LIBRES**

- 1.—Instituto Fco. Ribalta, 3'30".
  - 2.—Instituto E. Media Villarreal, 3'20".
- 2.ª JORNADA**

- 100 M. LIBRES**

- 1.—Miguel Llop Ramos, IEM Villarreal, 1'11".
  - 2.—Antonio Grandio Botella, I. Fco. Ribalta, 1'21"2.
  - 3.—Humberto Martí Martinavero, IEM Almazora, 1'31".
- 100 M. MARIPOSA**

- 1.—Fco. Expresati Amian, I. Fco. Ribalta, 2'08".
  - 2.—Miguel Bernat IEM, 2'45".
- 133 M. ESTILOS INDIVIDUAL**

- 1.—Carlos Expresati Amian, I. Fco. Ribalta, 1'55".
  - 2.—Miguel Llop Ramos, IEM Villarreal, 2'04".
  - 3.—Fco. Montañés Arnal, IEM Villarreal, 2'18"8.
- 4 X 66 M. ESTILOS**

- 1.—Instituto E. Media Villarreal, 4'2".
  - 2.—Instituto Fco. Ribalta, 4'11".
- CLASIFICACION POR EQUIPOS**

- CATEGORIA INFANTIL**

- 1.—Colegio Virgen del Carmen, Villarreal, 113 puntos.
  - 2.—Colegio N. Ejército, Castellón, 111 id.
  - 3.—Colegio N. La Marina, Grao, 93 id.
  - 4.—S. Filial núm. 1, Castellón, 45 id.
- CATEGORIA CADETE**

- 1.—Instituto E. Media, Villarreal, 163 puntos.
  - 2.—S. Filial núm. 1, Castellón, 128 id.
  - 3.—Instituto E. Media, Vinaroz, 11 id.
  - 4.—Escuelas Pías, Castellón, 11 id.
- CATEGORIA JUVENIL**

- 1.—Instituto Francisco Ribalta, Castellón, 95 puntos.
- 2.—Instituto E. Media, Villarreal, 44 id.
- 3.—Instituto E. Media, Almazora, 11 id.
- 4.—Instituto E. Media, Vinaroz, 11 id.

## Tiro al Plato EL DOMINGO TIRADA DE PASCUA EN «SAN HUBERTO»

El Círculo de Cazadores "San Huberto" celebrará el próximo domingo a las cuatro de la tarde, una económica e interesante tirada con numerosos y suculentos premios.

Constará la pía de 25 platos (dos entradas) y distancia olímpica.

### PREMIOS:

- 1.—Monumental Mona de Pasca de 4 kgs.
- 2.—3.
- 3.—2.
- 4.—15.
- 5.—15.
- 6.—15.
- 7.—15.
- 8.—15.

Del 9º al 35º 1. Confiamos en que los Sres. tiradores se preocuparán de afinar bien la puntería para poder saborear el premio conseguido en la tradicional merienda que todos podemos celebrar al final de la competición.

## CAMPEONATO DE ESPAÑA DE JUVENILES

El domingo, en el Bovalar, Hercules-Castellón

El domingo, a las once y media de la mañana se jugará este partido correspondiente al partido de vuelta de los dieciséisavos de final del presente torneo.

El equipo visitante, Hercules C. F. Subcampeón de la Federación Murciana, viene dispuesto a desquitarse de la derrota sufrida ante el Castellón, en su propio terreno.

Pero, para ello tendrá que contar con la oposición de los castellonenses, que harán todo lo posible, con su buen juego, para que no cristalicen las intenciones hercúlicas.

Dos grandes equipos, pues, frente a frente para dilucidar, en noble lid, la victoria que les habilitaría para seguir jugando en este emocionante Campeonato.

El entrenador del Castellón, Manolo Adell, ha convocado a todos los jugadores de la plantilla albinegra, entre los cuales configurará el equipo que se opondrá al Hercules C. F.

He aquí, la lista de los convocados: Genicio, Badia, Falomir, Beltrán, Gallén, Montañés, Mejrano, Soler, Valls, Pradells, Juan, Damiá, Sanmillán, Felipe, Peire, Sambiás, Sala y Mir.

El Hercules C. F., salvo variaciones imprevistas formará así: Alberola, Nieto, Guillén, Sáez, Rubio, Martínez, Michel, José Rafael, (Eduardo), Santos, Aracil y Miñano. Arbitraré el partido, Estellés Jiménez, del Colegio Valenciano, ya que el partido anterior fue dirigido por un colgado murciano.

Recordamos a los aficionados, que el partido comenzará a las 11'30, de la mañana, en el Campo del Bovalar.

E. MONERRIS BARBERA

## ELIO COTENA, ASPIRANTE AL TITULO EUROPEO DE GITANO JIMENEZ SE ENFRENTARAN EL MIERCOLES EN GIJON

MADRID, 11 (Pyresa).—El próximo 17 de los corrientes, salvo contingencia de última hora, el actual campeón de Europa, Gitano Jiménez, defenderá su título ante el italiano Elio Cotena, en Gijón. La fijación de esta fecha tiene sus explicaciones: por un lado, la Federación Española de Boxeo, siguiendo las normas establecidas, señaló a Gitano Jiménez que debía estar un mes sin pelear como consecuencia de su derrota, por abandono en Oslo, el pasado 7 de marzo actual, ante Erik Paulsen; y por otro, coincide la inminente incorporación a filas del campeón continental, que deberá efectuar el próximo día 20, es decir, tres días después del combate en El Ferrol. Parece ser también, que la fecha del día 17, resulta más favorable para que Televisión Española pueda transmitir el combate en directo. En la misma valeda combatirán los púgiles Gómez Fouz, Cabanin, Naves y posiblemente Fernando Perez, el destronado campeón de España.

El italiano Cotena, que figuraba como séptimo en la clasificación de la Asociación Mundial de Boxeo, inició el combate con cierta reserva, tratando de evitar los duros "jabs" de izquierda de González. El campeón llevó la iniciativa en los tres primeros asaltos, pe-

El domingo, a las once y media de la mañana se jugará este partido correspondiente al partido de vuelta de los dieciséisavos de final del presente torneo.

El equipo visitante, Hercules C. F. Subcampeón de la Federación Murciana, viene dispuesto a desquitarse de la derrota sufrida ante el Castellón, en su propio terreno.

Pero, para ello tendrá que contar con la oposición de los castellonenses, que harán todo lo posible, con su buen juego, para que no cristalicen las intenciones hercúlicas.

Dos grandes equipos, pues, frente a frente para dilucidar, en noble lid, la victoria que les habilitaría para seguir jugando en este emocionante Campeonato.

El entrenador del Castellón, Manolo Adell, ha convocado a todos los jugadores de la plantilla albinegra, entre los cuales configurará el equipo que se opondrá al Hercules C. F.

He aquí, la lista de los convocados: Genicio, Badia, Falomir, Beltrán, Gallén, Montañés, Mejrano, Soler, Valls, Pradells, Juan, Damiá, Sanmillán, Felipe, Peire, Sambiás, Sala y Mir.

El Hercules C. F., salvo variaciones imprevistas formará así: Alberola, Nieto, Guillén, Sáez, Rubio, Martínez, Michel, José Rafael, (Eduardo), Santos, Aracil y Miñano. Arbitraré el partido, Estellés Jiménez, del Colegio Valenciano, ya que el partido anterior fue dirigido por un colgado murciano.

Recordamos a los aficionados, que el partido comenzará a las 11'30, de la mañana, en el Campo del Bovalar.

E. MONERRIS BARBERA

## EL JAPONES ISHIMATSU, CAMPEON MUNDIAL DE LOS PESOS LIGEROS

TOKIO, 11. (Alfil).— El japonés Guts Ishimatsu, se ha proclamado nuevo campeón del mundo de los pesos ligeros, en versión de la asociación mundial de Boxeo, al vencer al hasta ahora titular, el mejicano Rodolfo González, por fuera de combate, en el octavo asalto de la pelea fijada a quince.

Sorprendente el triunfo del boxeador nipón, que en su tercer intento ha conseguido alzarse con la corona de los ligeros, frente a un campeón que era claro favorito para retenerla. Lo que no había podido conseguir en sus dos anteriores peleas por el título, Ishimatsu lo logró hoy, cuando las apuestas le eran absolutamente desfavorables.

Ishimatsu, que figuraba como séptimo en la clasificación de la Asociación Mundial de Boxeo, inició el combate con cierta reserva, tratando de evitar los duros "jabs" de izquierda de González.

El campeón llevó la iniciativa en los tres primeros asaltos, pe-

El domingo, a las once y media de la mañana se jugará este partido correspondiente al partido de vuelta de los dieciséisavos de final del presente torneo.

El equipo visitante, Hercules C. F. Subcampeón de la Federación Murciana, viene dispuesto a desquitarse de la derrota sufrida ante el Castellón, en su propio terreno.

Pero, para ello tendrá que contar con la oposición de los castellonenses, que harán todo lo posible, con su buen juego, para que no cristalicen las intenciones hercúlicas.

Dos grandes equipos, pues, frente a frente para dilucidar, en noble lid, la victoria que les habilitaría para seguir jugando en este emocionante Campeonato.

El entrenador del Castellón, Manolo Adell, ha convocado a todos los jugadores de la plantilla albinegra, entre los cuales configurará el equipo que se opondrá al Hercules C. F.

He aquí, la lista de los convocados: Genicio, Badia, Falomir, Beltrán, Gallén, Montañés, Mejrano, Soler, Valls, Pradells, Juan, Damiá, Sanmillán, Felipe, Peire, Sambiás, Sala y Mir.

El Hercules C. F., salvo variaciones imprevistas formará así: Alberola, Nieto, Guillén, Sáez, Rubio, Martínez, Michel, José Rafael, (Eduardo), Santos, Aracil y Miñano. Arbitraré el partido, Estellés Jiménez, del Colegio Valenciano, ya que el partido anterior fue dirigido por un colgado murciano.

Recordamos a los aficionados, que el partido comenzará a las 11'30, de la mañana, en el Campo del Bovalar.

E. MONERRIS BARBERA

El domingo, a las once y media de la mañana se jugará este partido correspondiente al partido de vuelta de los dieciséisavos de final del presente torneo.

El equipo visitante, Hercules C. F. Subcampeón de la Federación Murciana, viene dispuesto a desquitarse de la derrota sufrida ante el Castellón, en su propio terreno.

Pero, para ello tendrá que contar con la oposición de los castellonenses, que harán todo lo posible, con su buen juego, para que no cristalicen las intenciones hercúlicas.

Dos grandes equipos, pues, frente a frente para dilucidar, en noble lid, la victoria que les habilitaría para seguir jugando en este emocionante Campeonato.

El entrenador del Castellón, Manolo Adell, ha convocado a todos los jugadores de la plantilla albinegra, entre los cuales configurará el equipo que se opondrá al Hercules C. F.

He aquí, la lista de los convocados: Genicio, Badia, Falomir, Beltrán, Gallén, Montañés, Mejrano, Soler, Valls, Pradells, Juan, Damiá, Sanmillán, Felipe, Peire, Sambiás, Sala y Mir.

El Hercules C. F., salvo variaciones imprevistas formará así: Alberola, Nieto, Guillén, Sáez, Rubio, Martínez, Michel, José Rafael, (Eduardo), Santos, Aracil y Miñano. Arbitraré el partido, Estellés Jiménez, del Colegio Valenciano, ya que el partido anterior fue dirigido por un colgado murciano.

Recordamos a los aficionados, que el partido comenzará a las 11'30, de la mañana, en el Campo del Bovalar.

E. MONERRIS BARBERA

El domingo, a las once y media de la mañana se jugará este partido correspondiente al partido de vuelta de los dieciséisavos de final del presente torneo.

El equipo visitante, Hercules C. F. Subcampeón de la Federación Murciana, viene dispuesto a desquitarse de la derrota sufrida ante el Castellón, en su propio terreno.

Pero, para ello tendrá que contar con la oposición de los castellonenses, que harán todo lo posible, con su buen juego, para que no cristalicen las intenciones hercúlicas.

Dos grandes equipos, pues, frente a frente para dilucidar, en noble lid, la victoria que les habilitaría para seguir jugando en este emocionante Campeonato.

El entrenador del Castellón, Manolo Adell, ha convocado a todos los jugadores de la plantilla albinegra, entre los cuales configurará el equipo que se opondrá al Hercules C. F.

He aquí, la lista de los convocados: Genicio, Badia, Falomir, Beltrán, Gallén, Montañés, Mejrano, Soler, Valls, Pradells, Juan, Damiá, Sanmillán, Felipe, Peire, Sambiás, Sala y Mir.

El Hercules C. F., salvo variaciones imprevistas formará así: Alberola, Nieto, Guillén, Sáez, Rubio, Martínez, Michel, José Rafael, (Eduardo), Santos, Aracil y Miñano. Arbitraré el partido, Estellés Jiménez, del Colegio Valenciano, ya que el partido anterior fue dirigido por un colgado murciano.

Recordamos a los aficionados, que el partido comenzará a las 11'30, de la mañana, en el Campo del Bovalar.

E. MONERRIS BARBERA

El domingo, a las once y media de la mañana se jugará este partido correspondiente al partido de vuelta de los dieciséisavos de final del presente torneo.

El equipo visitante, Hercules C. F. Subcampeón de la Federación Murciana, viene dispuesto a desquitarse de la derrota sufrida ante el Castellón, en su propio terreno.

Pero, para ello tendrá que contar con la oposición de los castellonenses, que harán todo lo posible, con su buen juego, para que no cristalicen las intenciones hercúlicas.

Dos grandes equipos, pues, frente a frente para dilucidar, en noble lid, la victoria que les habilitaría para seguir jugando en este emocionante Campeonato.

El entrenador del Castellón, Manolo Adell, ha convocado a todos los jugadores de la plantilla albinegra, entre los cuales configurará el equipo que se opondrá al Hercules C. F.

He aquí, la lista de los convocados: Genicio, Badia, Falomir, Beltrán, Gallén, Montañés, Mejrano, Soler, Valls, Pradells, Juan, Damiá, Sanmillán, Felipe, Peire, Sambiás, Sala y Mir.

El Hercules C. F., salvo variaciones imprevistas formará así: Alberola, Nieto, Guillén, Sáez, Rubio, Martínez, Michel, José Rafael, (Eduardo), Santos, Aracil y Miñano. Arbitraré el partido, Estellés Jiménez, del Colegio Valenciano, ya que el partido anterior fue dirigido por un colgado murciano.

Recordamos a los aficionados, que el partido comenzará a las 11'30, de la mañana, en el Campo del Bovalar.

E. MONERRIS BARBERA

El domingo, a las once y media de la mañana se jugará este partido correspondiente al partido de vuelta de los dieciséisavos de final del presente torneo.

El equipo visitante, Hercules C. F. Subcampeón de la Federación Murciana, viene dispuesto a desquitarse de la derrota sufrida ante el Castellón, en su propio terreno.

Pero, para ello tendrá que contar con la oposición de los castellonenses, que harán todo lo posible, con su buen juego, para que no cristalicen las intenciones hercúlicas.

Dos grandes equipos, pues, frente a frente para dilucidar, en noble lid, la victoria que les habilitaría para seguir jugando en este emocionante Campeonato.

El entrenador del Castellón, Manolo Adell, ha convocado a todos los jugadores de la plantilla albinegra, entre los cuales configurará el equipo que se opondrá al Hercules C. F.

He aquí, la lista de los convocados: Genicio, Badia, Falomir, Beltrán, Gallén, Montañés, Mejrano, Soler, Valls, Pradells, Juan, Damiá, Sanmillán, Felipe, Peire, Sambiás, Sala y Mir.

El Hercules C. F., salvo variaciones imprevistas formará así: Alberola, Nieto, Guillén, Sáez, Rubio, Martínez, Michel, José Rafael, (Eduardo), Santos, Aracil y Miñano. Arbitraré el partido, Estellés Jiménez, del Colegio Valenciano, ya que el partido anterior fue dirigido por un colgado murciano.

Recordamos a los aficionados, que el partido comenzará a las 11'30, de la mañana, en el Campo del Bovalar.

E. MONERRIS BARBERA

El domingo, a las once y media de la mañana se jugará este partido correspondiente al partido de vuelta de los dieciséisavos de final del presente torneo.

El equipo visitante, Hercules C. F. Subcampeón de la Federación Murciana, viene dispuesto a desquitarse de la derrota sufrida ante el Castellón, en su propio terreno.

Pero, para ello tendrá que contar con la oposición de los castellonenses, que harán todo lo posible, con su buen juego, para que no cristalicen las intenciones hercúlicas.

Dos grandes equipos, pues, frente a frente para dilucidar, en noble lid, la victoria que les habilitaría para seguir jugando en este emocionante Campeonato.

El entrenador del Castellón, Manolo Adell, ha convocado a todos los jugadores de la plantilla albinegra, entre los cuales configurará el equipo que se opondrá al Hercules C. F.

He aquí, la lista de los convocados: Genicio, Badia, Falomir, Beltrán, Gallén, Montañés, Mejrano, Soler, Valls, Pradells, Juan, Damiá, Sanmillán, Felipe, Peire, Sambiás, Sala y Mir.

El Hercules C. F., salvo variaciones imprevistas formará así: Alberola, Nieto, Guillén, Sáez, Rubio, Martínez, Michel, José Rafael, (Eduardo), Santos, Aracil y Miñano. Arbitraré el partido, Estellés Jiménez, del Colegio Valenciano, ya que el partido anterior fue dirigido por un colgado murciano.

Recordamos a los aficionados, que el partido comenzará a las 11'30, de la mañana, en el Campo del Bovalar.

E. MONERRIS BARBERA

El domingo, a las once y media de la mañana se jugará este partido correspondiente al partido de vuelta de los dieciséisavos de final del presente torneo.

El equipo visitante, Hercules C. F. Subcampeón de la Federación Murciana, viene dispuesto a desquitarse de la derrota sufrida ante el Castellón, en su propio terreno.

Pero, para ello tendrá que contar con la oposición de los castellonenses, que harán todo lo posible, con su buen juego, para que no cristalicen las intenciones hercúlicas.

Dos grandes equipos, pues, frente a frente para dilucidar, en noble lid, la victoria que les habilitaría para seguir jugando en este emocionante Campeonato.

El entrenador del Castellón, Manolo Adell, ha convocado a todos los jugadores de la plantilla albinegra, entre los cuales configurará el equipo que se opondrá al Hercules C. F.

He aquí, la lista de los convocados: Genicio, Badia, Falomir, Beltrán, Gallén, Montañés, Mejrano, Soler, Valls, Pradells, Juan, Damiá, Sanmillán, Felipe, Peire, Sambiás, Sala y Mir.

El Hercules C. F., salvo variaciones imprevistas formará así: Alberola, Nieto, Guillén, Sáez, Rubio, Martínez, Michel, José Rafael, (Eduardo), Santos, Aracil y Miñano. Arbitraré el partido, Estellés Jiménez, del Colegio Valenciano, ya que el partido anterior fue dirigido por un colgado murciano.

Recordamos a los aficionados, que el partido comenzará a las 11'30, de la mañana, en el Campo del Bovalar.

E. MONERRIS BARBERA

El domingo, a las once y media de la mañana se jugará este partido correspondiente al partido de vuelta de los dieciséisavos de final del presente torneo.

El equipo visitante, Hercules C. F. Subcampeón de la Federación Murciana

INFORMACION NACIONAL

La estancia del Presidente del Gobierno en Marbella

MALAGA, 11. (Pyresa). — Esta noche, en un hotel de Marbella, donde se aloja, el Presidente del Gobierno y señora, han ofrecido una cena a los ministros y diversas personalidades que se encuentran en la Costa del Sol con motivo de la Semana Santa. Han asistido, con los señores de Arias Navarro, y acompañados de sus respectivas esposas, el Vicepresidente Primero del Gobierno y Ministro de la Gobernación, D. José García Hernández; Ministro del Aire, D. Mariano Cuadra; Ministro Secretario General del Movimiento, D. José Utrera Molina; el Ministro de la Presidencia, D. Juan Antonio Andreu y D. Antonio del Valle, respectivamente.

Mañana, en el mismo hotel, se celebrará un almuerzo que reunirá al Presidente del Gobierno con el Ministro de la Gobernación, Ministro de la Presidencia del Gobierno, Consejero del Reino D. José Antonio Girón de Velasco, ex ministro D. José Solís Ruiz, Presidente de la Tabacalera, D. Alberto Monreal Luque y Presidente de la CAMPSA, D. Carlos Pinilla, así como don Juan Antonio Andreu.

Miles de personas llegadas de todo el mundo presencian los desfiles procesionales de la Semana Santa española

Gran emoción a la espera de las procesiones de la madrugada de hoy en Sevilla

MALAGA, 11 (Pyresa). — El Ministro Secretario General del Movimiento, D. José Utrera Molina, acompañado de su esposa y por las primeras autoridades provinciales, asistió al culto en la catedral. Después se inició el desfile de las cofradías de Jueves Santo, cuyo recorrido fue presenciado por miles de personas.

La primera cofradía que hizo su salida fue la del Santísimo Cristo Mutilado, cuyo cortejo presidió el Director General de Mutilados, D. Rafael Miranda Barredo, en representación del Ministro del Ejército. El paso iba portado por doscientos soldados de infantería del regimiento «Aragón número 17» y han formado las representaciones de las cincuenta y dos delegaciones provinciales de mutilados de guerra, con sus guiones.

A las seis y media de la tarde hicieron estación en la catedral para orar ante el monumento los componentes de la Hermandad de los Viñeros, a la que están vinculados los gremios de vineros y paseros de Málaga.

Muy emotivo fue el desfile de la congregación del Santísimo Cristo de la buena muerte, en cuyo cortejo figuraba la Legión española, y que estaba presidido por el Teniente General Jefe del Estado Mayor Central, D. Emilio Villacusa. Quilís, acompañado del General Subinspector de la Legión, D. Enrique Arias Bayon, con jefes y oficiales de los tercios. Acompañaba el cortejo banda de cornetas, tambores y música y portaba la bandera pontificia un oficial de la Marina.

También ha desfilado esta noche la Hermandad de la Misericordia, a la que está vinculado el Ejército del Aire y la Sección Femenina y la popular Hermandad de Zamarrilla, con las imágenes del Cristo de los Milagros y María Santísima de la Amargura. Acompañaba a este último cortejo una nutrida representación del arma de Caballería presidida por el Teniente General D. Enrique de Inclán y el General Jefe de la Brigada del Jarama, D. Enrique Falcón.

Ha cerrado los desfiles del Jueves Santo la Archicofradía de la Esperanza, la más popular de la Semana Santa malagueña, con dos suntuosos pasos de la que son hermanos mayores honorarios el cuerpo de intendencia y la organización juvenil española y que han presidido el Intendente General del Ejército, D. Fernando López Arnaiz y el Delegado Nacional de la Juventud, D. Manuel Valcán Gamazo.

Mañana harán sus desfiles las cofradías del Cristo del Amor, Piedad, Soledad, Santo Sepulcro, que es la oficial de la semana santa malagueña, en la que va representado el Jefe del Estado y por último la de los terciarios sevitas.

MAXIMA BRILLANTEZ EN SEVILLA

SEVILLA, 11 (Pyresa). — La semana santa sevillana ha alcanzado la máxima brillantez con los desfiles procesionales del Jueves Santo. Miles de personas muchas de ellas llegadas desde los más diversos rincones del mundo, han presenciado el paso de las cofradías, en las calles de la ciudad.

Siete hermandades, con un total de catorce pasos, han salido en procesión con sus cortejos de penitentes. Abrieron los desfiles las hermandades del Santísimo Cristo de la Exaltación y Nuestra Señora de los Angeles y Santísimo Cristo de la Exaltación y Nuestra Señora de las Lágrimas, que, debido a unos chaparrones, tuvieron que regresar con rapidez a sus templos. Posteriormente, hicieron estación de penitencia en la catedral hispalense las hermandades de Nuestro Padre Jesús Atado a la Columna y María Santísima de la Victoria, Sagrada Oración de Jesús en el Huerto y María Santísima del Rosario, Dulce Nombre de Jesús y Quinta Angustia de María, Santísimo Cristo de la Coronación de Espinas, Nuestro Padre Jesús con la Cruz al Hombro y Nuestra Señora del Valle, cerrando los desfiles la archicofradía de Nuestro Padre Jesús de Pasión y Nuestra Madre y Señora de la Merced, que llevaban sobre los frontales de sus pasos, crepines de luto en memoria del Almirante D. Luis Carrero Blanco, hermano que fue durante muchos años de esta hermandad, con la que vestía cada Jueves Santo la túnica de penitente.

Esta madrugada efectuarán su salida procesional seis hermandades con un total de doce pasos: los de Nuestro Padre Jesús Nazareno y María Santísima de la Concepción, Nuestro Padre Jesús del Gran Poder y María Santísima del Mayor Dolor, Sentencia de Cristo y María Santísima de la Esperanza (Macarena), Santísimo Cristo del Calvario y Nuestra Señora de la Presentación, Santísimo Cristo de las Tres Caidas y Nuestra Señora de la Esperanza (Triana) y Nuestro Padre Jesús de la Salud y María Santísima de las Angustias, esta última vulgarmente conocida por la cofradía de los gitanos.

GRAN DEVOCION POPULAR

JAEN, 11 (Pyresa). — Pese a la inestabilidad del tiempo, la semana santa jienense viene triunfando en la devoción popular. Desde el Domingo de Ramos hasta hoy, Jueves Santo, han desfilado seis cofradías, con un total de catorce pasos. Esta tarde suspendió su salida procesional la Hermandad del Santísimo Cristo de la Expiración y María Santísima de los Dolores, bellísimas tallas atribuidas a Martínez Montañés, celebrándose después, en el interior del templo, un solemne viacrucis.

Mejoró el tiempo, y a las ocho de esta noche hizo estación, aunque acortando el itinerario, la cofradía del Santísimo Cristo de la Vera-Cruz, de la que es hermano mayor honorario la Guardia Civil, con la que ha desfilado la banda de música del Primer Tercio Móvil, de Madrid, del benemérito instituto, que anoche, en un teatro de la capital, ofreció un brillantísimo concierto.

A las tres de esta madrugada hará estación, desde la catedral, la real, ilustre y pontificia cofradía de Nuestro Padre Jesús Nazareno, conocido por «El Abuelo» sobre cuya imagen existe una emotiva leyenda, a la que acompaña, en magnífico trono de plata repujada y cincelada, la imagen de Nuestra Señora de la Soledad. Esta procesión, a la que asiste el pueblo en masa, constituye el broche de oro de la Semana Santa de Jaén.

Mañana viernes hará estación la cofradía oficial del Santo Entierro y Siervos de Nuestra Señora de los Dolores.

LAS PROCESIONES EN VALLADOLID

VALLADOLID, 11 (Pyresa). — Después de un paréntesis de dos días que por el mal tiempo reinante hubieron de ser suspendidos los desfiles procesionales, hoy Jueves Santo se han celebrado las procesiones siguientes:

De la iglesia parroquial de Santa María Magdalena salió la denominada «Penitencia y Caridad», a la que asistieron los ilustres colegios de médicos y abogados y la audiencia territorial para sumarse a las cofradías del Santo Cristo del Perón, de la Preciosísima Sangre y de Nuestra Señora de la Piedad. Esta procesión se dirigió al Hospital de la Resurrección, haciendo estación ante dicho establecimiento y continuando por diversas calles, entonando cantos

SE PIDE UNA CATEDRA DE LENGUA Y CULTURA VALENCIANAS

VALENCIA, 11. (Pyresa). — Una razonada carta en la que se pide al Ministro de Educación y Ciencia que se cree una Cátedra de Lengua y Cultura Valencianas, tanto en la Facultad de Filosofía y Letras de esta Universidad como en las Escuelas Universitarias de Valencia, CASTELLON y Alicante, ha sido depositada en el Decanato de la citada Facultad. La carta, cuya primera firma es la del Catedrático de Derecho Mercantil de esta Universidad, lleva, además, las firmas de 2.106 peticionarios, todos ellos estudiantes y profesores de las distintas facultades de la Universidad valenciana.

HABRA TOROS EN SAN SEBASTIAN

SAN SEBASTIAN, 11. (Pyresa). — A pesar del derribo de la plaza de toros de San Sebastián, después de una reunión sostenida en el Ayuntamiento por concejales, técnicos municipales y representantes de sociedades populares y peñas taurinas, se llegó a la conclusión de que se debería de aceptar una de las ofertas hechas por distintas empresas propietarias de plazas de toros portátiles para que durante la semana grande donostiarra quede una de ellas ubicada en la ciudad, pudiéndose realizar sin interrupción la tradicional feria, aunque de acuerdo con las limitaciones que dicha plaza de madera ofrece.

En cuanto al futuro de la plaza de toros de San Sebastián, se ha llegado a la conclusión de que tanto dicho recinto como el nuevo campo de fútbol municipal que sustituya al actual de Atocha, se instale cerca de la ciudad deportiva de Amara, contando con un aparcamiento con capacidad para 2.000 vehículos que sea común a los dos recintos.

La Hermandad sevillana de Jesús de la Pasión rindió homenaje a la memoria de Carrero Blanco

SEVILLA, 11. (Pyresa). — La Hermandad de Nuestro Padre Jesús de la Pasión ha ofrecido un

emotivo homenaje a la memoria del Almirante D. Luis Carrero Blanco, hermano que fue durante muchos años de esta cofradía sevillana, con la que todas las semanas santas hacía estaciones de penitencia en la capital, vistiendo la túnica de nazareno.

A primera hora de esta tarde, en la sala del cabildo de la Hermandad, en el templo parroquial del Divino Salvador se reunieron los hermanos de la cofradía para descubrir una lápida en recuerdo del que fuera Presidente del Gobierno. Al acto, sencillo y solemne, asistieron también las primeras autoridades sevillanas, así como familiares del Sr. Carrero Blanco.

El Hermano Mayor de la Cofradía y Alcalde de la Ciudad, D. Juan Fernández Rodríguez García del Busto pronunció unas palabras para recordar el fervor cofradiero del Almirante Carrero Blanco, penitente todos los años ante la imagen de Nuestro Padre Jesús de la Pasión.

TELEFONOS DE MEDITERRANEO

Redacción Talleres 22 00 56
Administración 22 00 60

EL TIEMPO MAS LLUVIAS

MADRID, 11. (Pyresa). — Durante el día de hoy ha vuelto a llover en toda la Península, aunque en cantidad considerablemente menor, totalizando 14 litros de precipitación Tarifa, 8 Soria, 7 Cádiz, 6 La Coruña, San Sebastián, Segovia, Teruel y Jaén, 5 Navacerrada, Badajoz, Barcelona, Valencia y Córdoba, y 4 El Ferrol, Santiago, Valladolid, Madrid, Calamocha, CASTELLON y Huelva, como cantidades más destacables muchas de estas lluvias fueron de carácter tormentoso. Las temperaturas han continuado bajas. La máxima absoluta de las capitales de España la registraron Las Palmas de Gran Canaria con 21 grados, siguiéndoles Alicante, Murcia, Almería y Santa Cruz de Tenerife con 20. En cuanto a las mínimas, la más baja la midió Burgos con 1 grado.

PRONOSTICO

Los mapas del tiempo previstos para mañana sitúan una borrasca en el Noroeste de Galicia, que cubre dentro de su radio de acción a la Península Ibérica, donde soplarán vientos del tercer cuadrante, que arrastran un sistema nuboso que mañana a mediodía debe de ir según una línea que va Oviedo a Madrid y Cádiz, desplazándose al Este. Para mañana habrá empeoramiento del tiempo en toda la vertiente Atlántica, donde se intensificarán las precipitaciones, registrándose chubascos en todas estas regiones de carácter moderado o fuerte. Habrá también lluvias en el Norte de Galicia y Cantábrico occidental, desplazándose por la tarde el área de precipitaciones a las comarcas orientales de esta región. En la vertiente Mediterránea tendrán chubascos tormentosos en el litoral andaluz, y por la tarde, en el Sureste, extendiéndose, a última hora, las precipitaciones a Levante y Cuenca del Ebro. En Cataluña y Baleares, cielo nuboso, en Canarias muy nuboso con chubascos. Las temperaturas continuarán bajas.

EL MINISTRO DE JUSTICIA, RESTABLECIDO

MADRID, 11 (Pyresa). — El Ministro de Justicia D. Francisco Ruiz Jarabo, totalmente restablecido de la intervención quirúrgica que hace días le fue practicada por el doctor Hidalgo Huerta, se ha reintegrado en el día de ayer, miércoles, a su despacho oficial.

LA CATASTROFE DEL DC-10 EN PARIS, COSTARA AL SEGURO 50 MILLONES DE DOLARES

MADRID, 11 (Pyresa). — Se calcula que la catástrofe ocurrida últimamente cerca de París (la mayor en la historia de la aviación civil), al estrellarse un DC-10 de las líneas aéreas turcas, en la que parecieron 346 personas, va a costar a los aseguradores más de 50 millones de dólares (3.000 millones de pesetas). Veintidós millones de dólares corresponden al seguro del caso y el resto a la indemnización de los pasajeros. En 1973 resultaron muertas 933 personas por caída de aviones por la que el seguro pagó 158 millones de dólares. En 1972 perecieron en accidente de aviación 1.300 personas.

SE NECESITA

DELINEANTE

de construcción capacitado. Interesados dirigirse por escrito a la Ref. 3.430 de la Oficina de Colocación.

SUSCRIBASE A Mediterraneo

lo recibirá cómodamente en su domicilio. Rellene este boletín y remítalo a: AVENIDA CERNUDA Y VELASCO, 29

NOMBRE, APELLIDOS, DOMICILIO, POBLACION, PROV.

FORMA DE PAGO (\*)

CAPITAL

[ ] RECIBO A DOMICILIO

PROVINCIA

[ ] LETRAS DE CAMBIO

[ ] CHEQUE ADJUNTO

PRECIO DE LA SUSCRIPCION (\*)

CAPITAL

[ ] MENSUALMENTE ... 186 PTAS.

PROVINCIA

[ ] TRIMESTRALMENTE ... 558 "

[ ] SEMESTRALMENTE ... 1.116 "

[ ] ANUALMENTE ... 2.232 "

Firma

(\*) Señale lo que más le interesa

Cómo ir más lejos con menos gasolina.

VOLVO PENTA le propone ir más lejos. Mucho más lejos por menos, bastante menos gasolina. Cada uno de estos seis motores dentrofueraaborda se basta y se sobra para conseguirlo. Para conseguir que usted disfrute más horas nadando, esquiando, pescando... más horas de evasión y relax a bordo de su barco por la misma cantidad —o quizás menos— que invierte ahora en combustible. Un combustible que, por cierto, a nadie sobra. Vámonos, ¿por qué no ir más lejos con los VOLVO dentrofueraaborda? ¿Por qué no ahorrar gasolina y, de paso, un montón de problemas?



Ses potentes y ECONOMICOS motores dotados con todas las ventajas exclusivas VOLVO PENTA están esperando que usted diga sí. Para ampliar información escriba o visite al distribuidor VOLVO PENTA más próximo. El le aconsejará.

VOLVO PENTA



NAUTICA AZA - Cernuda y Velasco, 3 Teléfono: 22 68 69 CASTELLON. Agente de VOLVO CONCESIONARIOS, S.A. Exposición y Venta Urgel, 259 - Teléfonos: 23077 60 y 230 04 85 BARCELONA 11. Teléfonos: Polígono Zona Franca - Teléfonos: 338 6967 y 338 34 87 BARCELONA 44

# "KUNG-FU ES UN ENGAÑO DEPORTIVO"

Viene de la pág. 5

arrollando una gran campaña, trabajando conjuntamente con Matías Rubio y todo el Servicio de Actividades Deportivas de la Delegación Nacional de la Juventud. Hemos editado folletos, carteles, "slogans" e incluso pequeños versos que atraigan no solo a los pequeños judokas sino también a sus mayores.

**EL JUDO FEMENINO**  
—Estamos hablando mucho de los chicos, pero ¿cómo está el judo femenino en España? ¿Ha aceptado la mujer española este deporte?

—Me alegro mucho de su pregunta. Este es uno de los mayores alegrías de la Federación. Este año en Pamplona, durante el mes de junio por vez primera, se celebrará el campeonato de España Femenino en competición. Recordemos que los dos hasta ahora disputados se han llevado a cabo en plan de exhibición. Este año, de acuerdo con la Sección Femenina, nuestras chicas, que ya suman cerca de cuatro mil, pelearán "de verdad" en tres categorías de pesos: ligeras, medias y pesadas.

—¿Tendrán también alguna vez estas judokas actividad internacional?  
—Claro que sí. Este año, y dentro de la primera decena de junio, se disputará en Madrid el I encuentro España-Bélgica. También queremos que acuda alguna representante al I Campeonato de Europa de Judo femenino, que se celebrará en Ginebra.

**LA CRÍTICA Y LOS ÉXITOS**  
—¿Acepta el Presidente de la Federación Española de Judo la crítica?

—Sí. Soy el primero en aceptar la crítica, siempre y cuando sea constructiva, ya que resulta altamente interesante para nosotros. Lo conseguido en 1973 con la medalla de oro de Ojeda, la de bronce en los europeos de Kárate por Revilla, los magníficos resultados en los Campeonatos de Suecia, la también ya citada medalla de bronce de Rodríguez, las victorias del Iberoamericano, etc. son metas altas y que, cuando en 1971 me hice cargo de la Federación, eran impensables. Seguiremos trabajando duro, tanto mis colaboradores como yo, pero creo que casi será imposible renovarlos. Por ello quería aprovechar esta oportunidad para recabar un poco más de ayuda para que todos los medios informativos, que tanto nos han apoyado, sigan en esa línea de colaboración para intentar llegar a la cifra de judokas que, por el momento, colmarían nuestro deseo: Cien mil fichas. —(PYRESA)

—¿A qué cree se deben los éxitos que ha tenido el judo español?

—Nuestros éxitos, si es que los hemos tenido, se han debido principalmente a habernos impuesto un sentido de servicio a nuestra superioridad, a la Delegación Nacional de Educación Física y Deportes, imponiéndonos todas las obligaciones que podíamos cumplir, trabajando con ilusión, y tratando de superarlos. Sé también que hemos tenido muchas fallos y que nos han ayudado a superarnos, ya que, como buenos deportistas, creemos que el posible éxito no depende de no cometer fallos sino de saber aprovechar sus enseñanzas y estar prevenidos para hacer frente a sus consecuencias negativas.

—¿Para terminar, señor Presidente, ¿piensa que se superarán en 1974 las actuaciones pasadas?

—Este año va a ser difícil para nosotros. Lo conseguido en 1973 con la medalla de oro de Ojeda, la de bronce en los europeos de Kárate por Revilla, los magníficos resultados en los Campeonatos de Suecia, la también ya citada medalla de bronce de Rodríguez, las victorias del Iberoamericano, etc. son metas altas y que, cuando en 1971 me hice cargo de la Federación, eran impensables. Seguiremos trabajando duro, tanto mis colaboradores como yo, pero creo que casi será imposible renovarlos. Por ello quería aprovechar esta oportunidad para recabar un poco más de ayuda para que todos los medios informativos, que tanto nos han apoyado, sigan en esa línea de colaboración para intentar llegar a la cifra de judokas que, por el momento, colmarían nuestro deseo: Cien mil fichas. —(PYRESA)

## UN NUEVO PARTIDO POLITICO EN EL PAIS VASCO FRANCES

**BAYONA, 11. (Efe).—** Un nuevo partido político "Herriko alderdi sozialista" (partido socialista vasco) acaba de nacer en el país vasco francés.

El órgano de la nueva organización política apareció hoy por primera vez con el nombre de "Euskaldunak" (los vascos).

La primera acción política del nuevo partido será ponerse en contacto con grupos ideológicos próximos "para estudiar las posibilidades de una candidatura en las próximas elecciones de Presidente de la república francesa".

## BRUSELAS: "Reloj parado"...

Viene de la primera

mas que nada en absoluto tienen que ver entre sí. Para lo primero hay un solo cauce y está bien delimitado: las conversaciones hispano-británicas globales sobre la colonia, según el concreto mandato de la Asamblea General de las Naciones Unidas.

El propio General Bullin admitió hoy que "Eurocontrol" era una organización exclusivamente técnica, y que no podía entrar en cuestiones que claramente competían resolver de estado a estado.

La posición española ha sido ya aceptada, además, por todos los países miembros de "Eurocontrol", que se proclamaron en la última reunión de la comisión ministerial de la organización abiertamente en favor del ingreso de España por cumplir su petición todos los términos jurídicos, técnicos y financieros exigidos.

Gran Bretaña, mientras tanto, persiste en introducir un factor político en unas negociaciones que son puramente técnicas. Si hoy no se celebró la reunión prevista, ha sido porque Londres ha vuelto a pedir que "el tiempo siga parado".

¿Hasta cuándo? el Director General de la organización dijo que hasta el próximo 24, día en que se reunirá de nuevo y en principio la comisión ministerial. Matizó especialmente lo de "en principio", dando a entender que Gran Bretaña podría pedir de nuevo más tiempo para meditar su posición. A pesar de todo, Bullin se mostró optimista respecto a una solución final positiva para España. Incluso se permitió bromear con los periodistas y anunciar que tenía una botella de champán enfriándose para celebrar el ingreso con nosotros.

En su opinión, la postura británica no llegará a ser de total intransigencia como para que la petición española tenga que ser denegada, puesto que para la admisión de un nuevo miembro hace falta la unanimidad de todos los que ya están dentro.

Por encima de estos buenos deseos, no se puede olvidar tampoco que el ingreso de nuestro país es importante para "Eurocontrol". No solo porque representa un ahorro financiero del

## TESTIGO SONRIENTE



**NUEVA YORK.** — El millonario W. Clement Stone, que reside en Chicago y fue el mayor contribuyente a la campaña para la reelección de Nixon, a su llegada al Tribunal Federal, al que fue citado como testigo de la defensa, en el proceso Mitchell-Stans. — (Telefoto Cifra Gráfica-Upi).

# Las tensiones existentes en la comunidad eclesial y civil de España

## El Cardenal Enrique y Tarancón expone las razones que explican esta situación, en una entrevista en "Radio Vaticano"

**CIUDAD DEL VATICANO, 11. (Efe).—** Una educación seria en la fe, que lleve al compromiso personal y a la defensa de los derechos humanos por parte de la Iglesia, son los dos aspectos principales que la Iglesia "habrá de subrayar en este momento para conseguir la reconciliación en España", así ha declarado el Arzobispo de Madrid, Cardenal Vicente Enrique y Tarancón, Presidente de la Conferencia Episcopal española, en la segunda parte de una entrevista que "Radio Vaticano" ha difundido hoy.

La primera parte de la entrevista, en la que el purpurado expuso de rellevo —según afirma Radio Vaticano— las razones profundas que explican las tensiones existentes en la comunidad eclesial y civil de España, fue difundida por la emisora de la Santa Sede el pasado lunes.

En esta segunda parte el Cardenal Tarancón, refiriéndose al fondo religioso profundo del pueblo español a que había aludido anteriormente, expuso los dos aspectos sobre los cuales la Iglesia quiere apoyarse para conseguir una mayor comunión, una auténtica reconciliación, diciendo: «El primero es una educación seria en la fe que lleve al compromiso personal. Esto es lo que hace falta para completar esta religiosidad que, como he dicho, es auténtica y sincera, pero que por ese carácter social que tenía quizás no fuera, bajo el aspecto personal, todo lo responsable que se debiera».

«En el campo universitario —agregó el purpurado español— no hemos encontrado el camino quizás porque las clases de religión, tal como se daban en España, no han dado resultado. Estamos preparando ahora un plan de pastoral universitaria».

En cuanto al campo intelectual y al más amplio de la juventud, el Cardenal Tarancón ha manifestado su convicción de que «se podrá llegar al menos a un inicio de actuación dentro de no mucho tiempo, ya que se están haciendo pruebas de cómo la Iglesia debe presentar su mensaje para que se adapte a la nueva cultura y a las nuevas exigencias científicas de hoy».

«En el campo universitario —agregó el purpurado español— no hemos encontrado el camino quizás porque las clases de religión, tal como se daban en España, no han dado resultado. Estamos preparando ahora un plan de pastoral universitaria».

«En el campo universitario —agregó el purpurado español— no hemos encontrado el camino quizás porque las clases de religión, tal como se daban en España, no han dado resultado. Estamos preparando ahora un plan de pastoral universitaria».

«En el campo universitario —agregó el purpurado español— no hemos encontrado el camino quizás porque las clases de religión, tal como se daban en España, no han dado resultado. Estamos preparando ahora un plan de pastoral universitaria».

«En el campo universitario —agregó el purpurado español— no hemos encontrado el camino quizás porque las clases de religión, tal como se daban en España, no han dado resultado. Estamos preparando ahora un plan de pastoral universitaria».

## Sangrienta incursión...

Viene de la primera

según el Frente, ha estado sometida a tortura por los israelíes, así como todos los guerrilleros heridos.

**HAN SIDO «ANIQUILADOS»**

**TEL AVIV, 11 (Efe-Upi).—** «Radio Israel» ha anunciado que las fuerzas israelíes de seguridad han aniquilado a los guerrilleros palestinos que penetraron en el poblado de Kiryat Simon.

La misma emisora añade que los guerrilleros han dado muerte a más de diez personas y que han arrojado a niños por las ventanas de los edificios que llegaron a ocupar.

Este ataque guerrillero se considera como el más audaz después del perpetrado por un comando suicida de tres japoneses en mayo de 1972 en el aeropuerto internacional de Lod, ataque en el que resultaron 27 personas muertas y 80 heridas.

### DESMIENTEN QUE PROCEDIRAN DEL LIBANO

**DAMASCO, 11 (Efe-Reuter).—** Un portavoz del Frente Popular para la Liberación de Palestina desmintió categóricamente que los atacantes del poblado israelí de Kiryat Simon procedieran de territorio libanés.

Según el mismo portavoz, la operación contra dicho poblado se proyectó para «dejar en claro la oposición de nuestras masas del interior de Israel a la solución de rendición que algunos tratan de imponer a nuestro pueblo y para atestiguar la unión de quienes luchan en la tierra palestina y árabe».

### ACUSACION DEL COMANDO

**DAMASCO, 11 (Efe-Reuter).—** Una organización de comandos palestinos acusó a Israel de haber provocado la muerte de los

rehenes retenidos por una de sus «escuadras suicidas» en una localidad del norte de Israel.

Un portavoz del Frente Popular de Liberación de Palestina formuló esta acusación poco después de tenerse noticias de que una explosión se había producido en el edificio ocupado esta mañana por los guerrilleros árabes en la localidad de Kiryat Simon.

### TENIAN ORDENES DE SUICIDARSE

**DAMASCO, 11 (Efe-Reuter).—** Los guerrilleros palestinos que penetraron en la población de Kiryat Simon tenían órdenes de darse muerte a sí mismo y a sus rehenes en el caso de que los israelíes penetrasen en el edificio, informa un portavoz del Frente Popular para la Liberación de Palestina.

### RESUMEN DE LOS HECHOS

**BEIRUT, 11 (Efe).—** Ocho niños, otros tantos adultos y dos soldados israelíes resultaron muertos por un «comando-suicida» palestino que asaltó esta mañana la localidad israelí de Kiryat Simon, situada a menos de dos kilómetros de la frontera con el Líbano.

En un ataque, considerado como el más audaz por parte de los guerrilleros palestinos desde la masacre del aeropuerto israelí de Lod, hace dos años, tres miembros del llamado «Frente Popular de Liberación de Palestina» consumaron hoy en territorio judío lo que la primer ministro dimisionaria Golda Meir calificó de «asesinato gratuito» y, posteriormente, se suicidaron.

El comando suicida penetró esta madrugada en el poblado israelí de Kiryat Simon, habitado en su mayor parte por emigrantes de habla francesa, con la intención de apoderarse de la escuela local y tomar como rehenes al mayor número de niños que en ella se encontrasen. No obstante, la escuela, debido a la festividad pascual, se encontraba vacía, ante lo que los guerrilleros optaron por introducirse en un edificio adyacente de cuatro plantas. En la ocupación del inmueble, el comando fue aniquilado —según el radio de Israel— a «todas las familias que ocupaban los apartamentos», hasta instalarse en la última planta del mismo con varios rehenes que pretendían canjear por 100 prisioneros palestinos en poder de Israel.

«El espectáculo es horripilante» comentaba un locutor de la radio de Tel Aviv que se trasladó al lugar del ataque y transmitió un documento captado en Beirut.

Poco después de que el comando-suicida ocupase el edificio de cuatro plantas, las tropas israelíes consiguieron rodearlas y conminarlas a la rendición. Como respuesta recibieron varias ráfagas de ametralladora y la contrapropuesta de que si querían los rehenes, entre los cuales figuraban varios niños, deberían dejar en libertad a todos los prisioneros palestinos antes de seis horas. Cumplido el plazo, una gran explosión conmovió los cimientos del inmueble ocupado por los guerrilleros. Las tropas israelíes, al penetrar en el edificio sólo descubrieron cadáveres.

Poco después de que el comando-suicida ocupase el edificio de cuatro plantas, las tropas israelíes consiguieron rodearlas y conminarlas a la rendición. Como respuesta recibieron varias ráfagas de ametralladora y la contrapropuesta de que si querían los rehenes, entre los cuales figuraban varios niños, deberían dejar en libertad a todos los prisioneros palestinos antes de seis horas. Cumplido el plazo, una gran explosión conmovió los cimientos del inmueble ocupado por los guerrilleros. Las tropas israelíes, al penetrar en el edificio sólo descubrieron cadáveres.

Poco después de que el comando-suicida ocupase el edificio de cuatro plantas, las tropas israelíes consiguieron rodearlas y conminarlas a la rendición. Como respuesta recibieron varias ráfagas de ametralladora y la contrapropuesta de que si querían los rehenes, entre los cuales figuraban varios niños, deberían dejar en libertad a todos los prisioneros palestinos antes de seis horas. Cumplido el plazo, una gran explosión conmovió los cimientos del inmueble ocupado por los guerrilleros. Las tropas israelíes, al penetrar en el edificio sólo descubrieron cadáveres.

Poco después de que el comando-suicida ocupase el edificio de cuatro plantas, las tropas israelíes consiguieron rodearlas y conminarlas a la rendición. Como respuesta recibieron varias ráfagas de ametralladora y la contrapropuesta de que si querían los rehenes, entre los cuales figuraban varios niños, deberían dejar en libertad a todos los prisioneros palestinos antes de seis horas. Cumplido el plazo, una gran explosión conmovió los cimientos del inmueble ocupado por los guerrilleros. Las tropas israelíes, al penetrar en el edificio sólo descubrieron cadáveres.

Poco después de que el comando-suicida ocupase el edificio de cuatro plantas, las tropas israelíes consiguieron rodearlas y conminarlas a la rendición. Como respuesta recibieron varias ráfagas de ametralladora y la contrapropuesta de que si querían los rehenes, entre los cuales figuraban varios niños, deberían dejar en libertad a todos los prisioneros palestinos antes de seis horas. Cumplido el plazo, una gran explosión conmovió los cimientos del inmueble ocupado por los guerrilleros. Las tropas israelíes, al penetrar en el edificio sólo descubrieron cadáveres.

Poco después de que el comando-suicida ocupase el edificio de cuatro plantas, las tropas israelíes consiguieron rodearlas y conminarlas a la rendición. Como respuesta recibieron varias ráfagas de ametralladora y la contrapropuesta de que si querían los rehenes, entre los cuales figuraban varios niños, deberían dejar en libertad a todos los prisioneros palestinos antes de seis horas. Cumplido el plazo, una gran explosión conmovió los cimientos del inmueble ocupado por los guerrilleros. Las tropas israelíes, al penetrar en el edificio sólo descubrieron cadáveres.

Poco después de que el comando-suicida ocupase el edificio de cuatro plantas, las tropas israelíes consiguieron rodearlas y conminarlas a la rendición. Como respuesta recibieron varias ráfagas de ametralladora y la contrapropuesta de que si querían los rehenes, entre los cuales figuraban varios niños, deberían dejar en libertad a todos los prisioneros palestinos antes de seis horas. Cumplido el plazo, una gran explosión conmovió los cimientos del inmueble ocupado por los guerrilleros. Las tropas israelíes, al penetrar en el edificio sólo descubrieron cadáveres.

Poco después de que el comando-suicida ocupase el edificio de cuatro plantas, las tropas israelíes consiguieron rodearlas y conminarlas a la rendición. Como respuesta recibieron varias ráfagas de ametralladora y la contrapropuesta de que si querían los rehenes, entre los cuales figuraban varios niños, deberían dejar en libertad a todos los prisioneros palestinos antes de seis horas. Cumplido el plazo, una gran explosión conmovió los cimientos del inmueble ocupado por los guerrilleros. Las tropas israelíes, al penetrar en el edificio sólo descubrieron cadáveres.

Poco después de que el comando-suicida ocupase el edificio de cuatro plantas, las tropas israelíes consiguieron rodearlas y conminarlas a la rendición. Como respuesta recibieron varias ráfagas de ametralladora y la contrapropuesta de que si querían los rehenes, entre los cuales figuraban varios niños, deberían dejar en libertad a todos los prisioneros palestinos antes de seis horas. Cumplido el plazo, una gran explosión conmovió los cimientos del inmueble ocupado por los guerrilleros. Las tropas israelíes, al penetrar en el edificio sólo descubrieron cadáveres.

Poco después de que el comando-suicida ocupase el edificio de cuatro plantas, las tropas israelíes consiguieron rodearlas y conminarlas a la rendición. Como respuesta recibieron varias ráfagas de ametralladora y la contrapropuesta de que si querían los rehenes, entre los cuales figuraban varios niños, deberían dejar en libertad a todos los prisioneros palestinos antes de seis horas. Cumplido el plazo, una gran explosión conmovió los cimientos del inmueble ocupado por los guerrilleros. Las tropas israelíes, al penetrar en el edificio sólo descubrieron cadáveres.

Poco después de que el comando-suicida ocupase el edificio de cuatro plantas, las tropas israelíes consiguieron rodearlas y conminarlas a la rendición. Como respuesta recibieron varias ráfagas de ametralladora y la contrapropuesta de que si querían los rehenes, entre los cuales figuraban varios niños, deberían dejar en libertad a todos los prisioneros palestinos antes de seis horas. Cumplido el plazo, una gran explosión conmovió los cimientos del inmueble ocupado por los guerrilleros. Las tropas israelíes, al penetrar en el edificio sólo descubrieron cadáveres.

## WASHINGTON CONDENA EL INCIDENTE

**WASHINGTON, 11 (Efe).—** El Departamento de Estado norteamericano hizo hoy público una nota condenando el incidente ocurrido esta mañana en la localidad israelí de Kiryat Simon, donde resultaron muertas por lo menos 18 personas.

La declaración oficial, leída por el portavoz George Vest, dice: «Los Estados Unidos condenan la matanza brutal y sin sentido de civiles inocentes, particularmente el asesinato de mujeres y niños igual que deploramos y condenamos cualquier acto de terrorismo. En este caso, el incidente es especialmente lamentable porque coincide con un momento en el que puede apreciarse progreso hacia la paz en aquella región. Este ataque subraya todavía más la urgente necesidad de que el Secretario de Estado norteamericano Henry Kissinger, continúe sus esfuerzos para lograr la paz en el área».

Kissinger se entrevistará mañana en Washington con la delegación siria que llegó ayer a los Estados Unidos con un plan de su gobierno para la separación de fuerzas en la colina del Golan.

El Ministro israelí de Defensa, Moshe Dayan, presentó el pasado 30 de marzo el plan de su gobierno para conseguir la desmilitarización del Golan.

El Ministro israelí de Defensa, Moshe Dayan, presentó el pasado 30 de marzo el plan de su gobierno para conseguir la desmilitarización del Golan.

## UN ESPAÑOL, SEGUNDO VICEPRESIDENTE DEL COMITE CONSULTIVO DEL ALGODON

**LONDRES, 11. (Efe).—** En la sesión plenaria del comité consultivo internacional del algodón, que se celebró hoy aquí fue elegido segundo vicepresidente el Consejero comercial de la Embajada de España en Washington, José María Sierra.

El Sr. Sierra es actualmente Vicepresidente del Instituto Internacional del Algodón.

La candidatura de España al comité consultivo fue propuesta por las delegaciones de México, Brasil, Hungría y Sudán.

## LA SECRETARIA DE WILSON, SE SINCERA

**LONDRES, 11. (Efe-Reuter).—** La señora Marcia Williams, Secretaria política del Jefe del Gobierno inglés Harold Wilson y figura central en una venta de terrenos, declaró hoy que se vio envuelta en la aventura a fin de lograr capital para una pensión.

Hablando por vez primera desde que se hizo público el incidente la semana pasada, la señora Williams, divorciada, de 41 años, que fue la principal ayudante de Wilson desde 1956 dijo que su conciencia estaba limpia y no podía dimitir.

La señora Williams, su hermano Anthony Field —hasta el año pasado empleado eventual de Wilson— y su hermana Peggy fueron socios en una compañía que obtuvo beneficios por valor de 110.000 libras por venta de tierra en el noroeste de Inglaterra, ha habido indicios de que Wilson estuviera implicado en dichas transacciones o que fuesen ilegales o impropias.

De todas maneras el asunto ha originado un considerable malestar en el Gobierno laborista, que precisamente realizó una campaña contra la especulación del suelo en las pasadas elecciones generales de febrero último.

## UN «STREAKING» PATRIOTICO

**PANAMA, 11. (Efe).—** Un hombre desnudo, portando únicamente un cartel alusivo al Canal de Panamá, fue arrestado ayer en una plaza céntrica de esta capital por la Guardia Nacional.

El diario "La Estrella de Panamá" informa hoy que el nudista fue identificado como Pedro Camps Ortega, quien suele escribir para el mismo periódico.

El "nudista estático", ya que no fue del tipo fugaz tan de moda en otros países, apareció en el parque de Santa Ana mientras se celebraba el sorteo de la lotería nacional. Camps Ortega portaba un letrero que decía: "El Canal es la única religión que une a los panameños".

## MEJICO: Homenaje al poeta español León Felipe

**MEJICO, 11 (Efe).—** Un grupo de poetas e intelectuales españoles e hispanoamericanos, así como varios escritores y políticos mejicanos, han rendido hoy un homenaje patrocinado por la

### Importante industria azulejera radicada en Castellón

### NECESITA SECRETARIA

### SE REQUIERE:

- Conocimientos de taquigrafía, mecanografía y archivo.
- Facilidad de expresión oral y escrita.
- Nociones de francés e inglés (no imprescindible).
- Cálculo elemental.

### SE OFRECE:

- Retribución según aptitudes.
- Revisión periódica semestral.
- Excelente ambiente de trabajo.
- Absoluta reserva para colaciones.

Escribir adjuntando "Currículum Vitae" a la referencia S.V. Oficina Colocación Castellón, núm. 3.426.

Academia mejicana de la Lengua al poeta español León Felipe, en el nonagesimo aniversario de su nacimiento.

Al acto asistió el Presidente Luis Echevarría, de Méjico, país en el que León Felipe pasó los últimos treinta años de su vida. La parte principal del homenaje ha consistido en el descubrimiento de una estatua del poeta español en los jardines de Chapultepec, obra en bronce del escultor español Julián Martínez.

El Presidente mejicano recibió ayer a los escritores españoles que han asistido al homenaje, a quienes ésta mañana ha obsequiado con un desayuno.

El presidente de la Academia mejicana de la Lengua, Agustín Yañez, habló al final del desayuno, indicando que León Felipe era "español, americano, cubano, inespacial e intemporal".

Contestó a estas palabras Camilo José Cela, dando las gracias en nombre de los invitados. «León Felipe, dijo Cela, es el hombre que supo fundir la vida con la poesía, es el espejo en el que los hispanohablantes del mundo entero, que formamos legión, debemos mirarnos».

En el acto se estrenó la cantata "Auschwitz" sobre un poema de León Felipe, y el cantante español Ismael interpretó obras del homenajeado.

## Se desbordan los ríos...

Viene de la primera

lluvias, se informó hoy oficialmente.

En un recorrido aéreo realizado esta madrugada por una patrulla de la defensa civil colombiana, un portavoz dijo, que miles de cabezas de ganado buscan a nado desesperadamente un sitio donde refugiarse.

Se informó oficialmente desde el departamento de Santander que dos personas murieron y cinco más resultaron heridas durante un torrencial aguacero caído esta madrugada en la ciudad de Bucaramanga.

Las carreteras de los departamentos del Valle, de Antioquía y parte del Huila, se encuentran cortada al tránsito.

Las autoridades gubernamentales han tomado serias medidas ante la emergencia invernal, y el Ministerio de Obras Públicas ha enviado varios piquetes de trabajadores para reconstruir las vías afectadas por los continuos derrumbamientos.

### ACUSACIONES CONTRA IAN BALL

**LONDRES, 11 (Efe).—** Ian Ball de 26 años, presunto secuestrador de la Princesa Ana, única hija de la Reina Isabel de Inglaterra, fue acusado hoy formalmente de seis delitos al iniciarse la vista de su causa.

Sir Frank Milton, magistrado jefe de los tribunales de Londres, informó de la incoación del proceso a Ian Ball cuando éste compareció por cuarta vez desde el suceso ante el tribunal de Bow

Street, rodeado de máximas medidas de seguridad.

Ball, sin empleo y domicilio fijo, fue acusado de intento de robo y secuestro de la Princesa Ana y de intento de asesinato del guardaespaldas de ésta, inspector Beaton, de un policía, Michael Hills, el chófer de la Princesa, y un periodista.

El abogado de Ball declaró por su parte en la última comparecencia del acusado la semana pasada que este «tenía un historial médico de enfermo mental» y que había intentado con su acto protestar por el mal trato que reciben los enfermos mentales en los hospitales británicos.

El tribunal que lo juzgará comenzará la selección del jurado la próxima semana y se desconoce la fecha del comienzo de la audiencia pública.

### MATA A SU ESPOSA Y A SUS HIJOS

**GANTE (Bélgica), 11. —** Un agente de policía mató a tiros esta madrugada a su esposa y a sus tres hijos. Poco después de la medianoche, Constantinos Donit de 36 años asesinó a su esposa Godelieve de Bruycker, disparando contra ella dos tiros con su pistola de servicio. A continuación y por igual procedimiento quitó la vida a sus tres hijos mientras dormían. Marikje de 11 años, Johan de 6 y Hugo de 5. El matrimonio gozaba de buena reputación, pero eran conocidas ciertas desavenencias entre marido y mujer. El suceso ocurrió en el domicilio familiar en Gante.

Tras la agresión, Constantinos se dirigió a la Comisaría más próxima y se entregó a la policía.

«Este por una parte —agregó el Arzobispo de Madrid—, pero por otra hace falta también que la Iglesia se preocupe de la defensa de los derechos humanos, porque esto tiene también proyección en el campo social, en el aspecto religioso».

El Cardenal Tarancón ha indicado en el sector universitario, obrero, y en general de la juventud, los aspectos de la sociedad y de la Iglesia que más preocupan en el campo de la evangelización. «Yo creo que en España y en todo el mundo —ha dicho— debe ser una preocupación constante para todos los que tenemos responsabilidades, en la Iglesia y en el mundo, porque la juventud está un poco al margen, diríamos, en las estructuras e instituciones actuales de todo orden. Los jóvenes tienen una psicología distinta y es necesario captar bien cuáles son sus problemas y sus inquietudes. Esta es una de las preocupaciones constantes que llevamos en el alma, en orden al presente y al futuro de nuestra patria».

Ante estos problemas la Iglesia española, según dijo el purpurado, no tiene todavía una respuesta, pero está preparando una respuesta. Los movimientos apostólicos obreros por ejemplo, que se habían fundado en España, por razones distintas no han dado todo el resultado apetecido. De ahí la necesidad, ha destacado el Arzobispo de Madrid, de reflexionar sobre la situación en el campo laboral pa-

«Este por una parte —agregó el Arzobispo de Madrid—, pero por otra hace falta también que la Iglesia se preocupe de la defensa de los derechos humanos, porque esto tiene también proyección en el campo social, en el aspecto religioso».

El Cardenal Tarancón ha indicado en el sector universitario, obrero, y en general de la juventud, los aspectos de la sociedad y de la Iglesia que más preocupan en el campo de la evangelización. «Yo creo que en España y en todo el mundo —ha dicho— debe ser una preocupación constante para todos los que tenemos responsabilidades, en la Iglesia y en el mundo, porque la juventud está un poco al margen, diríamos, en las estructuras e instituciones actuales de todo orden. Los jóvenes tienen una psicología distinta y es necesario captar bien cuáles son sus problemas y sus inquietudes. Esta es una de las preocupaciones constantes que llevamos en el alma, en orden al presente y al futuro de nuestra patria».

Ante estos problemas la Iglesia española, según dijo el purpurado, no tiene todavía una respuesta, pero está preparando una respuesta. Los movimientos apostólicos obreros por ejemplo, que se habían fundado en España, por razones distintas no han dado todo el resultado apetecido. De ahí la necesidad, ha destacado el Arzobispo de Madrid, de reflexionar sobre la situación en el campo laboral pa-

«Este por una parte —agregó el Arzobispo de Madrid—, pero por otra hace falta también que la Iglesia se preocupe de la defensa de los derechos humanos, porque esto tiene también proyección en el campo social, en el aspecto religioso».

«Este por una parte —agregó el Arzobispo de Madrid—, pero por otra hace falta también que la Iglesia se preocupe de la defensa de los derechos humanos, porque esto tiene también proyección en el campo social, en el aspecto religioso».

«Este por una parte —agregó el Arzobispo de Madrid—, pero por otra hace falta también que la Iglesia se preocupe de la defensa de los derechos humanos, porque esto tiene también proyección en el campo social, en el aspecto religioso».

Panorama de la actualidad internacional

ROMA: "Italia quiere la amistad con Yugoslavia"

"Todas las cuestiones pendientes se pueden arreglar pacíficamente", dice el Presidente Leone

ROMA. (Del corresponsal de Pyresa, Alejandro PISTOLESI.)

La crisis momentánea de la idea europea y las relaciones de Italia con Yugoslavia fueron los temas de política internacional que el Presidente de la República, Giovanni Leone, mencionó hoy hablando en su despacho del Palacio del Quirinal con los componentes de la nueva junta de gobierno de la Asociación de la Prensa Extranjera en Italia...

ros de la prensa extranjera al Jefe del Estado y de los discursos protocolarios de Peter Nichols y de Giovanni Leone, éste, sin la presencia ya de los operadores de la Televisión y de los fotógrafos, quiso dar a la tradicional visita, que se renueva todos los años, el tono de un encuentro más íntimo y confidencial. Dirigiéndose, pues, al corresponsal del "The Times", que acaba de publicar un libro sobre la situación italiana, Leone comentó la postura de Inglaterra ante la Comunidad Económica Europea...

que consideraban más oportunas. Al margen de este encuentro con el Presidente de la República italiana, comentarios de última hora confirman que el desdén de Tito es muy profunda. Será, desde luego, la hora de la verdad para Italia, porque todo lo que pueda suceder en los Balcanes se reflejará directamente en la vida política italiana, de modo mucho más profundo de lo que algunos piensan.

Discurso conservador de Gromyko en la Asamblea de la ONU sobre materias primas

Habló de distensión política y libre comercio e ignoró las acusaciones chinas

"Moscú es un mercader internacional de la muerte", había dicho el enviado de Pekín

NACIONES UNIDAS. (Del corresponsal de Pyresa, Félix ORTEGA.)

La Unión Soviética ignoró hoy olímpicamente las acusaciones

chinas de participación en el "saqueo económico neocolonialista" del tercer mundo en un discurso de tono conservador, casi nacionalista en lo económico en el que defendió la distensión entre las superpotencias, la colaboración en lo económico en el que defendió la distensión entre

las superpotencias, la colaboración multinacional y atacó sutilmente al embargo petrolero árabe.

El Ministro de Relaciones Exteriores de Moscú, Andrei Gromyko se limitó a dedicar un mísero párrafo de su declaración ante la Asamblea General extraordinaria de materias primas y desarrollo a sus camaradas, sin mencionar siquiera el nombre de la República Popular China a la que se refirió en exactamente 110 palabras cargadas de alusiones referentes a las "voces aisladas que vienen a la sesión con otras intenciones de las que pregonan en sus ideales, su "vergonzosa demagogia", "inventos calumniosos" e "intereses contrarios a la cooperación entre estados en busca de soluciones constructivas".

exactamente el doce de abril, para ascender luego de forma fulgurante.

Realista político en su aproximación a los temas ideológicos, su intervención en la ONU atacando por igual a Estados Unidos y a la URSS, en un discurso que no tenía nada que ver con las materias primas y en el que intentaba probar que China "es el tercer mundo", es un libro abierto para los analistas políticos de este hombre que un día dijo que "no importa que un gato sea blanco o negro mientras coma ratones".

Teng, para muchos observadores en la ONU, ha sido el autor del clarín que saca a China de su modestia anterior, la de la visita de Nixon, trayendo el eco de las palabras de Chou En Lai a Nueva York, cuando el Ministro ridiculizó hace poco la "generación de paz" propugnada por Nixon Teng, de hecho, ha reafirmado que mientras exista la estructura actual en el mundo, la revolución y la guerra son inevitables poniendo a China en el sendero bélico del que había salido.

INTERVENCION DE GROMYKO

Gromyko, por el contrario, parece representar cada día más a una entidad menos apostólica, económicamente hablando, que ha empezado a decir claramente que su dinero es suyo. Su discurso ha sido un canto a la "detente", en cuyo sol o marco puede decirse —normalizarse la relación económica mundial. Apenas un par de epítetos a la "explotación y a los "capitales monopolistas", "respaldados por la política oficial" y al "control de la mitad del comercio mundial por las corporaciones multinacionales". Naturalmente, defensa del derecho de nacionalizar por, sobre todo ello, que la coexistencia perpetua también las relaciones económicas.

Los Estados Unidos esperaban una batalla "intercomunista" en las Naciones Unidas. No ha sido así. La URSS se ha limitado a hablar de economía. Pero el martes Teng Hsiao Ping, Viceprimer ministro del Consejo de Estado chino, uno de los doce hombres más importantes de la República Popular, arremetió contra las dos superpotencias, acusándolas de pretender dominar el mundo. La estructura de esa "alianza" bipolar, dijo Teng es peligrosísima para el mundo dado que "o una de las dos superpotencias domina a la otra o es dominada". Y profetizó la tercera guerra mundial de continuar esa estructuración de fuerzas.

"MERCADER INTERNACIONAL DE LA MUERTE"

Teng tuvo palabras poco cariñosas para la patria del proletariado. Amen de acusarla de invadir a sus aliados —Checoslovaquia— cuando se salían de la línea, apuntó con el dedo a Moscú afirmando que, dentro de la más rancia moda victoriana vendiendo armas viejas de modelos pasados al tercer mundo cambiándolas a precios enormes por materias primas y productos agrícolas. Teng dijo que Moscú es un mercader internacional de la muerte.

Aquí nadie está limpio de culpa. Para muchos Teng hablaba mirando con el raballo del ojo a Pekín, inmerso según los síntomas en la nueva revolución cultural, para demostrar "que ya es bueno". En efecto, el Viceprimer Ministro, el hombre más importante de Pekín que ha salido al exterior en los últimos ocho años, jugador empujado de "bridge", fue acusado por los guardias rojos en la anterior revolución cultural de ser cliente de restaurante de Pekín a los que pedía durante sus partidas de medianoche caros entremeses, de tener tendencias revisionistas y, peor, sibiríticas y de movilizar hasta vagones de ferrocarril para su uso personal y de sus compañeros de "bridge".

Purgado en la revolución confesó sus culpas y penetró en la oscuridad de la que salió en 1973

Los términos de la cooperación económica soviética con el resto del mundo son claros para Gromyko: deben estar basados "en la completa renuncia de cualquier forma de discriminación y eliminación de barreras artificiales".

Pero, atención, que los países en desarrollo "creen también condiciones favorables para el comercio con la Unión Soviética" país que, recordó Gromyko, no exporta capital de sus inversiones que "sin excepción son propiedad nacional de los países en desarrollo".

La lucha de clases ha recibido un golpe nacionalista en el discurso del Ministro de Asuntos Exteriores soviético Gromyko no admite, ni quiere oír hablar de la división del mundo en "ricos y pobres". Sorpresa en la sala. Luego explicación: eso es una invención destinada a meter a la URSS y los países socialistas —que por lógica derivada de las palabras de Gromyko son bastante ricos— en el mismo saco que a los "explotadores" tradicionales. Y eso es intolerable. Socios comerciales sí, pero nada más.

Sobre la energía, tras un laborioso justificar políticamente el embargo árabe, Gromyko ha afirmado que en la cuestión del abastecimiento energético "ningún país ni grupo de países puede arrogarse el privilegio de arbitrio", que la URSS "no está a favor del embargo por el embargo" y que "uno no puede estar indiferente ante el hecho de que la agravación del problema petrolero podría resultar en la perturbación del comercio y los lazos económicos".

Luego, tras un espadazo a las compañías petroleras "a las que se debe echar la mayor parte de la culpa" de la crisis, Gromyko cerró su intervención, muy bien acogida, con un canto al progreso hacia la paz que se realice en Europa. Los aplausos en la sala acompañaron al Ministro hasta su sitio. Vestido con traje gris y corbata azul, sorprendió a los presentes al hacerle sonreír. Gromyko era la imagen perfecta del trovador de la distensión política, del libre comercio, despreciativo hacia los camaradas radicales, mensajero ante el mundo de ese "por favor no mováis el barco ni hagáis olas" encubierto bajo un discurso en el que el desarrollo soviético priva rotundamente sobre la revolución.

PARIS: SE PIDE LA TRANSFORMACION DEL SISTEMA ECONOMICO

PARIS, 11 (Efe). — La comisión episcopal francesa "Justicia y paz" pide en un documento hecho público hoy "la transformación de nuestro sistema económico" para hacer frente al encarecimiento del petróleo y a la crisis de las materias primas.

El documento, titulado "Energía y sociedad, puesta en entredicho", afirma que las dificultades presentes no son únicamente imputables a la subida de precios del petróleo, consecuencia de una política realizada con nuestro asentimiento por las compañías petroleras "y que es necesario escuchar más a los países del tercer mundo y repartir riqueza y poderes".

El documento de "Justicia y paz" concluye diciendo: "es necesario que admitamos que nuestro sistema social no es el mejor. ¿Por qué no confiar en nuestra capacidad para crear una organización adaptada a una mayor justicia a escala mundial?"

EN VISITA DE CUATRO DIAS

El Presidente de Siria llega a Moscú Continúan los incidentes armados en el Golán

MOSCU, 11. (Efe). — El Presidente de la República Árabe Siria, Hafez El Assad, llegó esta mañana a Moscú en visita oficial amistosa, de cuatro días, a invitación del Gobierno de la URSS. El temario de las conversaciones de Assad con los dirigentes soviéticos comprenderá ante todo los problemas del Oriente Medio y en especial la separación de tropas en los Altos de Golán

SIGUEN LOS COMBATES EN EL GOLAN

FAMASCO, 11. (Efe-Reuters). — Las fuerzas sirias y las israelíes han vuelto a enfrentarse hoy en los montes de Golán, en un fuego que comenzó a las 7:45 de la mañana, informa un portavoz militar.

ACUSACIONES SIRIAS

NUEVA YORK (Sede de las Naciones Unidas), 11. (Efe). — En una carta dirigida al Secretario General de la ONU, Kurt Waldheim, por el representante sirio ante la "organización" mundial, Haysam Kelani, Siria acusó hoy a Israel de "perpetrar intencionalmente" ataques con fuego de artillería y con bombarderos con-

AMISTAD HACIA YUGOSLAVIA

La ocurrencia del colega inglés le hizo mucha gracia al Presidente Leone, que la comentó con gran sentido del humor, seguidamente, dirigiéndose al periodista yugoslavo Ilija Mimica, corresponsal de la agencia oficial de Belgrado, "Tanjug", le rogó que se hiciera intérprete autorizado del verdadero estado de ánimo de Italia frente al problema de fronteras que las autoridades yugoslavas han querido revitalizar con actitudes polémicas ciertamente exageradas. "Italia quiere la amistad con su vecina" —dijo Leone— y todas las cuestiones pendientes se pueden arreglar pacíficamente. No es necesario llegar a esos extremos. Leone confirmó luego que también Italia está, como es lógico, "muy preocupada" por los problemas internos e internacionales que afectan a Yugoslavia, y refiriéndose al Presidente Tito alabó las cualidades que hacen de él "un hombre de gran equilibrio" para la vida política de Yugoslavia. "No olviden ustedes —añadió en fin— que en uno de los momentos más difíciles para Yugoslavia, durante la crisis de Checoslovaquia, el Gobierno italiano hizo saber al Gobierno de Belgrado, de modo tempestivo y reservado, que podían desguarnecer completamente la frontera con Italia para las finalidades

TODO UN RECORD MUNDIAL



MENOMONIE, Wisconsin (EE. UU.) — Los estudiantes de la Universidad de Wisconsin, han batido un record mundial, en lo que se refiere al número de personas que pueden estar sentadas sin una silla o banco. El record anterior señalaba a 80 personas como máximo. Ahora, estos estudiantes se han sentado en las rodillas en número de 375, en un círculo, sin otro apoyo. — (Telefoto Cifra Gráfica-Upi).

BONN: LOS «JUSOS» PREPARAN UNA OFENSIVA PARA EL CONGRESO DE RENANIA DEL NORTE - WESTFALIA

"El manifiesto huele que atufa a comunismo", dijo Brandt

Los jóvenes socialistas alejados, cada vez más, de los postulados del SPD

BONN. (Del corresponsal de Pyresa, César SANTOS.)

Los «jusos», los jóvenes socialistas, han preparado un «manifiesto» para su congreso de Renania del Norte-Westfalia con el que parecen haberse propuesto poner una zancadilla al SPD, el partido socialdemócrata de Willy Brandt. Los puntos programáticos recogidos en ese «papel» como lo calificó anoche, respectivamente, Willy Brandt— huelen que atufan a comunismo. Suponen una vuelta a la defensa de las nacionalizaciones a ultranza y a la línea rígida de la lucha de clases.

El «papel» no es todavía más que un esbozo de manifiesto y no se sabe si el pleno del congreso, que se reunirá el último fin de semana de abril en Colonia, aprobará su contenido o lo rechazará por disconforme con la línea general del SPD, claramente definida y que no ha variado desde hace quince años, en la histórica dieta de Bad Godesberg, se despojó el socialismo germano de su lastre de dogmatismo marxista. Willy Brandt ha dicho varias veces en las últimas semanas, con diáfana claridad, que quien busque la unidad de acción con el comunismo no tiene nada que hacer en el SPD. Un sector no despreciable de los «jusos» —ni por su número ni por su influencia— parece, no obstante, dispuesto a seguir ignorando las advertencias del jefe del partido.

Anoche, ante cámaras de la TV, se mostró Brandt ostensiblemente molesto por la disculpa e irresponsable actitud de los jóvenes radicales entre sus huéspedes. Dijo que el «papel» redactado para el próximo congreso de Colonia la co-

nocía únicamente a través de la prensa, y, por supuesto, dijo que no representaban al SPD los que propaguen las ideas expuestas en él. El partido socialdemócrata es un partido popular, en el que tienen cabida representantes de todos los estratos sociales, no únicamente los que se identifiquen con el proletariado, pues, aun defendiendo muy especialmente los intereses obreros, el SPD no es un movimiento político cuya bandera sea la lucha de clases.

EL ELECTORADO LES VUELVE LA ESPALDA

Heidemarie Wiczorek-Zeul, una joven, bella e inteligente maestra de Suabia que preside a los «jusos», ha ha contratado hoy, aunque con sumo tiento, a Willy Brandt en una entrevista concedida a la Norddeutsche Rundfunk, la principal emisora de radio de Alemania, al rechazar todo intento de los dirigentes del partido de «censurar» a las organizaciones juveniles. Frau Wiczorek-Zeul se ha abstenido de polemizar abiertamente con Willy Brandt, ya que se ha evitado mencionar su nombre. Tampoco se ha referido concretamente al «manifiesto» pero la forma con que se ha sacudido la llamada ortodoxia da pie a suponer que en el congreso de los «jusos» de finales de abril en Colonia descargará una buena tormenta.

El SPD ha de ver la forma de moderar a sus organizaciones juveniles o de tomar medidas disciplinarias—incluida la exclusión—contra quienes ideológicamente se han alejado de la línea general del partido para arrojarse a los comunistas. En caso contrario la opinión pública seguirá distanciándose del par-

tido, que en las últimas elecciones federales, en noviembre de 1972, logró convertirse en el principal de Alemania por el número de votos obtenidos. Los comicios comunales celebrados el pasado mes de marzo en distintas regiones de la República Federal han constituido una prueba de que se está registrando un cambio de actitud en el electorado, en parte debido a las ideas radicales propagadas por los «jusos».

PABLO VI OFICIO LA MISA EN SAN JUAN DE LETRAN

CIUDAD DEL VATICANO, 11 (Efe). — A pesar de la lluvia que desde hace dos días cae ininterrumpidamente sobre la ciudad y la temperatura más bien propia del invierno que del período pascual Pablo VI salió hoy del Vaticano para trasladarse a la patriarcal basílica de San Juan de Letrán, donde concelebró la misa "In Coena Domini" con seis purpurados, los cardenales: Tabera Arazo, Wright, Fignocelli, Poletti, Raimondi y Knox. Oficio de Diácono Ministrante el Cardenal Paupini y actuaron de asistentes a la cátedra los cardenales Guerri y Mozzoni.

Durante el sagrado rito, en el que se conmemora la institución de la Eucaristía y del ministerio sacerdotal, el Pontífice pronunció una homilía en la que subrayó el significado particular de la liturgia del Jueves Santo y exaltó el amor de Cristo por la humanidad: «un amor total, gratuito, salvador» que da la prueba de su autenticidad en el sacrificio.

Pablo VI saludó a continuación a todos los sacerdotes esparcidos por el mundo envueltos en su gozoso

recuerdo «in osculo pacis», un saludo en la comunión de Cristo. Se dirigió después a todos los fieles enviándoles un saludo de caridad y de paz: «dichosos los que no olvidan las palabras del Señor quien me come, vivirá en mí».

El Papa concluyó auspicando que el hombre moderno, aunque sumido en un mundo secularizado y no profano pueda comprender y acoger este mensaje del amor, de la unidad, de la verdad, de la salvación.

Al término de la homilía, el Papa lavó los pies a doce niños poliomiélicos del instituto romano «Don Orione» para recordar, con este gesto, el episodio del evangelio en que Cristo lava los pies a los apóstoles, como ejemplo de amor fraterno y como símbolo de purificación antes de celebrar la Eucaristía.

Al rito asistieron el cuerpo diplomático acreditado ante la Santa Sede, autoridades civiles y religiosas de Roma, así como cardenales y obispos de la curia vaticana.

# Los tres grandes candidatos franceses, inician una intensa campaña electoral

## GISCARD D'ESTAING anunció su programa de gobierno

### Mitterrand dará a conocer hoy los cinco puntos fundamentales de la izquierda

PARIS. (Del corresponsal de Pyresa, Enrique LABORDE.)

Los tres grandes candidatos a la elección presidencial, están ya instalados en sus respectivos cuarteles generales. Se trata de locales alquilados, naturalmente. Jacques Chaban-Delmas, ha instalado su estado mayor en un palacete de la Avenue Charles Floquet, junto al Campo de Marte. Valéry Giscard D'Estaing, ha instalado sus reales en la Rue de la Bienfaisance. Francois Mitterrand, ha montado su organización en la Horre Maine-Montparnasse, símbolo del París del año dos mil.

El primero que se abrió de rapa, en estos preliminares de la campaña electoral, fue Jacques Chaban-Delmas que, se dispone a batir una marca de imaginación política, ya que hoy ha pasado una buena hora en "Franco-Intertel" como invitado de un "desayuno" de redacción en el curso del cual ha precisado su confianza en la victoria. El Ministro de Hacienda, ha celebrado su primera conferencia de prensa a la hora de la merienda. Mañana, le tocará el turno a Francois Mitterrand, que iniciará sus contactos con la prensa en la apoteosis de la Cuatesma, hasta el punto que alguien lo ha puesto el sobrenombre de Francois Massillon, en recuerdo del famoso orador sagrado del siglo XVIII Jean-Baptiste Massillon. El Primer Secretario del partido socialista, que tiene ciertos aires de predicador, desarrollará mañana los cinco puntos del programa anunciado al ser proclamado candidato único de la izquierda. El "sermón de las cinco verdades", se espera con interés.

#### EL PROGRAMA DE GISCARD

Naturalmente, los observadores comparan las posiciones de Chaban-Delmas y de Giscard D'Estaing para establecer la relación de actitudes políticas que unen o separan a los dos candidatos. Si se toma nota de la divisa ideológica expresada por cada uno de ellos, se tendrá poca cosa como elemento de apreciación. "El cambio en la continuidad", proclama el ex Primer Ministro de Georges Pompidou "La continuidad y la novedad", declara el Ministro de Hacienda. Pero, veamos lo que ha dicho esta tarde en su conferencia de prensa el "continuidador de Georges Pompidou", según expresión del propio Giscard D'Estaing.

"La continuidad para mantener la dignidad de Francia, la estabilidad de las instituciones y el progreso económico y social. La novedad, en el logro de un país más abierto, más confiado, un modelo de democracia, de libertad y de justicia". "La nueva mayoría presidencial, debe agrupar a todos aquellos que apoyan

ron a Georges Pompidou y asimismo a los centristas, reformadores y los hombres de izquierda que son hostiles al "programa común". En el interior —ha dicho Giscard D'Estaing— yo sé un presidente que informará y que tendrá para cada francés la consideración que merece. No deseo, en modo alguno, el organizarse en mi torno la agrupación del miedo. Ciertamente, hay que darrotar al candidato del "programa común" y, no cabe duda que lo derrotaremos, pero yo prefiero dirigir un movimiento de entusiasmo". Pero, terminada la declaración de principios, comenzó la conferencia de prensa. En síntesis, el Presidente de los republicanos independientes, ha hecho las siguientes afirmaciones:

—En materia de política exterior, "la defensa escrupulosa de los intereses y de los derechos de Francia". Pero "Francia tiene una vocación internacional que debe ejercer en dos direcciones prioritarias: la primera, por medio de una participación activa en la construcción de Europa. El objetivo esencial, será el de contribuir a la unión política europea para 1980. Segunda, en el orden mundial debe mantenerse la iniciativa francesa de reforzamiento de la "detente" internacional, especialmente por lo que se refiere a la cooperación con los países del este y concretamente con la Unión Soviética. Por lo que se refiere a los Estados Unidos, "la respuesta debe ser: Francia puede y debe ser un aliado pero no un país dependiente". En cuanto al Próximo Oriente, Francia debe mantener la política ejercida hasta ahora.

—La constitución, será respetada, pero Giscard D'Estaing desea una evolución del régimen en un sentido "más presidencial, más equilibrado por el ejercicio del poder parlamentario".

—En el caso de quedar en segundo lugar, detrás de Jacques Chaban-Delmas, en la primera vuelta, Giscard D'Estaing le daría todo su apoyo para que ganase la elección presidencial. (En este sentido, resulta oportuno el indicar que Chaban-Delmas tuvo la misma respuesta al plantearse esa posibilidad crítica).

—Los sondeos de opinión no deben tomarse al pie de la letra, ya que el "verdadero sondeo se conocerá el cinco de mayo".

—La mayoría de edad legal debe fijarse en los diecinueve años.

—Es necesario elaborar un texto para reglamentar la financiación de las campañas electorales (la campaña de un candidato a la presidencia supone más de cinco millones de francos).

—Sería oportuno el redactar un texto para reglamentar el procedimiento en materia de candida-

turas a la elección presidencial, con el fin de evitar la multiplicidad de candidatos.

—Hay que suprimir las prácticas de las "escuchas telefónicas" y de todo sistema de "información indirecta".

—En cuanto a la posibilidad de creación de una vicepresidencia de la república, Giscard D'Estaing, es algo que debía tenerse en consideración, aunque sólo fuese con el carácter representativo capaz de facilitar la tarea del Presidente.

En cuanto a Chaban-Delmas, una vez más ha planteado el tema central de su batalla electoral: cerrar el camino a la alianza del "programa común", que representa un peligro inmenso para el país". "Francois Mitterrand, es un hombre que conoce lo mismo que yo el peligro comunista, pero que se cree lo suficientemente hábil como para desembarazarse de sus aliados una vez instalado en la Presidencia de la República. Sería desahogado el hacerle correr tal riesgo al país. Mitterrand nos lleva a un cambio de sociedad: al partido único, a la censura total, a la privación de libertad. En resumen: al infierno".

#### JEAN ROYER, NUEVO CANDIDATO

PARIS, 11. (Pyresa). — Ya hay un nuevo candidato de la mayoría: Jean Royer, el alcalde de Tours, actual Ministro de Comunicaciones, que hoy ha presentado la dimisión ante el Primer Ministro para lanzarse a la batalla electoral.

Defensor de la pequeña y mediana empresa, de los comerciantes franceses para los que hizo aprobar una ley en defensa de los intereses amenazados por los grandes almacenes, Jean Royer es un hombre que nos figura con una determinada etiqueta política, aunque se la considera "aparentada a la U.D.R.". Es triotri, severo, inquisidor en Tours de la contaminación moral, trabajador infatigable que interesó a Georges Pompidou por su tenacidad, Jean Royer se caracterizó durante su presencia en el Ministerio del Comercio y de la Artesanía, por una "vuelta a Francia" para conocer a fondo los problemas de los comerciantes en dificultad. Ultimamente, antes de ser nombrado Ministro de Comunicaciones, se presentó de madrugada en el mercado central de abastecimientos, en Rungis, para informarse de todo lo que

allí pasaba. Jean Royer, es un caso extraño en la vida francesa, ya que su puritanismo llega a la exageración de ofrecer una copa de agua mineral en las recepciones que «celebra» en su Ministerio.

En una breve declaración, ha indicado que deja para más adelante la explicación de su decisión y de su programa político, por lo pronto, el gesto de dimitir de su cargo, ha creado una cierta simpatía en el medio en el que es más popular: el de los pequeños comerciantes franceses que comparan de modo inmediato esa actitud con la de Giscard D'Estaing que prosigue al frente de Hacienda. «Jean Royer, no utilizará el avión especial para sus desplazamientos, sino el vagón de segunda clase», ha dicho hoy un comentarista que, a renglón seguido, puntualizó: «Las empresas de agua mineral, van a tener un buen cliente».

Como un pronóstico, hay quien le concede el beneficio inmediato de dos millones de votos «gaullipoujadistas» pero la verdad es que Jean Royer es un tercero en discordia que va a complicar las cosas el «tándem» Chaban-Delmas-Giscard D'Estaing, con todo lo que esto puede significar.

## INGLATERRA: VIA LIBRE A LA INMIGRACION

### Cerca de diez mil extranjeros en situación ilegal, podrán quedarse en el país

#### Enérgica reacción del sector conservador

LONDRES (Del corresponsal de Pyresa, Antonio PARRA.)

Inglaterra ha vuelto a levantar otra vez la barrera a los inmigrantes. Según las medidas dadas a conocer esta tarde en los Comunes por Roy Jenkins, en medio de gran vocerío, ásperos ramalazos y protestas de los escaños del sector conservador, cerca de diez mil inmigrantes ilegítimos, que entraron en Inglaterra de rondón y no tienen la cédula de ciudadanía en orden, podrán quedarse.

Pero la hospitalidad del Gobierno laborista —no contento solamente con conceder la amnistía a esta fracción de ciudadanos, de segunda, y hasta el momento, sin plenos derechos de estancia, y con la amenaza de la deportación siempre pendiente sobre sus cabezas— ha ido todavía un punto más allá, puesto que no solamente podrán quedarse ellos, sino que también están autorizados a traer a vivir a las islas a sus hijos y esposas.

#### ATAQUE CONSERVADORES

Fue tanta la indignación que provocó hoy la intervención del Ministro del Interior, que un diputado «tory», rasgándose casi las vestiduras, le interrumpió para anunciar, con bastante sorna a toda la Cámara, que tenía proyectado hacer un viaje a Nueva Delhi al objeto de lanzar allí una campaña de reclutamiento de indios para emigrar a Gran Bretaña. Por mor de la amnistía, algunos diputados conservadores aparecían indignados. La clausura del parlamento, por las vacaciones de Pascua, fue bastante turbulenta.

Adujo mister Jenkins, en justificación de su acción, que le movían a desahuciar los rigores de la ley del Immigration Act de 1971, razones de tolerancia, humanitarismo y juego limpio. Sin embargo, semejantes medidas han debido de ser consideradas un flagrante atropello de las normas de ese juego limpio por algunos ciudadanos de la Commonwealth actualmente residentes en Inglaterra, que tuvieron que hacer cola y aguardar tur-

no riguroso de entrada a Gran Bretaña.

#### TEMA POLEMICO

Ahora acaba de resultar que aquellos que se colaron por la puerta falsa han adquirido los mismos derechos que quienes han logrado el permiso de residencia a base de muchos esfuerzos, esperas y papeleo. Y eso —se lamentan estos últimos ciudadanos— no parece demasiado equitativo.

Por otra parte, tampoco tiene mucho sentido el que, siendo la política del actual Gobierno luchar contra la explosión de la demografía nacional —acuciante problema para estas islas, que forman el territorio con mayor densidad de Europa— mediante

un relajamiento de la penalización del aborto y la dispensa gratis por el estado de fármacos anticonceptivos, ahora se, hayan abierto nuevamente las compuertas de la inmigración y se permita una avalancha gigantesca de inmigrantes, que muy bien pueden alcanzar la cifra de 20 ó 25.000 personas.

El tema es polémico, muy espinoso de abordar, y políticamente abrasador para el que lo toque, sobre todo si se analiza después de haber leído a Malthus. Los más pesimistas —aquellos que miran a Gran Bretaña con el catalejo del futuro— ven en este abrir la mano, este levantar barreras a la inmigración de color, el germen de una temible conflictividad racial en la Inglaterra de los años 80 ó 90.

## SE ACABO LA PACIENCIA DEL COMITE INVESTIGADOR DEL WATERGATE

### ENVIO A NIXON UNA CITACION JUDICIAL

#### La negativa del Presidente a entregar las cintas, motivó la decisión, única en la historia de USA

NUEVA YORK. (Del corresponsal de Pyresa, Félix ORTEGA.)

Richard Nixon es el primer presidente de los Estados Unidos que ha recibido una citación judicial de un comité de la Cámara de Representantes, cuya paciencia ante la negativa del ejecutivo a entregar cintas magnetofónicas que precisa en su investigación sobre el posible encausamiento constitucional se ha agotado hoy.

El comité ha decidido cum-

plir su amenaza acudiendo al respaldo de la ley en su petición y poniendo otra cruz negra en el historial política de un Nixon que no colabora en el proceso clarificador de watergate, aunque diga todos los días que está deseando que el comité concluya sus trabajos.

La votación fue por 33 votos contra tres y dos ausencias. Ya no extraña que la decisión de presentar la citación judicial haya salido precisamente de las filas republicanas. La gota que colmó el vaso fue la carta enviada al comité judicial por el abogado presidencial, James St. Clair señalando que el Presidente había decidido entregar «partes» del material, pero no hasta después del descanso pascual de diez días del congreso que termina el 22 de abril. El material fue pedido el 25 de febrero pasado por el consejero del comité, John Doar, al abogado St. Clair.

La carta de contestación ha provocado la citación. Para empezar, ni especifica que material va a entregar el Presidente, retrasa la fecha de entrega, evitadamente para filtrar tal material y, además, pide arrogante al comité que acelere la resolución de la petición de St. Clair para representar a cuando se produzca el encausamiento, más que suficiente como para que los conservadores del comité judicial, los amigos del Presidente, «se sientan estafados», como ha dicho un miembro republicano de dicho comité.

#### LA ULTIMA ENCUESTA

¿En qué cambia la situación? En poco. Nixon agrega a las sospechas —o pruebas, que eso solo lo sabe el comité judicial— el poco recomendable papel de obstructor de la investigación. En sí misma esa falta es encausable, pero el comité va a por cosas más serias. Sin embargo, lo importante de la actuación presidencial es lo que implica en eso de «de pérdidas al río».

Queda por ver como actúa Nixon frente a la citación. Esta plantea la posibilidad de una prolongada batalla legal entre la presidencia y el comité judicial, muy útil para ganar tiempo. En dos ocasiones anteriores la Casa Blanca ha tenido éxito en descabezar dos citaciones similares presentadas por el comité senatorial investigador de Watergate. Pero ese organismo lo tenía la fortaleza constitucional que tiene el comité judicial de la Cámara. Era una entidad formada «ad hoc», cuando la investigación comenzaba, cuando la crisis se intuía, pero no tenía los tonos actuales.

Mientras, la población americana ha pasado el rubicón del encausamiento y del posterior procesamiento de Richard Nixon. Según la última encuesta Harris, un 43 por ciento de la población es partidaria de sacarle de la Casa Blanca mediante el proceso constitucional. Un 41 por ciento no lo desea y un 16 por ciento aún duda. Pero, y esto es lo más grave, por el amplísimo margen de 55 contra 33 por ciento la población americana apoya al encausamiento presidencial si Nixon no entrega al comité judicial de la Cámara, la información que necesita. Eso es exactamente lo que ha ocurrido hoy.

#### 6.000 PERSONAS PIDIERON LA DIMISION DEL ALCALDE DE ADDIS ABEBA

ADDIS ABEBA, 11. (Efe-Reuter). — Los huelguistas han organizado hoy una manifestación por las calles de Addis Abeba, pidiendo la dimisión del Alcalde de la ciudad y de varios de sus concejales.

En la manifestación han participado unas seis mil personas. Un fuerte contingente de policía armada ha vigilado la marcha de los huelguistas que han llegado hasta la casa consistorial, pero no se han registrado incidentes.

El Alcalde, doctor Haile Giorgis Workneh, fue designado por el Emperador, único que puede ahora dictar su destitución.

La huelga de empleados municipales se inició hace dos semanas, durante las cuales la ciudad ha quedado sin servicios públicos.

## NIXON RECIBE A BUMEDIAN EN LA CASA BLANCA

### Sostuvieron una entrevista que se considera decisiva para una reconciliación entre los dos países

WASHINGTON, 11. (Efe). — El Presidente norteamericano Richard Nixon dio hoy una cordial acogida al Presidente argelino Huari Bumedian, durante una decisiva entrevista que puede ser el principio de una reconciliación entre los dos países, sin relaciones desde 1967.

Nixon, acompañado de su Secretario de Estado, Henry Kissinger, dialogó con Bumedian durante más de una hora, en la Casa Blanca, sobre el estado de las relaciones mutuas y el problema de Oriente Medio, dijeron fuentes bien informadas.

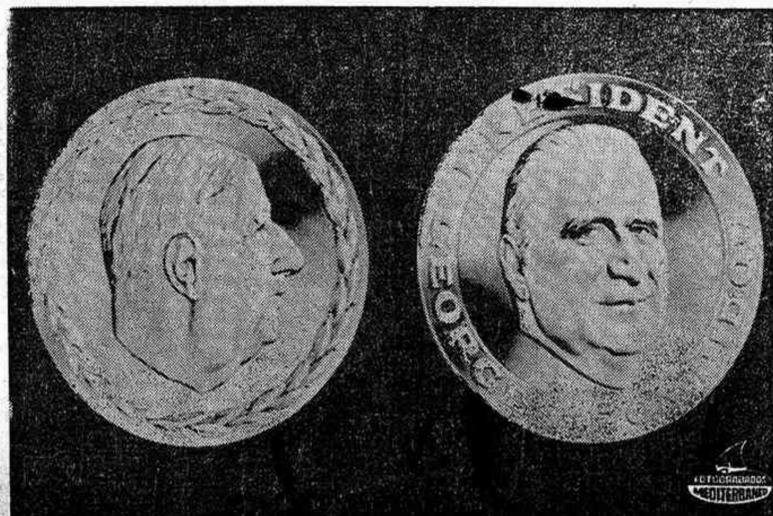
Los observadores subrayaron el interés de ambas partes por abrir el diálogo y el deseo de Estados Unidos de emprender

una nueva diplomacia frente a los países árabes.

En los medios políticos de Washington se subrayó que fue el propio Presidente Nixon quien extendió la invitación a Bumedian para la entrevista en la Casa Blanca que será seguida esta noche por una cena que el Presidente ofrecerá en privado al líder visitante.

La iniciativa argelina de aceptar el diálogo con Washington después de siete años de ausencia de comunicaciones oficiales entre los dos países están siguiendo el ejemplo de Egipto que en los últimos meses "reajustó" su diplomacia con los Estados Unidos hasta concluir con la reanudación total de las relaciones diplomáticas, suspendidas igualmente en 1967.

## Medallas conmemorativas en Francia



PARIS. — En memoria de los dos últimos presidentes de Francia, Charles De Gaulle (izquierda) que falleció en noviembre de 1970 y Georges Pompidou (derecha), que falleció el pasado día 2 de abril, la Casa de la Moneda de Francia emitirá dos medallas de oro. Se venderán en joyerías y en establecimientos numismáticos. — (Telefoto Cifra Gráfica-Upi)